

**TORINO**  
PASTICCERIA  
CON IL DESIDERIO  
DI SEMPRE  
MEGLIO COLLABORARE  
CON I PROFESSIONISTI  
DELLA RISTORAZIONE  
COLLEGNO (TO) - Via C. Marchesi, 3 - Tel. (011) 728.172



Miriam Mesturino

## TEATRO L'allegria di Miriam

TORINO ● Miriam Mesturino è la protagonista, dal 27, di «Ti ho sposato per allegria», la commedia di Natalia Ginzburg che l'Erba e Stampa Sera propongono per trascorrere le feste con un sorriso e in buona compagnia. Presentando infatti il tagliando del nostro giornale si entrerà in coppia pagando un solo biglietto. (A pag. 29)

VENERDI' 20 DICEMBRE 1991

# stampa SERA

ANNO 123 NUMERO 286

L. 1200

**TORINO**  
PASTICCERIA  
CON IL DESIDERIO  
DI SEMPRE  
MEGLIO COLLABORARE  
CON I PROFESSIONISTI  
DELLA RISTORAZIONE  
COLLEGNO (TO) - Via C. Marchesi, 3 - Tel. (011) 728.172

## BORSA Forte ribasso in apertura

MILANO ● Forte ribasso anche oggi, per il secondo giorno consecutivo, in Piazza Affari: alle 10,45 il primo indice Mib segna -1,4% (tendenziale -1,2) sul 21% del listino; ieri la Borsa aveva chiuso a -1,64%.

7.970, Italcementi 19.550, Pininfarina 11.600, Pirelli co. 4.190, Cementir 2.435, Montedison mc 909, Snia Bpd 995, Montedison r. 1.570, Montedison 1.153, Ifi 11.890. Altri prezzi: Ras 18.020, Comit 3.560.

**DOLLARO** ● Apertura in ribasso sulla piazza di Milano. Il dollaro stamane il quotato tra le 1.178 e le 1.179 lire; ieri aveva chiuso a 1.188,70 lire.

**TOKYO** ● L'indice Nikkei dei 225 principali titoli stamane è sceso di 214,07 punti, chiudendo a 21.777,12.

# Vertice a Roma degli amministratori con Ruffolo per l'inquinamento Targhe alterne: ore contate Lento rientro dello smog verso il limite di guardia

## TACCONI SI SEPARA (MA NON DALLA JUVE) I GUAI FAMILIARI DEI BIG DEL CALCIO



Stefano Tacconi con la moglie Paola Vincenzoni nella loro villa di Spoleto

TORINO ● L'ordinanza delle «targhe alterne» sembra avere le urne contate.

A mezzogiorno una prima riunione tra tecnici ed assessori per fare il punto della situazione, poi l'attesa dei nuovi rilevamenti dell'inquinamento. E, nella peggiore delle ipotesi, nel tardo pomeriggio verrà presa la decisione finale.

C'è comunque ottimismo. Sono in molti a dare ormai per quasi scontata la revoca di questo provvedimento che ha scatenato confusione, mille polemiche e altrettante proteste. I dati della notte, inoltre, indicano che si sta rientrando nei limiti di guardia (rispetto a ieri solo il monossido di carbonio è lievemente aumentato).

Certo, non è stato risolto il problema: per quello servirebbero meno auto e più parcheggi, metropolitana e trasporti pubblici sempre più efficienti - ma l'emergenza forse è ormai vicina all'archiviazione.

Intanto l'assessore all'ambiente Maurizio Lupi è a Roma, insieme con i colleghi delle al-

tre città in cui è stata applicata l'ordinanza delle targhe alterne, è stato convocato dal ministro Ruffolo. L'obiettivo, almeno quello ufficiale, è chiarire nei dettagli come applicare le norme della legge nazionale che entrerà in vigore dal 1° gennaio.

Stamattina, in città, tutto incominciato comunque secondo copione. Attesa per il giornale radio delle 7,20 nella speranza che l'emergenza fosse finita, circolazione che comunque è proseguita, in particolare nel centro storico, senza troppi problemi.

In diminuzione le domande rivolte ai vigili urbani, in forte calo anche le telefonate ai centralini di giornali, Comune e Aci: l'ordinanza - soprattutto le sue eccezioni - ormai è conosciuta perfettamente, crea meno paura. Non a caso, in attesa di notizie più precise, si sta ormai pensando a questo fine settimana che sarà dedicato, nella maggior parte dei casi, alla consueta corsa ai regali natalizi.

(Servizio a pagina 3)

## INQUINAMENTO ATMOSFERICO

ALLARME	MERCOLEDÌ	IERI
PM10 (microgrammi/m³)	139	110
PM2.5 (microgrammi/m³)	109	124
BIOSSIDO D'AZOTO (microgrammi/m³)		
VIA CONSOLATA	340	171
P.ZA REBAUDENGO	473	289
P.ARCO VITTORIO	261	214
ANIDRIDE SOLFOROSA (microgrammi/m³)		
VIA CONSOLATA	197	146
P.ZA REBAUDENGO	137	121
P.ARCO VITTORIO	59	83

TORINO ● Dopo l'interista Matthaeus, il milanista Gullit e il giallorosso Voeller, si scopre che anche Tacconi, ragazzo amante dello scherzo e della battuta ma serio per eccellenza, ha i suoi problemi familiari. La notizia proviene da un giornale fiorentino: il 13 di gennaio, davanti al tribunale di Spoleto, sarà discussa la sua causa di separazione dalla moglie Paola Vincenzoni con cui è sposato da undici anni.

Pronto alla battuta, come si accennava, ma di sempre restio a divulgare le vicende personali, anche in questo caso il portiere della Juventus resta fedele alla propria linea. «Le mie vicende personali non penso debbano essere divulgate - ha commentato da Perugia dove si trova per la partita amichevole della «World Stars» contro il Kuwait -. Oltre tutto non penso neppure che possano interessare chioschisti. Non ho nessuna dichiarazione da fare su cosa che sono sereno e lo è anche mia moglie».

Intanto si è saputo che Tacconi ha deciso di mettere in vendita la villa che si era fatto costruire in vicinanza di Spoleto, città natale di sua moglie dove il portiere juventino ha iniziato la carriera.

## Cadavere per strada Delitto?

TORINO ● Delitto o malore? La polizia sta indagando da ieri sul decesso di Ernesto Martinelli, 25 anni, originario di Foggia, ma residente da alcuni anni a Torino in via Revello 28. Il giovane è un ex tossicodipendente, che però sembra fosse riuscito ad uscire dal tunnel della droga dopo un periodo trascorso in comunità. Il giovane è morto ieri sera pochi minuti dopo mezzanotte al pronto soccorso del Martini di via Tofane. Il referto del medico di guardia parla di collasso cardiocircolatorio, tuttavia la polizia è stata subito interessata al caso perché il lato sinistro del volto del giovane presentava un grosso ematoma: come di una bastonatura inferta con forza.

(A pag. 4)

## Una lettera ai segretari di partito Zanone (per ora) non lascia la giunta

TORINO ● Zanone non «piccona», scrive ai segretari e al capigruppo di maggioranza. Nel primo pomeriggio il sindaco di Torino farà recapitare una lettera in una quindicina di copie la cui illustrerà il suo pensiero e porrà una serie di problemi sui rapporti fra i partiti e le istituzioni e sui criteri di funzionamento della pubblica amministrazione. Una cosa è certa: non ci saranno annunci eclatanti. La scelta di rimanere sindaco alla guida del Comune e di candidarsi alla Camera la farà nei prossimi giorni, forse il 27 dicembre giorno della tradizionale conferenza stampa di fine anno. Quella scelta la farà da solo, senza dare ascolto ad inviti o pareri autorevoli.

(Tropeano a pag. 4)



Il sindaco Valerio Zanone

## Settimo Rubano Marlboro

SETTIMO ● I soliti ignoti non rispettano neanche il recente decreto del ministro Formica contro le sigarette americane. Anzi, il governo ne vieta per un mese la vendita e loro se la procurano gratis per rivenderle al mercato nero. L'altro giorno infatti erano entrati in azione nella tabaccheria di via Cascina Nuova a Settimo, di Giovanna Varetto, 41 anni, abitante in via Volpiano, a Settimo, e hanno fatto razzia di Marlboro, Muratti e Merit, 97 chili per un valore di 14 milioni.

Sono arrivati con un furgone davanti alla rivendita (posta di fronte alla chiesa) e nell'intervallo di chiusura, dalle 13,30 alle 14, forata la serratura della saracinesca, hanno fatto il colpo, senza dare nell'occhio.

## FLASH

### Aiuti all'Urss I primi sono partiti da Pisa

PISA ● E' partito la scorsa notte da Pisa il primo carico di aiuti umanitari destinati all'Urss. Un'operazione voluta dagli Usa per cercare di arginare la crisi alimentare che sta attanagliando l'ex Unione Sovietica. Il primo aereo, un C-5a Galaxy, è decollato intorno alle 4 di stamane dall'aeroporto militare pisano con destinazione San Pietroburgo (ex Leningrado) dove è atteso alla mattina. A bordo 70 tonnellate di generi alimentari di prima necessità a lunga conservazione, in prevalenza latte, pasta e zucchero. Si tratta di scorte alimentari che erano state prodotte per la guerra del Golfo e non utilizzate. L'operazione continuerà anche domani. Il Galaxy di ritorno da San Pietroburgo ripartirà per Mosca. Gli aiuti verranno distribuiti nelle due metropoli russe con priorità per enti di assistenza, scuole, ospedali e orfanotrofi.

### Killer a Napoli Ucciso all'uscita dal carcere

NAPOLI ● Un detenuto in semilibertà, Mario De Felice, 28 anni, originario di Pozzuoli, è stato ucciso questa mattina alle 7,15, appena uscito dal nuovo carcere di Secondigliano, alla periferia Nord di Napoli, per recarsi al lavoro. L'uomo era salito in auto per recarsi al lavoro nella sua città di origine quando gli si sono avvicinati alcuni killers che gli hanno sparato almeno due colpi di pistola. Il De Felice si è accasciato sul volante privo di vita.

**Città Mercato**  
LA CAPITALE DELLA CONVENIENZA SMA  
RIVOLI (TO) - VENARIA (TO)  
SIAMO APERTI  
DOMENICA 22  
LUNEDÌ 23  
con orario continuato 9/21  
tante idee - tanti regali  
tanta convenienza su  
abbigliamento uomo donna  
bambino e calzature

**Per Natale  
gli «eroi»  
nei cinema**  
Natale tempo di eroi? Sembra proprio così, andando a dare un'occhiata ai film che sono usciti in occasione delle feste natalizie. In particolare si due film più ansiosamente attesi di questa stagione, il nuovo remake di Robin Hood, con Kevin Costner questa volta Principe dei ladri, e il sequel, girato a sette anni di distanza, di Terminator, il terribile cyborg impersonato dall'ex mister Universo Schwarzenegger. Due tuffi nelle acque profonde delle folle produttive (per Terminator 2 si parla addirittura di 120 miliardi di lire)  
Kevin Costner  
Arnold Schwarzenegger  
(A pag. 25)

**Per Natale  
gli «eroi»  
nei cinema**  
Natale tempo di eroi? Sembra proprio così, andando a dare un'occhiata ai film che sono usciti in occasione delle feste natalizie. In particolare si due film più ansiosamente attesi di questa stagione, il nuovo remake di Robin Hood, con Kevin Costner questa volta Principe dei ladri, e il sequel, girato a sette anni di distanza, di Terminator, il terribile cyborg impersonato dall'ex mister Universo Schwarzenegger. Due tuffi nelle acque profonde delle folle produttive (per Terminator 2 si parla addirittura di 120 miliardi di lire)  
Kevin Costner  
Arnold Schwarzenegger  
(A pag. 25)

Utilizzabile dal 17 al 23 dicembre  
**BUONO SCONTO**  
di **L.700**  
per l'acquisto di  
**stampa  
SERA**  
Vi è offerto dai  
(consegnatelo all'edicolante entro il 23 dicembre)  
\* Fino ad esaurimento scorte  
D.L. n° 421 del 28/1/1991



LETTERE A DADA ROSSO

# L'orologio non funziona e la città è senza tempo

Gentile signora Rosso, sono triste perché Torino è una città senza tempo. Cronologicamente morta. Non c'è orologio pubblico stradale, installato dal Comune, che funzioni. Sono tutti fermi. Ne deduco che, se gli orologi comunali sono fermi, lo saranno anche quelli posti in Comune. Il che spiegherebbe molte cose e le disfunzioni di molti servizi. Potrebbe indagare? Potrebbe avvisare gli Uffici Comunali?

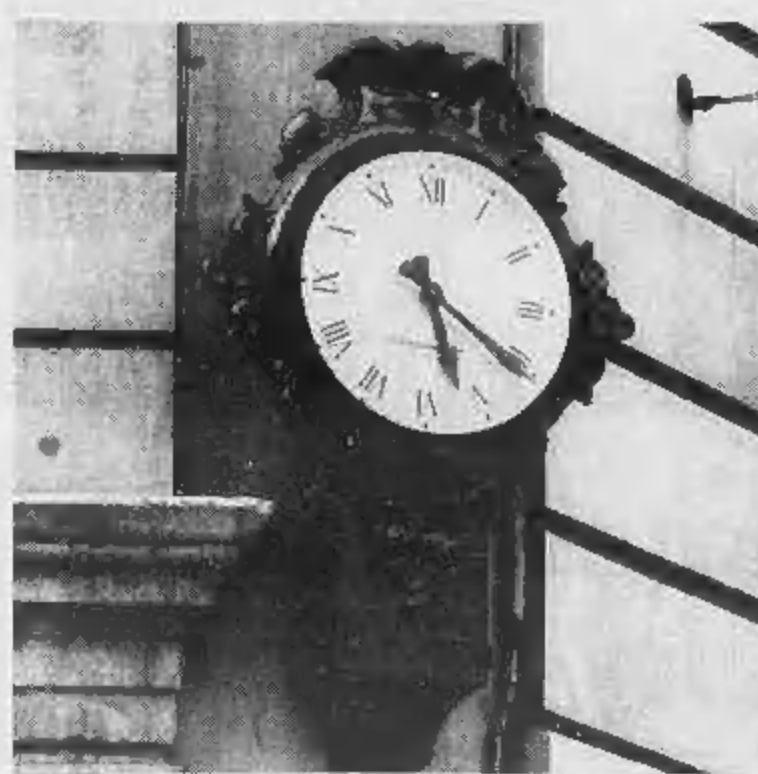
Fausto F.

Torino, 11/12/1991, ore 16,35

Caro signor Fausto  
La rispondo alle 8,54 precise del 19/12/1991. Non so se gli Uffici Comunali, sollecitati dalla sua strigliata, saranno in grado di rimettere a posto le lancette prima di Natale perché il nostro giornale esce nel pomeriggio e, come si sa, molti uffici pubblici chiudono alle 14 del venerdì (puntuallissimo). Speriamo nell'anno nuovo. Effettivamente una regolatina agli orologi non potrebbe che essere utile.  
Pensi alla storia dell'inquinamento atmosferico. Da mesi tutti i cittadini sapevano che i veloni ci stavano soffocando. Tutti, ma non i responsabili del Comune: evidentemente guardavano sorride i fumigatori orologi e credevano che fosse troppo presto per prendere provvedimenti. La situazione è stata affannosa e scomposta, come quando ci si sveglia di soprassalto perché la sveglia non ha suonato.  
Ci costerebbe meno attrezzarsi individualmente con i più lussuosi Swatch da collezione.

Gentile signora, sono un extracomunitario, laureato in fisica, e lavoro in Italia da qualche mese. La gente è disponibile e non razzista, però le donne non mi guardano. Non è che sono molto nero, solo un poco. Cosa debba fare?

Abdul A.  
Caro Abdul, ci sono un sacco di ragazze carine, simpatiche, sensibili e intelligenti che non si lasciano certo impressionare da un po' di nero in più. Magari sono le stesse che guardano con



«Non c'è orologio pubblico stradale che funzioni - ironizza un lettore - il che spiegherebbe ritardi e disfunzioni di molti servizi». E un altro, extracomunitario, lamenta: «Le donne non mi guardano. Che fare?»

ironia quei ragazzi che «per un po' di nero in più» passano ore sotto la lampada abbronzanti. Ecco, puntieri su di loro, su quelle giovani che sanno dare il giusto valore al colore della pelle. Mi creda, ce ne sono tante. E mi faccia sapere.

Gentile signora, lei che è sicuramente una donna di mondo, potrà svelarmi un segreto. Una giornalista sta colta nel descrivere la prima alla Scala dove «Mutù vince ancora e Persifal conquista», precisa che Marta Marzotto era «in abito dalla scollatura neogotica». La prego, mi spieghi com'è una scollatura neogotica e che differenza c'è tra quella paleolitica e medievale? Spero che la mia sia una domanda ingenua e non a luci rosse. Una stretta di mano

cordiale.

Sua Innocenza G.  
La «scollatura neogotica» non sono «mises» a luci rosse. Sono piuttosto «veri esercizi di bravura». Più che degli stilisti, dello giornalismo che devono descrivere sensazioni vaghissime. Mi creda: bisogna essere molto in gamba e molto fantasiosi per trovare vocaboli correnti, espressivi e non ripetitivi per qualificare un giro di manica, un orlo, una scollatura. E' un po' come nel giornalismo culinario: la scollatura neogotica è il contraltare del «cospiro di rucola» o dello «sbuffo di finocchio» spruzzati qua e là sulla descrizione di alcuni piatti. Fanno venire l'acquolina in bocca, anche se, in fondo, resta sempre il dubbio di non aver capito di quale gusto si tratti.

Cara Dada, ho due figli quasi ventenni. Sono risposato con una signora che dal primo matrimonio ha avuto tre figli (16, 18, 21), due ragazzi e una ragazza. Mia moglie si è risposata con un signore che aveva già un figlio (19): praticamente sono tutti fratellastri dei miei figli. Arrivo al dunque. Come regolarsi per i regali di Natale? Come organizzare pranzi e cene perché nessuno si senta escluso dal festeggiamento?

Lorenzo D.  
Non si illuda: tentare di liberarsi fino al 2 gennaio è assolutamente impossibile. Ed è difficile pensare di riunire sotto lo stesso albero «un famiglia» e «famigliastro» come, tutto sommato, sarebbe bello poter fare.  
Mi rimasi si senta isolato: la sua

è una tipica sindrome da «Natale a scatola chiusa». Posso darle solo un consiglio: faccia in modo che siano i ragazzi a gestire il tutto, regali compresi. I giovani normalmente affrontano queste situazioni con minori rancori, meno ansia e più semplicità. E soprattutto hanno più buon senso degli adulti. Auguri a tutta la famiglia allargata.

Gentile signora Rosso, che cosa ne pensa di una signora che tutti gli anni, a Natale, regala una torta, un filetto da un chilo e un collare nuovo al suo cane?

Olga G.  
Cara signora Olga, penso che faccia benissimo. Gli animali sono una grande compagnia e aiutano a vivere meglio in un mondo dove non

sempre gli uomini sono fedeli, generosi, affettuosi. Probabilmente lei si stupisce perché non ha mai avuto un cane. Le consiglio di leggere, durante le vacanze di Natale, «Il cane della mia vita», un bellissimo libro di Elizabeth von Arnim, edito da Bollati Boringhieri. Proprio all'inizio vedrà scritto: «I cani, quando amano, amano in modo costante, inalterabile, fino all'ultimo respiro. E così che mi piace essere amata». Come darle torto? E come dare torto alla sua amica che, in cambio di tutta questa meraviglia, una volta all'anno, a Natale, compere un filetto, una torta e un collare nuovo?

P.S. Pensi che il principe Carlo d'Inghilterra, per esprimere la sua riconoscenza agli animali che lo circondano, ogni anno, a Natale, manda una cartolina di

ringraziamento e di auguri al suo cavallo.

Gentile signora, ma che cosa è il «regalo di Natale» se non una dimostrazione tangibile di affetto? Spesso però l'acquisto del regalo diventa un obbligo, un impegno faticoso, causa di stress ed errori da parte di chi lo acquista, specie quando sono i figli adulti a voler regalare un oggetto alla propria mamma. Avendo riflettuto, già da alcuni anni ho pregato i miei ragazzi di 21 e 28 anni di non acquistare l'ovvio «regalo di Natale», ma di scrivermi la «letterina di Natale», proprio come facevano quando erano bimbi. E puntualmente a Natale mi trovo delle belle letterine, con tanto di disegno fatto a mano, con i pensieri più cari, i sogni, le speranze, le promesse. Sappiamo, i miei figli ed io, che è un gioco e il ridiamo su, ma in questo gioco c'è una complicità affettuosa e una tenerezza che vale cento regali di Natale.

Se lei fosse mamma e avesse dei figli grandi, le piacerebbe ricevere la «letterina di Natale»?

Una mamma  
Natale 1991

Cara signora mamma, certo che mi piacerebbe ricevere una bella letterina di Natale, con lustrini, disegni e soprattutto tante parole gentili. Sarebbe un regalo splendido, di quelli da riprendere in mano durante l'anno, nei momenti tristi, di solitudine e di sconforto, per avere una boccata di ottimismo, di affetto, di serenità. E' per questo che mi permetto di aggiungere al mio suggerimento quello di ricambiare la lettera dei figli. Anche padri e madri dovrebbero, ogni tanto, regalare ai figli parole scritte che rivelino l'affetto, la stima, l'amore che non sempre riescono ad esprimere, presi come sono da mille problemi. Il Natale è la giusta occasione. Una lettera scritta con il cuore vale davvero più di qualsiasi dono.

P.S. E visto che questa è la mia ultima risposta ai lettori prima di Natale, mi permetto di augurare di cuore ogni felicità a tutti.  
Dada Rosso

## Al Museo Nazionale della montagna una mostra Sci tra mito e storia Fotografie, manifesti, cimeli



Sullo stile «come eravamo», discese in neve polverosa (1935, circa)

Anche quest'anno, il Museo nazionale della Montagna «Dacia degli Abruzzi» presenta una mostra, frutto di approfondite ricerche storiche e culturali. Dal titolo «Ski & Sci» è coordinata da Aldo Andriola, direttore del museo, si inaugura venerdì 20 dicembre, per rimanere aperta fino al 29 marzo. E' un percorso attraverso la storia dello sci, il mito che ne ha circondato la nascita e l'evoluzione, la tradizione di uno sport nato in diverse parti del mondo a distanza di millenni. «Affrontare il tema dello sci — dice Aldo Andriola — ci ha imposto una selezione, un'abbinamento, un'organizzazione di nuove terre, allo sci nella letteratura, nella leggenda e nel mito e ancora come fatto di costume ed economico, con l'abbigliamento, la pubblicità e lo sviluppo tecnologico che hanno ornato le stagioni sciistiche di oggi.

In mostra dunque moltissime fotografie, manifesti pubblicitari, documenti e alcuni cimeli d'eccezione come una serie di

vecchissimi sci in legno con forme per noi alquanto curiose, abbinati ai primi attacchi fatti in vimini o pelle e una interessante selezione di scarponi che ne racconta una esemplificata evoluzione. Assistendo alle ultime gare di coppa del mondo, certo è difficile pensare che solo a cavallo del Novecento, la nuova moda per i fabbricanti norvegesi era lo sci telemark che aveva la parte inferiore

piatta, spesso, senza bordo e tagliato a linea retta nella parte posteriore. L'attacco consisteva in legacci anteriori e posteriori in vimini attorcigliati sotto il piede. La parola sci, d'origine norvegese, significa «pezzo di legno spaccato in due». Il lavoro di ricerca e documentazione della mostra, espresso anche nell'esauriente catalogo, è stato svolto da: Lorenzo Bersezio, Karin Berg, Ezio Mengigazzi, Enrico Storani, Roberto Rocco e Angelica Natta-Solerti.

Elena Vaccarino

## Golosa panoramica fra i tipici menu della ricca cucina regionale Alla ricerca di quei sapori antichi che affondano radici nella tradizione

Il pranzo di Natale, una tradizione nella tradizione, oltre che un'occasione per riscoprire o riasapora antichi piatti.

### Caro raviolo!

Se si vuole parlare di un menu tipico piemontese, non si può fare a meno di un approccio al «raviolo», che secondo alcuni sarebbe stato inventato nel XII secolo dagli estri Raviolo, a Gavi. Pellegrino Artusi nel mitico libro «La scienza in cucina e l'arte di mangiar bene», si era addirittura divertito a fare una ricerca etimologica: «Forse non è ingenuo supporre che raviolo derivi da «ravigliolo», forma antica di raviogliolo, il contenuto che dà nome al contenitore...». Secondo altri invece raviolo verrebbe dal piemontese «ravigliolo», cioè avvolgere nella pasta quanto si è avanzato in cucina. E del resto nella tradizione gastronomica piemontese si trovano ravioli di tutti i tipi: quelli con il «pin» (il «pizzicotto» che dà la massaia nel decretare la forma, piccolissima e con poca pasta) della Langa, conditi con sugo d'arrosti, oppure quelli allessandri (con ripieno ricco di maiale, manzo, vitello), in brodo, o ancora quelli di magro, agli spinaci e alle verdure.

Una storia per ogni ricetta. Così la cucina piemontese, come quella di ogni regione d'Italia, è anche occasione per seguire le vicende di un popolo, le sue abitudini, le contaminazioni che attraverso i secoli si hanno modificato la cultura. L'originalità della gastronomia è, dunque, più visibile in altri campi, ad esempio in quella cucina povera della montagna che



sfruttava tutte le risorse disponibili. Il consumo di carne è indicativo. Fino all'inizio del secolo (ma anche nei primi decenni del Novecento) era un lusso che pochi potevano concedersi. Bolliti e capponi non erano di casa e quando arrivavano in cucina, anch'essi venivano sfruttati fino all'ultimo. Anche il sangue, ad esempio, veniva riutilizzato per confezionare secondi piatti indubbiamente gustosi. Non di rado i giovani sostituiscono la carne più tradizionale con quella di gatti raccattati per strada, uccisi ed accuratamente frollati.

Nel Canavese uno dei piatti tipici è tuttora la tuffola (nello stesso pentola di terracotta di Castellamonte si mettono i fagioli bianchi, una cipolla con 5 chiodi di garofano, un mazzetto di erbe e il «prelivo» fatto con la cotenna fresca del maiale, arrostita e condita con spezie). Altri ingredienti: un bel pezzo di burro, un cucchiaino d'olio e acqua che copra in abbondanza

i fagioli. Lunga cottura, anzi lunghissima, meglio nel forno del pane. In certi ristoranti dell'alto Canavese, la pignatta (vecchia di decenni), è un po' il simbolo del locale stesso.

Nella provincia di Vercelli (ma lo stesso accadeva anche in Canavese) un invece di casa il camiccio, in salmi o in «civet», sempre con contorno di polenta. La carne dell'animale, dopo la frollatura, viene messa a marinare per due giorni con sedano, carote e spezie e poi cucinata. Ma, oltre alla celeberrima «panisa», non bisogna trascurare la frittata rognosa che, secondo una storia popolare, venne inventata sul momento da una massaia che si era trovata all'improvviso a dover ospitare un «camminante» illustre, re Vittorio Emanuele II. Senza sapere chi fosse, ma intuendo che doveva trattarsi di un personaggio di rango, la contadina aveva deciso di rielaborare la solita preparazione della semplice frittata, facendo sciogliere nel

### Storia e gloria del raviolo nel pranzo di Natale. Bolliti e capponi ad arricchire la tavola

Grandi pranzi e grandi mangiate per le feste di fine anno

legame un po' di strutto suino e rosolare alcune fettine di salame dello spessore di un centimetro e mezzo circa... la massaia, sempre secondo la tradizione popolare, prese tre uova, le spezzò e le sbatté in una scodella, aggiungendovi una buona dose di formaggio grattugiato; dopo tre minuti rivoltò la frittata e la lasciò cuocere per altri due minuti; quindi la servì al soddisfattissimo re. Ancora oggi la «rognosa» si prepara così e la si accompagna con un buon vino a 11 gradi.

In Valsesia poi c'è un altro piatto che più caratteristico non si può: l'uberlekke, così chiamato dalla comunità Walsar che vive ad Alagna. Si tratta di un bollito misto di lingua di vitello, costine, maiale, spezzatino di pecora e marmotta. Altro secondo tipico della zona è il collo d'oca fritto con cipolla, patate, salsa e fegeto (sopra d'oca).

(continua)

Ivano Barbiero



**OTTIGA STEFANO**

CONTROLLO GRATUITO  
CON I MIGLIORI COMPUTERS  
ESECUZIONE PERFETTA - CONSEGNA IMMEDIATA



Diego Novelli

## RETE

**Orlando-Novelli vanno a Venaria**

Stasera alle 20,30 presso la sala del consiglio comunale di Venaria in via Martiri 11, la rete organizza un dibattito sul tema: «La democrazia in pericolo?». Intervengono Leoluca Orlando, Diego Novelli, Angelo Tartaglia. Introduce Giuseppe Catania.

VENERDI' 20 DICEMBRE 1991

# CRONACA Torino

**OTTIGA STEFANO**

IL PIU' GRANDE CENTRO  
DI OTTICA E CONTATTOLOGIA

Museo sede: Via Genova, 125-126 Tel. (011) 69.66.777 (5 linee)



Giuseppe Cerchio

## REGIONE

**Emigrazione: la Consulta**

Nasce in Regione la Consulta regionale per l'emigrazione. L'assessore Giuseppe Cerchio ha inoltre spiegato le modifiche che entro breve tempo permetteranno la presenza nella consulta anche ai rappresentanti delle comunità di piemontesi all'estero.

## L'ORDINANZA potrebbe essere revocata tra poco

# «Targhe» finite?

La decisione finale nel pomeriggio

Conto alla rovescia per le targhe alterne.

A mezzogiorno l'ennesima riunione di assessori e tecnici per fare il punto sull'inquinamento e sui risultati raggiunti con l'ordinanza, poi la decisione su come dovrà essere il traffico in questo week-end.

E c'è ottimismo. Sono in molti a dare ormai per quasi scontata la revoca di un provvedimento che ha scatenato confusione, mille polemiche e altrettante proteste. Nella peggiore delle ipotesi, nel tardo pomeriggio, in base agli ultimissimi dati registrati dalle tre centraline sistemate in città, si dovrebbe comunque avere un quadro definitivo della situazione. I dati dei «veleni» sembrano però confermare che, dopo una settimana di allarme rosso, adesso si è rientrati nella norma. Certo, non è stato risolto il problema — per quanto servirebbero meno auto e più parcheggi, metropolitana e trasporti pubblici sempre più efficienti —, ma l'emergenza forse è stata archiviata.

Stamattina, intanto, tutto è

incominciato secondo copione. Attesa per il giornale radio delle 7,20 nella speranza che l'emergenza fosse finita, circolazione che comunque è proseguita, in particolare nel centro storico, senza troppi problemi. In diminuzione le domande rivolte ai vigili urbani, in forte calo anche le telefonate ai centralini di giornali, Comune e Aci: l'ordinanza — soprattutto le sue eccezioni — ormai è conosciuta perfettamente, crea meno paura. E c'è la grande speranza che le difficoltà di questi tre giorni possano essere definitivamente archiviate. Non a caso, in attesa di notizie più precise, si sta ormai pensando a questo fine settimana che sarà dedicato, nella maggior parte dei casi, alla consueta corsa ai regali natalizi.

Si comincia intanto a stilare anche un primo, sommario bilancio di quanto è successo sino a questo momento. Tutti

d'accordo su un punto, al di là di polemiche e prese di posizione: i vigili urbani, seguendo gli ordini di applicare l'ordinanza con intelligenza, sono riusciti a risolvere molte delle difficoltà che sono andate creandosi con il trascorrere delle ore. E mentre l'Associazione Centro aperto ribadisce in un suo comunicato che «finalmente, a più voci e non soltanto a Torino, si è dichiarato che provvedimenti simili a quello adottato sono inutili e non portano a nessun beneficio reale», non bisogna dimenticare che anche i sindacati confederali sono scesi in campo. Hanno spiegato e chiare lettere che «un'ordinanza del genere è sbagliata come metodo e come tematica. Di fatto la cittadinanza e i lavoratori avrebbero dovuto essere avvisati con ventiquattro ore d'anticipo in modo da potersi organizzare. Meglio anticipare un provvedimento per poi poterlo revocare, che decidere all'ultimo momento».

Tre giorni di targhe alterne: mille proteste e altrettante richieste di spiegazioni



Non solo. Proprio quest'ultimo punto — anche se c'è da ribadire che l'ordinanza è stata motivata dall'urgenza di tutelare la salute pubblica — è stato messo più volte sotto accusa (insieme, naturalmente, con la pochissime deroghe concesse nella prima versione del provvedimento). Da qui sono nate confusioni e perplessità, richieste di delucidazioni e tanti punti interrogativi. E alla fine, in questi tre giorni, il panorama è

sempre rimasto lo stesso: da una parte i mille casi personali che non è sempre stato semplice far rientrare nelle norme generali (senza considerare che con il cambio dell'ordinanza chi credeva di aver capito tutto si è accorto dopo ventiquattro ore di non aver compreso nulla), dall'altra l'assoluta necessità di limitare il traffico per non correre il rischio di trovarsi a fare i conti con le norme dettate dalla legge Ruffolo.

## Settimo: la Pirelli sciopera

# I prepensionamenti non si fanno più: tremano 120 operai

Nuove tensioni fra i tremila lavoratori dei tre stabilimenti di Settimo dopo la decisione del Cipe di dimezzare da 900 a 450 i prepensionamenti nel gruppo Pirelli, annullando di fatto l'accordo sottoscritto tra la multinazionale della gomma e il sindacato il 30 luglio e confermato il 12 novembre al ministero del Lavoro. Ieri c'è stato uno sciopero improvvisato di protesta tra i 1800 operai della fabbrica che produce pneumatici per autoveicoli. A fine anno in questa unità produttiva dovevano lasciare la fabbrica 129 persone, di cui 40 in cassa integrazione da 4 anni e 80 ancora in servizio.

«Sicuramente la quota verrà ridotta drasticamente», dice Pino Furaro, della segreteria provinciale della Fulc, il sindacato dei chimici. «Temiamo che saltino tutti i 120 posti. L'azienda ha espresso l'intenzione di privilegiare, nell'assegnazione dei 450 prepensionamenti, le unità produttive soprattutto del Sud». L'accordo di luglio prevedeva anche la fine della cassa integrazione entro il 31 marzo '92, con il rientro dei sospesi. Se la Pirelli dovesse

azzerare i prepensionamenti a Settimo, per i 120 lavoratori dichiarati in esubero l'azienda ricorrerà alle liste di mobilità, come prevede la nuova legge sulla cassa integrazione. Ma sembra difficile pensare che questi lavoratori in mobilità, come migliaia di altri che si trovano nella stessa situazione, possano trovare altri sbocchi occupazionali con le «nuove» previsioni che si fanno per il '92 nell'area torinese. Ci sono forti timori tra i lavoratori e i sindacati di licenziamenti massicci se il governo non rinfiancherà nel '92 i prepensionamenti mancati e soprattutto se non ci sarà un'inversione di tendenza dell'attuale crisi produttiva.

Notizie positive, invece, per i 370 lavoratori della Superga, la fabbrica torinese di Borgo Vittoria specializzata nell'abbigliamento sportivo. La Pirelli ha confermato che nella cessione ormai sicura dell'azienda (pare a una società finanziaria) verranno salvaguardati tutti i 700 posti di lavoro dei «prodotti diversificati» di Settimo e 200 dell'Ansea di Alpignano per componenti auto.

## Come spendono i torinesi la tredicesima?

# Dai negozianti pianto in coro

Anche la tredicesima a targhe alterne, questo dicembre, in abbinamento a un mercato non solo debole ma ormai incline alla schizofrenia. Dove la novità più cupa del momento riguarda, al di là dell'ovvia cautela consumistica, legata alla crisi economica, il vuoto provocato a monte da aziende produttrici che — causa scioperi interni oppure programmatiche — hanno limitato o addirittura abolito i rifornimenti di stagione. Risultato: non solo la gente compra poco ma rischia di restare a mani vuote — si orienta su prodotti che, super-reclamizzati nei mesi scorsi, sono arrivati nei negozi in quantità troppo scarse o addirittura mancano del tutto.

Succede un po' dappertutto, persino nei settori che tirano di più o, per dirla giusta, soffrono un po' meno. Riassumendo il presidente delle Associazioni di via Giuseppe De Maria: «Martedì sera ci siamo riuniti tutti per gli auguri di Natale, e ne è uscito un amaro coro dove, se piange in particolare l'abbigliamento, non ride nessun altro settore. Il mercato torinese dei fiori, ad esempio, chiuderà l'anno con un calo del 25 per cento che, per gli alberghi a quattro stelle, sprofonderà addirittura del 35 per cento».

Potrà servire a qualcosa l'exploit finale del compere in programma il prossimo fine settimana? Franco Orcechia, responsabile per l'Ascom del ramo abbigliamento-confezioni, rifiuta di addolcire la pillola. «Che non vada bene è cosa che sappiamo da oggi ma dall'altro ieri, come è assodato che l'assalto degli ultimi giorni si risolverà in un rapidissimo fuoco di paglia. Ci salva la ricerca di quei regali «utili»

che nell'abbigliamento trovano da sempre la soluzione più giusta, per fortuna. E poi, perché scandalizzarsi? In fondo, oggi tutti i guardaroba sono strapienati...».

Meno male che quest'anno almeno il freddo ha funzionato come si deve, insomma. Commenta Ugo Guglielminetti, presidente del settore biancheria-maglieria: «L'inverno ha «morsso» presto, con un inizio di dicembre davvero gelido. E' così che l'unico articolo che tira davvero bene sta riguardando i cappelli, tornati di gran moda tra uomini e donne. E insieme ai cappelli, una montagna di guanti».

Senza contare che a Torino il freddo non fa paura, e dà anzi l'impressione di sentir più vicini le belle montagne di sfondo. Dice il Levrino: «Per gli articoli sportivi destinati allo sci sta andando decisamente bene». Nessuna lamentela, dunque? «Una soltanto, legata alla carenza sul mercato degli articoli più richiesti. Colpa delle fabbriche, che nei mesi scorsi hanno preferito contenere la produzione ad un livello un po' troppo tranquillo».

Un vero peccato, quando si potrebbe voler via un'ottima pista economica, rastarsene a zampettare a spazzaneve... E anche Giuseppe Manzo, presidente dei commercianti radio-tv, è pienamente d'accordo. Sostiene: «In tantissimi mi chiedono la speciale pentola impastatrice dotata di termometro che, reclamizzata da tutte le parti, non mi è ancora arrivata in negozio. Mentre in compenso pochissimi mi chiedono la splendida enciclopedia computerizzata per ragazzi, già ampiamente disponibile, con 24 fornitissimi volumi racchiusi

in un semplice dischetto. Dipende da una mancanza di programmazione che, in prima linea l'atavistico «ma» legato alle limitazioni di traffico, è il male peggiore del momento». Tanto più per uno come Manzo che, nel pieno della burocrazia legata al centro chiuso, ha appena ripristinato la sua sede nel Palazzo Paesana di via Garibaldi e oggi espone i suoi avveniristici elettrodomestici sotto le volte di uno scantinato seicentesco.

Riassume: «Vendiamo tante piccole cose, valide come quantità ma non come fatturato. Dai microregistratori da 200 mila lire ai videoregistratori ormai scesi intorno alle 400 mila. In prima linea anche appi-cistiche o lavaggio di elettrodomestici, oppure stendere ispirate ad un augurio di calore come lo scaldapiatti o la coperta elettrica. Elettrodomestici importanti? Quelli assolutamente no, dato che ormai la gente è abituata a sostituire frigo o lavatrice appena si rompono. E speriamo intanto che ad abituarla a rifornirsi in centro anche senza auto contribuiscono innovazioni come l'orario di apertura continuato che Giuseppe Manzo, convinto che «qui bisogna davvero aggiornarsi», ha appositamente inaugurato.

Confessa a nome dei profumieri il loro presidente Luigi Pettiti: «Indubbiamente non tempo sconcertanti. Noi, ad esempio, stiamo vendendo molto a bassissimo prezzo con qualche rara eccezione ai prezzi più alti. Manca la fascia intermedia, in conclusione, ed è proprio quella che sino a ieri è stata il pilastro portante del commercio».

L.z.



Ecco come Franco Bruna interpreta il rito della tredicesima: appena ricevuta, subito spesa

## Doppi stipendi per 500 miliardi avranno uno scopo

# Far quadrare il bilancio

Si stima che le tredicesime distribuite tra i lavoratori torinesi ammontino a un malleppo di ben cinquemila miliardi. Difficile però immaginare che finiscano tutti allegramente in regali, profumi, balocchi o champagne.

Pur volendo annegare problemi e tristezze almeno nei giorni delle Feste, nel rispetto delle migliori tradizioni, per migliaia di famiglie la tredicesima servirà a far quadrare magari bilanci o a comprare finalmente quell'oggetto utile o capo d'abbigliamento

mai rinviiato da mesi. La crisi produttiva allunga la sua ombra sulla città di incertezze anche su questo Natale. E pure sulle tredicesime.

Chi è in cassa integrazione avrà non solo lo stipendio ridotto all'80-90% (nel primo caso, se ordinaria, ed è quella più diffusa, o speciale, nel secondo caso) ma pure una tredicesima proporzionalmente più risicata. In soldoni, prendendo uno stipendio medio di un operaio che guadagni un milione e trecentomila la tredicesima produrrà un milione

e centomila.

Da ieri la Fiat ha cominciato a pagare le tredicesime, e come per lo stipendio, questo avviene tramite accredito bancario. Ovviamente incidiranno anche i vari periodi di cassa integrazione (attualmente interessa gli 11 mila lavoratori di Mirafiori e i diecimila di Rivalta, con la prospettiva di nuova cassa a fine gennaio per 34 mila). E questo vale anche per chi è toccato dalla cassa integrazione diffusa un po' in tutto il settore automobilistico, nel tessile e nel comparto dei pneumatici.

tici, con la Pirelli decisa a smobilizzare la Superga. Nel gruppo Olivetti tremila dipendenti si preparano ad essere prepensionati e a prendere l'ultima tredicesima da occupato mentre altre migliaia di persone temono di non vederla più del tutto se i propositi anticipati dall'ingegnere Carlo De Benedetti andranno in porto nel '92 circa soluzioni più drastiche per risolvere la crisi del gruppo di Ivrea. Nemmeno la tredicesima allenta le paure di chi vive lo status di «esuberante».

st.c.



# Piazza Rivoli: agonia nell'aiuola dei giardini

## **Ucciso a bastonate?**

### L'autopsia deve chiarire il «giallo»

ore 18,30



**RISTORANTE** di Anna Bona

**Deliziosi piatti natalizi  
in ambiente raffinato**

**TRE COLONNE** - **GIORGIO ROSSELLI** 1 - tel. 587.029 - 504.139.  
Se siamo pensando ad un buon ristorante dove trascorrere in raffinato relax il nostro pranzo di Natale, un nome da tenere presente è proprio quello di Renzo Zaccanaro, personaggio illustre dell'alta ristorazione piemontese. Ecco il menù servito a mezzogiorno del 25 nel suo elegante ristorante: dopo l'aperitivo, prosciutto San Daniele, galantina di fagiano, aragosta in salsa aurore, coppe di funghi porcini, zampone con lenticchie, ravioli alla piemontese, risotto ai funghi porcini, cappone bollito, oca o capretto al forno, filetto alla Woronoff, salmone alla griglia, dolci assortiti, ottimi vini, il tutto a L. 100 mila.



**CORSO STATI UNITI 23**

**Armando Verdiglione sulla cifrematica  
Parla di: «Società e clinica delle parole»**

Oggi e domani (ore 9-12,30; 14,30-18), al Centro Incontri di corso Stati Uniti, 23, Armando Verdiglione tiene un corso di cifrematica dal titolo: «Società e clinica delle parole». La partecipazione è libera. Il corso è promosso in Italia e all'estero. Informazioni, prenotazioni (fino a esaurimento posti) e ritiro della tessera d'ingresso si effettuano presso la libreria Rizzoli di Torino in Galleria San Federico, tel. 011/542.080.

Argomenti del corso: La clinica psicanalitica e l'avvenire della psicanalisi in Europa - La società arbitraria - La psichiatria e le forme del pensiero incapace, irresponsabile, debole - Freud, Lacan, Torino - Il crimine originario - La droga - Il transfert - Il dispositivo, l'impresa - Sexualità e politica - L'affaire della parola e la differenza sessuale - La moneta, i soldi, il danaro e la mano - La cifra, non la psicoterapia - La tolleranza - La cifrematica: scienza, procedura, esperienza - Il secondo rinascimento.



Armando Verdiglione (a destra) con il collega francese Jean Oury

**VETRINE & CONSUMI** di Luisella Re

Idee per gli ultimi, frettolosi acquisti  
**Fiabe d'antiquariato  
e preziosi fumetti**

**I regali  
dell'ultima ora**

Rush finale a caccia di strenne sulla spinta della tredicesima, mentre la scadenza del 25 dicembre non concede più né in né rimandi. E se le idee rimangono poche e la saturazione dei acquisti sta raggiungendo livelli nauseanti, ecco qualche proposta-toccasana che restituirà alla solita ridda natalizia la freschezza che merita.

**Storie  
e cartoons**

Regala un tuffo nel Natale che ancora risuona a vedere i nostri bambini, ad esempio, l'ospedizione che «Little Nemo» di via Montebello 2 ha riservato ai più bei libri di fiabe dai vecchi tempi. In vetrina la cinquantaduesima edizione, edita all'inizio del secolo, di quello che è il più amato ed antico racconto della Germania, con una incantata serie di illustrazioni ispirate al «Wunderkammer» (i «bambini delle radici»), ed alla loro vita «nella pancia della terra». Un capolavoro da intenditori, ovviamente. Sulla linea di altre straordinarie proposte come la fiaba russa — stampata a San Pietroburgo nel 1902 ed istoriata dal celeberrimo Ivan Bilibin — su cui si rispecchia la magia dei gioielli zaratisti di Febrège. Oppure il romanzo su «Rams», edito nel 1890 in 400 copie numerate ed illustrato con i sogni liberty di Alphonse Mucha.

Spiega il giovane titolare Sergio Pignatone: «Accanto a queste opere d'arte esiste una fitta alter-

«I tre gattini», raro esemplare di fumetti da collezionismo



nativa di proposte con prezzi piccoli come il mondo infantile cui si ispirano. E confessa: «La cosa più piacevole è scoprire che tutta la gente, quando si blocca davanti alla mia vetrina, improvvisamente sorride». Mentre quando entra non finirebbe più di rovistare tra i libri e i giornali con cui crebbero i bambini di cinquant'anni fa. Raccolti da Sergio in due cataloghi rispettivamente dedicati all'epopea di Topolino ed alle illustrazioni e la letteratura popolare degli Anni Trenta.

C'era una volta un Mickey Mouse che si chiamava Micco Topolino... C'era una volta una «Gazzetta del Popolo» che, sul supplemento «Illustrazione del Popolo» pubblicato nel '30, per la prima volta in Italia, le «strisce giornalieri di Topolino»... C'era una

volta un scrittore che si chiamava Cesare Pavese e si prestò a tradurre il primo libro di Topolino, edito in Italia dall'editore Frassinelli nel 1931 ad un esoso prezzo di cinque lire che implicò una marea di rese poi totalmente distrutte...

Sono queste le storie che Sergio racconta e offre in questi giorni, insieme a prime edizioni firmate da Salgaro o Agata Christie, romanzi come quello di «Clifford Balilla», opuscoli, propaganda sulla linea di «La storia del rayon per i bimbi d'Italia» oppure il «Borsalino» con le affiches di Bertoglio, figurine della guerra in Abissinia a collezione di «Cino e Franco» e dell'«Intrepid». Mentre si manca quell'indimenticabile edizione di Andersen su cui sognammo un Natale di troppi decenni fa, nessun problema: appena possibile lo cercherà lui, e sarà l'attesa più affettuosa dell'anno nuovo.



Il nanetto «Mammolo» nei libri del Cuccù!... MAMMOLÒ

**Mal di Natale?  
Ora c'è la pillola**

Non c'è rimedio più distoccante contro le smanie del momento di quella ora distribuita - o forse già deprecatamente esaurita - presso le maggiori librerie a partire dalla Latte. Dove risulta oggi in offerta davvero speciale un mare di «medicina», presentate in normalissime confezioni da farmacia che fan veicolare in mente il solito Saridon o la consueta Novalgina. Le distribuisce la «Società Italia» su licenza esclusiva della Università del Progetto di Reggio Emilia, che lo ha messo a punto con psicologie e composizioni decisamente inaspettate: alla base del loro «brevetto», la grande letteratura paradossalmente «tradotta»

**Rush finale a  
caccia di strenne.  
La mania delle  
medicines «per  
scherzo»**

nel lessico tradizionale della farmacia.

Ecco dunque, per la prevenzione del concepimento, il «Tanto gentile e tanto onesto pare» in sei bustine da 14 vorsi per ciclo, su licenza della Casa Farmaceutica Degli Alghieri di Firenze. Prescrizione: «I vorsi vanno assunti senza affrettarsi, uno al giorno nell'ordine prescritto, per 14 giorni consecutivi. Seguiranno quindi 14 giorni di non assunzione, durante i quali si verificherà un flusso mediativo simile ad una normale meditazione».

Usare comunque con cautela perché, se assunte con il Minale Resolano o l'Introduzione al giorno quarto del Decameron «potrebbe verificarsi una diminuzione della sicurezza contraccettiva». E in ogni caso, «tenere fuori dalla portata delle bambine».

Scontato inoltre che anche ogni altro malanno avrà il giusto antidoto. Dall'analgesico «Veglia» dei Laboratori Ungaretti (consigliabile la lettura ripetuta «non sono mai stato tanto attaccato alla vita» contro contusioni, distorsioni e stramenti da movimento futurista), sino al «Zang Tumb Tumb» della Farmaceutica Filippo Tommaso Marinetti, fornito di sette bustine a base di vampe e temerità contro il «mal da Lacerba». Contro gli intasamenti cosmologici di stagione, infine, l'emotico «Il Bove» del Laboratorio Ricerche Giosuè Carducci di Bolgheri. Da somministrare ai bambini solo per brevi periodi e sotto stretto controllo medico; da evitare in caso di ipersensibilità accentuata verso le liriche della linea terapeutica Rime nuove.

**FLASH**

**Piazza CLN  
Il Natale dei donatori di sangue**

Natale Fidas, domani in piazza C.L.N. Dalle ore 9 alle 23 verranno infatti distribuiti i denti augurali ai donatori di sangue del Gruppo Torneo della Fidas.

**Settimo**

**Lavoro per 25 disoccupati**

Avviati a Settimo i cantieri lavoro istituiti dal Comune con i contributi della Regione. Fra i 25 disoccupati che hanno fatto domanda (cifra mai raggiunta in passato) ne sono stati scelti 25, di cui 10 come operai generici e 15 come diplomati. I primi sono impiegati in lavori di recupero ambientale e ora stanno sistemando l'ex mulino di via Ariosto che è diventata la sede dell'Ecomuseo. In primavera si dedicheranno alla pulizia dei giardini e alla messa a dimora nel centro della città di 200 piantine. I 15 diplomati stanno seguendo un corso di conoscenza del personal computer e poi saranno utilizzati nei vari uffici comunali dove c'è carenza di organico. Tutti riceveranno 50 mila lire lorde al giorno più gli assegni familiari, ma in caso di malattia non verranno retribuiti. Così prevedono le disposizioni della Regione. I corsi dureranno cinque mesi.

**Pinerolo**

**Assolto per il «boiler della morte»**

Si è concluso con un'assoluzione il processo a carico di Mario Castellina, installatore di Villar Perosa, accusato di aver montato in modo non corretto i tubi di un boiler a gas nella casa di due giovani, morti nel novembre dell'88 per intossicazione da ossido di carbonio. Il fatto avvenne in via Don Minzoni a Pinerolo; Fulvia Lanza, 21 anni, infermiera professionale all'ospedale Agnelli di Pinerolo, e Fabrizio Gasbarri, 23 anni, studente, figlio dell'ufficiale giudiziario del tribunale di Pinerolo, morirono nella notte in seguito alle esalazioni nocive di ossido di carbonio provenienti dal boiler. Sospettata come causa della morte anche una stufetta a cherosene, trovata con i tubi di scarico intasati dalla fuliggine.

**Bricherasio**

**Stasera l'infermiera di Canale 5**

Spettacolo, questa sera alle 21, alla discoteca «La Cicala» di Bricherasio con Angela Cavagna, «l'infermiera» di Striscia la Notizia di Canale 5. Altro appuntamento musicale a Pinerolo domenica sera nella discoteca «Sammy Davis» con il complesso dei Platters.

**Sole che ride**

**Marino non «spacca» i verdi**

Massimo Marino, consigliere regionale del sole che ride, afferma di non aver mai sottoscritto un comunicato diffuso dal consigliere di circoscrizione verde Mario Colantuoni in cui si minacciava di spaccare i verdi torinesi. Marino conferma forti perplessità nel rapporto fra presenti nelle Assemblee a coloro che svolgono attività istituzionali. Dice di aver abbandonato la riunione del coordinamento cittadino ma afferma che si tratta di dialettica interna che «non prevede né giustificerebbe alcuna spaccatura che anzi respingerebbe con forza non vedendovi motivazioni giustificabili».

**Il Gesù Bambino  
che va in Brasile**

In Brasile 7 milioni di bambini sono soli. Almeno 5000 sono stati uccisi da chi sarebbe incaricato di mantenerli l'ordine o 500 mila bambine (una ogni 300 abitanti) si prostituiscono. Quest'anno c'è la possibilità di dare ai regali di Natale un significato particolare: acquistarsi (fino al 24 dicembre) al banchetto di piazza Casale (dalle 15,30 alle 19,30 e giovedì 21 fino alle 23) istituito dal Movimento per l'Autosviluppo, l'Interscambio e la Solidarietà a sostegno dei «bambini di strada del Brasile».

Gianni Corio presidente dell'associazione spiega: «Sono disponibili giochi educativi della cooperativa «Mastro Ceppetto» (Gruppo Abele), libri per ragazzi e cesto di vimini e scatole colorate, di tutte le dimensioni o per tutti i portafogli con marmellata, vino, semi, legumi, tè, caffè, miele, cacao».

I fondi raccolti serviranno a finanziare il progetto «Meninos de rua» di São Paulo. «In progetto finalizzato al sostegno e all'aiuto dei gruppi di «ragazzi di strada» del quartiere di Itaim Paulista».

Il Mals gestisce progetti di cooperazione in Brasile e Centro America, prevalentemente nel settore agricolo. Ma, precisa Gianni Corio «il Mals è un'associazione di cooperazione che agisce anche in Italia: il sottosviluppo è in gran parte frutto di perversi meccanismi



La miseria negli occhi

economici, politici e sociali la cui origine risiede nel Nord del mondo. Svolgono un'importante attività di educazione alla mondialità (in collaborazione con insegnanti e studenti) e di diffusione di materiale informativo».

Per sottoscrivere o associarsi al Mals si possono utilizzare il conto corrente postale 34461103 o il conto corrente bancario 05594005-01-61 della Banca Commerciale Italiana o rivolgersi alla sede di via Alfini 8 (tel. 521.1624). Le sottoscrizioni possono essere detratte dalla dichiarazione dei redditi fino al 2 per cento.

b.a.

**Centro Commerciale Lagrange: Marta Marzotto è stata ospite d'onore  
Sfilata d'auguri per le casalinghe**

Due mesi di incontri, ogni mercoledì. Una battaglia, ancora tutta aperta, contro la finanziaria e per farsi riconoscere come categoria di «lavoratrici». Le casalinghe ieri si sono trovate per l'ultima volta al Centro Commerciale Lagrange per farsi gli auguri di Natale. L'appuntamento estemporaneo organizzato di giovedì dalla Federcasalinghe ha avuto per protagonisti gli abiti delle feste della Rinascente e delle boutiques del Centro Commerciale sfilati nella piccola sala congressi del terzo piano, presentati dall'instancabile Elsa Rossetti. Ospite d'eccezione Marta Marzotto, letteralmente volata da Roma a Torino per partecipare alla festa e tornata subito nella Capitale dove l'aspettava un festoso ricevimento.

È stata una giornata ricca d'impegni per la presidente Maria Pia Di Domenico che ha ringraziato tutti coloro che hanno collaborato in qualche modo a partecipare a questi «Mercoledì donne» che dall'ottimismo al culturale hanno saputo parlare alle donne e delle donne; e per lo esordienti modello della Scuola per indennizzare voluta dall'assessore al Lavoro Guazzoni.

Il ghiaccio, si fa per dire perché le casalinghe sono una categoria tutt'altro che timida,

l'ha rotto l'immacolabile Marta che con tono mondano ma molto alla mano ha fatto intravedere all'affollata platea quel suo mondo dorato fatto di viaggi, di aerei, di ricevimenti e di conoscenze importanti. Per la delizia delle donne convenute «sempre curiose», sostiene la contessa, delle cose di lusso, indossava una esotica spilla a granchio sommonte, un bracciale a pantera e una collana a bavaglio «finto povero».

«Sembrano solo pietruzzi variopinti», ha detto la Marzotto - in realtà sono zaffiri colorati».

Ma se la contessa si aspettava stupore per questo annuncio non è stato così, più interesse suscita la vita privata dei certi personaggi e infatti: «Com'è Sean Connery?» grida una signora da in fondo la sala. «Divino», risponde Marta e passa a parlar d'altro.

Arriva finalmente la sfilata. Le ragazze sono un po' impacciate ma del resto quella non è nemmeno una vera passerella e devono arrangiarsi scavalcando borse e piedi. Sfilano le boutiques del Centro Commerciale Lagrange: Nai Oleari, Nafalina, Circe, Rolling Stones, Clorofila, le pellicce di Adventure e naturalmente la Rinascente. Ognuna propone una sua visione delle feste e sono soprattutto abiti giovani per veglie informali. Quindi tanti bu-

stier sparsi di cristalli e perline luminose, mini vestiglione, tubini in stretch tanto stretti da non permettere neanche un solo centimetro in più. Per chi invece vuole mostrare antistestici rotolini di grasso ecco le versioni smaltizzate dello smoking in bianco e nero e della marsina ricamata. Le gonne, cortissime, possono essere anche a palloncino con bustier a quadretti.

Insomma una piacevole carrellata, ottima per dare una visione d'insieme di quello che il Centro Commerciale offre senza doverlo percorrere tutto, specialmente in questi giorni di caos.

Ma Natale non è Natale se non ci si sente almeno un po' più buoni o la Federcasalinghe ha così organizzato una lotteria benefica il cui ricavato è andato per le tredicesime degli anziani. In palio un po' di tutto, dalle agende 1992 ai tavolini di cristallo, offerti dai negozi del Centro.

Tanti auguri allora a tutte le casalinghe, con la promessa che questi incontri non finiranno qui, la consapevolezza che la lotta per esser riconosciute come lavoratrici a tutti gli effetti è ancora lunga, ma con la sicurezza di avere alle spalle una federazione attiva, che in silenzio non vuol proprio stare.

Tiziana Longo



Un momento della sfilata organizzata dalla Federcasalinghe



ALT. INT. n° 6889 del 20/11/91



**Europhoto** ti propone ricche e  
indimenticabili vacanze  
sulla neve!



Acquistando presso uno dei suoi punti vendita sino al 7 gennaio '92 una Video-camera **PHILIPS** oppure un TV color Matchline **PHILIPS** oppure un Videoregistratore Matchline avrai in omaggio un bellissimo paio di sci.

**REGISTRA E RIVIVI LE TUE VACANZE.**



**TORINO - C.so Siracusa, 196**  
**Telefono 011 - 305.111**

**TORINO - Piazza C. Felice, 23**  
(fronte stazione P. Nuova)  
Telefono 011 - 519.452

[illegible]

**Per la pubblicità  
su LA STAMPA e  
STAMPA SERA**

**PK**  
ublikompass

**20123 MILANO**  
Via Carducci 29  
Tel. (02) 85 961

**10125 TORINO**  
Corso M. d'Azeglio 80  
Tel. (011) 65.211

**28100 NOVARA**  
Via S. Francesco d'Assisi 18  
Tel. (0321) 33.341

**16121 GENOVA**  
Via R. Ceccardi 1/14  
Tel. (010) 540.184/592.560

**17100 SAVONA**  
Piazza G. Marconi 3/5  
Tel. (019) 38.219/811.192

**18100 IMPERIA**  
Via Bonfante 1  
Tel. (0183) 273.373

**18038 SANREMO**  
Via Gioberti 47  
Tel. (0184) 501.555

**LA STAMPA**

**ogni sabato**

**tutto**libri

settimanale di attualità,  
cultura, letteratura,  
storia, arte e spettacolo



INFORMAZIONE PUBBLICITARIA

**Uno staff super specializzato  
al servizio della  
fotografia scienza**

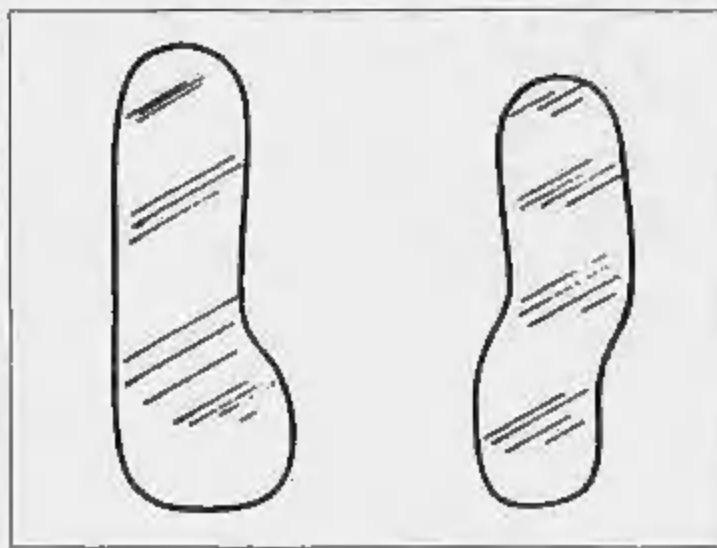
Uno staff di professionisti specializzati nell'iconografia medico-scientifica. È questo il biglietto da visita della Fotoscientifica Raffaello. Un'azienda leader nel suo settore che da anni sta portando avanti una politica di diversificazione. Specializzata nella produzione di materiale fotografico e audiovisivo per il settore medico, la Fotoscientifica Raffaello ha da poco tempo acquisito anche nuove apparecchiature informatiche che le permetteranno di offrire un servizio davvero completo alla clientela. In pratica, sarà possibile risolvere presso una sola struttura tutti i problemi di iconografia per immagini collegati ad una conferenza, ad un simposio di carattere scientifico. Alla semplice foto ingrandita o alla diapositiva virata chimicamente, si aggiungerà un servizio di grafica computerizzata in grado di rendere visibile qualsiasi operazione o intervento. In una parola, la Fotoscientifica di corso



Raffaello offrirà anche una consulenza di software mirato all'immagine con a disposizione programmi sofisticati e uno scanner a colori. Qualsiasi intervento o relazione diventerà quindi immediatamente visibile. Ma non solo. Grazie all'esperienza acquisita in questi anni

nel campo medico e biologico verranno anche elaborati e messi a disposizione pacchetti di programmi standard da utilizzare nelle diverse occasioni con semplici cambiamenti.

Un altro campo nel quale la Fotoscienza fa saltando molto è quello della fotografia odontostomatologica. Tra i primi ad introdurre in Italia le fotocamere mediche della Nikon e della Yashica, l'azienda torinese ha negli ultimi mesi ampliato lo spazio a disposizione di questo delicato settore. Alle tradizionali apparecchiature come flash e obiettivi speciali, sono ad esempio stati aggiunti ora serie di specchi per fotografia endorale. Sempre la Fotoscienza Raffaello organizza corsi con indirizzo clinico-dentale presso strutture pubbliche e private. Le lezioni articolate in due giornate con prove pratiche, consentono al medico o all'odontotecnico di acquisire una serie di conoscenze di base per utilizzare al meglio le fotocamere professionali.



Un apparecchio per uso medico della Yaabica e la selezione di alcuni specchi per la fotografia endos-



**PIOSSASCO**

**Casalinga ricoverata con gravi ustioni per l'esplosione di una bombola a gas**

Il «killer domestico», la bombola a gas, colpisce ancora. Proprio nei giorni in cui la giunta più si sta dando da fare per limitarne l'utilizzo con una serie di iniziative che pubblicizzano il metano (di recente il Comune ha incaricato l'Italgas di potenziare la rete) l'esplosione di una bombola ha semidistrutto un appartamento, in via Ferrari 17, e provocato gravi ustioni ad una donna, una casalinga di 37 anni, Rita Magliana. Il palazzo in cui vive la donna, assieme al marito Giuseppe Baudena, non è allacciato alla rete che fornisce gas metano e per cucinare bisogna ricorrere alla bombola. L'altra sera però a causa di un guasto è venuta l'esplosione che ha generato l'incendio che ha distrutto parzialmente l'abitazione. Il fuoco è stato domato da un vigile urbano che si è precipitato in sala consiglio, dove si stava svolgendo una riunione, ha preso un estintore ed è corso all'alloggio dei Baudena. I carabinieri hanno trasportato la donna all'ospedale di Rivoli dove le sono state riscontrate ustioni di secondo grado.



In alcune zone tarda ad arrivare il metano

**SINDACATO**

**Claudio Sabattini è stato nominato segretario generale della Cgil-Piemonte**

È Claudio Sabattini (pda) il nuovo segretario della Cgil del Piemonte. Al suo fianco, come segretario aggiunto, il socialista Renzo Penna. Così ha deciso il Direttivo Cgil di questa mattina. Sabattini, origini bolognesi, ha alle spalle una lunga carriera nel sindacato dei metalmeccanici Fiom in cui si era fatto la fama di «duro». Dopo un periodo in cui ha seguito per la Fiom la politica internazionale, Sabattini è tornato due anni e mezzo fa a Torino a svolgere un ruolo più attivo ma non senza problemi. Per lui era sceso in campo il leader della Cgil Bruno Trentin che lo aveva sostenuto come possibile segretario della Camera del Lavoro di Torino in un momento di pesanti tensioni ai vertici. Il suo nome, legato alla sconfitta alla Fiat, provocava divergenze e perplessità. Di fronte al rifiuto della Fiom e Cgil torinesi, in sua difesa si era schierato anche il segretario nazionale Fiom, Cremaschi. Un periodo chiuso. Ora Sabattini è il numero uno della Cgil piemontese.



Claudio Sabattini

**OSPEDALI** Come ci si organizza per conciliare le ferie con i diritti dei degenti? Viaggio nelle strutture cittadine per sapere che cosa accadrà nei giorni di festa

# Brindisi con infermiere

## Per centinaia di persone il Natale sarà così

Natale in corsia è una realtà che accomuna centinaia di persone, costrette a trascorrere il 25 dicembre in ospedale. Proprio mentre infuriano le algebriche combinazioni di chi, con due giorni di ferie, sta a casa una settimana. In pratica, anche se in proporzione diverse, è lo stesso discorso che si ripresenta all'inizio di ogni estate: chi resta e chi parte. Noi abbiamo voluto creare un piccolo quadro pre-natalizio, chiedendo ai maggiori ospedali cittadini come concilieranno le ferie dei dipendenti ed i diritti di chi branderà su un letto.

L'Ospedale Mauriziano risponde per voce di Gianpaolo Zanetta, direttore generale del medesimo ordine. «Al Natale pensiamo per tempo, proprio per evitare "buchi" o servizi scoperti. In più noi siamo un ospedale con un cantiere aperto, per cui si è resa necessaria una presenza massiccia di personale medico, paramedico e impiegatizio. Le ferie assegnate sono state scassinissime e quindi siamo in grado di assicurare i servizi, da quelli ambulatoriali alla più complessa operazione. In pratica: poche ferie e per il resto tutti a casa ed al lavoro. Compreso il sottoscritto».

Anche alle Molinette assicurano che le prossime festività non incideranno assolutamente con l'attività ospedaliera. Anzi, questo, secondo il direttore sanitario, Riva, è il periodo dell'anno ideale per tutti, malati e dipendenti. «Nessun servizio verrà momentaneamente fermato, ad esclusione delle prenotazioni ambulatoriali. Ma questa non è una novità. Per il resto, durante le feste, in genere, non vengono effettuate operazioni, se non in casi urgenti. E' la solita routine, anche perché chi non sta veramente male, preferisce passare le feste in casa. Paradossalmente, questo è il momento dell'anno in cui accusiamo addirittura delle cadute di presenze: la gente preferisce prenotare i ricoveri a partire da gennaio. Ed ecco che la proporzione fra personale ed ammalati si avvicina ad una sorta di perfezione».

Aria di festa all'Ospedale Infantile Regina Margherita, dove fra Babbi Natali, animatori e centinaia di pacchi regalo, l'attività ospedaliera viaggia pari passo con una miriade di iniziative per far sentire le feste anche ai piccoli degenti.

Il direttore sanitario, dottor

Dentis, ammette: un solo grande problema legato a questo particolare periodo dell'anno: dove sistemare la valanga di giocattoli.

«Osserviamo una tradizione come ospedale Regina Margherita, che ci vuole impegnati nel ricreare anche in ospedale l'atmosfera natalizia. Non a caso, in questo periodo, il nostro ospedale è un poliglotta di iniziative diverse. Comunque, tornando al problema ferie, la nostra attività non si interrompe mai. Per dimostrarlo faccio un esempio: in questo periodo, oltre alle decine di animatori truccati da Babbo Natale che affollano le stanzette, prevediamo anche una serie di insegnamenti elementari come appoggio didattico per i piccoli malati. Poi, neanche a Natale queste insegnanti si fermeranno. Quindi tutto bene e nessun problema».

Anche all'ospedale Maria Vittoria assicurano tutti i servizi. La loro, a detta del direttore sanitario dottoressa Brunetti, è piuttosto una carenza cronica di personale a cui, il Natale, non porta benefici ma nemmeno danni. «Essendo un ospedale che ingloba il pronto soccorso dobbiamo, per forza di cose, prevedere assenze e rimpiazzi. Qualche dimissione avverrà a livello ambulatoriale, mentre per il resto tutto è stato approntato per far fronte a qualsiasi evenienza. Le festività sono organizzate in modo da soddisfare anche le legittime richieste dei dipendenti, per cui è stato stabilito che ogni infermiere stia a casa almeno per una festività».

Grande mole di lavoro per l'ospedale ostetrico Sant'Anna. Qui, una recrudescenza di nascite, in previsione di un Natale caldo.

Così almeno, lo presenta un ispettore, il dottor Guareschi. «Dev'essere il residuo dei casi dotati "figli della guerra del Golfo". Fatto è, comunque, che notiamo un forte aumento di natalità, tanto da farci prevedere addirittura un'impenabile proprio verso la fine dell'anno. Pensando a questa eventualità non avremo grossi problemi, i ricoveri ginecologici in genere diminuiscono e, a parte un nostro reparto di oncologie, dove non è il caso di stare a guardare se è festa o meno, in genere si nota una flessione dei ricoveri. In questo periodo ci siamo assettati sulle cinquanta nascite al giorno. Non male, vero?».

Germano Longo



Le direzioni sanitarie assicurano che nei giorni di festa non mancherà l'assistenza

# Ecco i menu natalizi di corsia in corsia

«Abbasso i brodini». Rispondendo a questo ipotetico appello, gli ospedali cittadini cercano, ogni anno, di variare il menù natalizio dei loro degenti.

Purtroppo la fantasia culinaria, parlando di un pubblico ospedaliero, non può sbizzarrirsi più di tanto e nemmeno sbilanciarsi proponendo piatti dove fra grassi, calorie e frittura si scavallerebbero i limiti del fegato più resistente.

Ma in massima parte, nei menù ospedalieri, si nota un tentativo di sostituire il solito puré di patate con piatti più appetitosi e di sicuro impatto.

Di seguito ecco, come una improbabile guida enogastronomica, i menù di massima che sono stati stilati dai maggiori ospedali torinesi per il giorno

di Natale.

La cucina del Mauriziano si orienta verso la tipica cucina piemontese.

Come primo piatto agnolotti o tortellini in brodo, seguiti da arrosto.

Il contorno è un classico: patate e insalata verde.

Chiude la parata l'immane panettone.

Molto più appetitoso il menù del Sant'Anna, dove verrà servito un antipasto di prosciutto crudo seguito lasagne al forno. Quindi arrosto di pollo o tacchino, contorno a scelta e panettone.

Per i bimbi dell'Infantile Regina Margherita sono in programma agnolotti ripieni fatti in casa o pasta al forno, pollo e tacchino ripieno ed un piccolo omaggio dolce, un pacchetto di

biscottini casalinghi.

Poco a niente di diverso dal solito, invece, alle Molinette. Forse concluderà il normalissimo pasto un panettone, ma non è ancora stato stilato un menù.

Stesso discorso per il Maria Vittoria, che comunque pensa di bisare un piatto che lo scorso anno ebbe notevole successo fra i degenti: gnocchi alla romana.

Tutti gli ospedali interpellati, a scanso di equivoci, hanno tenuto a precisare un particolare: le gioie del palato sono esclusivamente riservate a quegli ammalati che hanno problemi diversi da quelli digestivi e intestinali. Per tutti gli altri, brodini, puré e tanti auguri.

Per quelli non ci sono controindicazioni.

g. l.

**FLASH**

**Istituto Flora**

**L'Assessore consegna gli attestati**

Presso l'Istituto Flora di via San Francesco da Paola 42, domani alle ore 17, l'Assessore al Lavoro della Provincia di Torino dott. Claudio Bonansa presiederà all'incontro allieve-genitori per distribuire gli attestati alle «Educatrici domiciliari per l'infanzia e l'adolescenza» ed inaugurare il corso «Polivalente di base» per operatori di computer ed attività di ufficio in genere. I progetti sono inseriti nei piani e nelle programmazioni di intervento per l'occupazione femminile e in particolare per la gioventù realizzati dal suddetto Assessorato in collaborazione con l'Istituto Flora.

**Santena**

**Il cimitero sarà ampliato**

Sarà ampliato di 16 mila metri quadrati il cimitero di Santena. Il costo complessivo dei lavori, la cui esecuzione è già stata approvata dal Consiglio comunale negli scorsi mesi, è stato quantificato in un miliardo e 200 milioni «che verranno recuperati dalla vendita delle aree», precisa l'assessore ai Lavori pubblici Viglietti, socialista.

**Trofarello**

**Nuova sezione di Rifondazione**

E' nato il partito di rifondazione comunista trofarellese, il nuovo partito ha eletto il direttivo composto da nove membri e ha nominato i quattro delegati per il prossimo congresso provinciale. Gli eletti sono: Carlo Crivello, Marino Elio, Cosetta Moggio e Mirella Fenoglio.

**San Mauro**

**Tre concerti per Dicembre Musica**

A chi, alle soglie dei giorni di festa e di riposo del Natale, vuole godersi qualche ora di musica, l'Assessorato alla Cultura del Comune di San Mauro propone gli ultimi tre appuntamenti di «Dicembre Musica». Stasera, alle ore 21, nella palestra della scuola Nino Costa, concerto strumentale: al violino Francesco Manara e al piano Claudio Voghera. Domani, sempre alle 21, nello stesso luogo, ci sarà un concerto bandistico del corpo filarmonico di San Mauro. Per il pomeriggio di domenica (ore 16, palestra Nino Costa) la professoressa Margherita Sardi dirigerà un gruppo di ragazzi di San Mauro in un concerto di pianoforte. L'ingresso sarà sempre gratuito.

**Chivasso**

**Pronto il «piano neve»**

Predisposto dalla giunta municipale di Chivasso il piano neve. L'appalto è stato affidato alla ditta S.M.C. di Chivasso, alla quale dovranno fare capo le imprese Sici, Borio, Frassà e Pattaro. Il capitolato prevede che i mezzi spalaneve dovranno entrare in funzione non appena il manto nevoso raggiungerà i 5 centimetri. Per quanto riguarda la spesa, sono stati stanziati 125 milioni, tale cifra potrebbe lievitare se ci fosse un maggiore impiego di uomini e mezzi.

**Gassino**

**Nuovo vertice per l'«Europa»**

Il circolo polisportivo e culturale «Nuova Europa», una delle associazioni più vive di Gassino, ha un nuovo direttivo. Un cambio della guardia anticipato in seguito alla rinuncia del presidente Antonio Mazzone, dopo solo due anni di carica; prima di lui si erano però dimessi per motivi personali tre consiglieri, rendendo impossibile la convocazione dell'organo direttivo. I soci della Nuova Europa hanno eletto nel direttivo Antonio Mazzone, Franco Bonariva, Claudio Bovolenta, Antonio Simonetti, Gianni Audino, Giuseppe Longo e Antonio Riolo. Domani il nuovo direttivo assegnerà le cariche.

**Saluggia**

**S'indaga su una delibera dell'88**

La Corte dei conti ha avviato un'indagine su una delibera di giunta del 22 settembre 1988 del Comune di Saluggia, quando era sindaco Pietro Vallino, inerente la liquidazione di fatture per interessi maturati su fatture Enel. Una spesa complessiva di circa 32 milioni e mezzo, di cui oltre 24 milioni relativi al 1986 e '87. Tale delibera venne poi ratificata dal Consiglio comunale il 26 ottobre del 1988.

**1G**  
in simpatia

Alla Signora  
**Carla Delmastro Calosso**

**Delmastro Carla Calosso**  
TV - elettrodomestici  
articoli regalo  
casalinghi  
Piazza E. Filiberto, 8 - 10122 Torino  
Telefono 011/436.26.98



# Quando si ha classe per vincere si rispetta anche l'ambiente.

Il rispetto per l'ambiente che ci circonda è sempre più una scelta civile e consapevole, soprattutto per gli automobilisti. In anticipo di un anno sulle norme CEE, già oggi sono disponibili su tutta la gamma Lancia e Autobianchi a benzina, i più

evoluti sistemi anti inquinamento: marmitte catalitiche a tre vie e sonda Lambda, in grado di leggere la presenza di ossigeno nei gas di scarico e regolare l'iniezione in tempo reale. Una soluzione che è parte integrante

della filosofia Lancia che da sempre coniuga soluzioni tecnologiche e prestazioni da grandi vittorie sportive, con la tradizione di classe, misura e comfort di una Casa che ha fatto la storia dell'automobile.



ESSERE LANCIA



IL MARCHIO  
CHE DISTINGUE

da



arco



olo

**di AVOGADRO Violetta in VIA PO 48 - UNICA SEDE**

**Rivenditori SAMSONITE - DEL SEY - THE BRIDGE**

**UN SOLO NEGOZIO PER ACCONTENTARE TUTTI I CLIENTI**

**BORSE FIRMATE - VALIGIE RIGIDE E MORBIDE - PICCOLA  
PELLETTERIA, CARTELLE - VALIGETTE MEDICO - OMBRELLI  
GUANTI - ARTICOLI REGALO - BORSE PER TUTTE LE BORSE**

*Vi attendiamo per augurarvi Buon Natale*

**GLI ARTICOLI MIGLIORI AI PREZZI PIU' CONVENIENTI**



**VALFENERA**

**Storia e tradizione della filatura in un libro curato da Renato Bordone**

A Valfenera, in provincia di Asti, un gruppo di persone dal 1985 sta affrontando alcuni temi di storia locale. Fin dal primo anno i dati sono stati resi pubblici e fruibili mediante l'esposizione in mostra che hanno destato il vivo interesse della popolazione e lasciato intravedere la necessità di dare una veste più definitiva e stabile alle ricerche fin qui svolte. L'attenzione del gruppo di lavoro è da tempo concentrata su quella che è stata la maggiore fonte di reddito del paese nell'800 e che ancora conserva in gran parte integra nella sua struttura edilizia: la filatura.

E' nato così il libro: «La filatura di Valfenera. Ambiente e tecniche in una comunità astigiana dal 700 al secondo dopoguerra» (Edizioni dell'Orso), curato da Renato Bordone, professore di Storia Medievale presso la facoltà di Lettere e Filosofia dell'Università di Torino. Il libro verrà presentato domani alle ore 17, presso il Salone del Palazzo Comunale di Valfenera, piazza Tommaso Villa.



Una fase della filatura

**MONCALIERI**

**Commissioni convocate «in massa» protestano i gruppi consiliari minori**

Tranquilla seduta del Consiglio comunale di Moncalieri nel corso della quale sono state approvate alcune importanti deliberazioni: la riorganizzazione della giunta organica del personale e i regolamenti di contabilità e per la disciplina dei contratti.

Le opposizioni hanno sollecitato il sindaco e la giunta a pianificare con maggior razionalità le convocazioni delle Commissioni. Il 12 dicembre scorso, infatti, erano state convocate quattro Commissioni consiliari alla stessa ora. Se questo fatto non comporta grosse difficoltà ai gruppi consistenti come psi, dc e pds mette in seria difficoltà Verdi, rifondazione comunista, Lega Nord, Sinistra indipendente, repubblicani e liberali che sono rappresentati solo da uno o due consiglieri.

Il sindaco, Vincenzo Quattrocchi si è impegnato ad attuare delle precise norme per evitare queste convocazioni di Commissioni «di massa».



Alberta Pasquero

**REGIONE**

**La «consigliera» si è riconfermata**

Il Consiglio regionale ha riconfermato ieri la Consigliera di Parità del Piemonte, Alberta Pasquero. Una ricandidatura che è stata sostenuta unitariamente dalle donne del sindacato torinese, anche se non sono mancate tensioni con le componenti Cisl.

La «consigliera», a cui la legge 125 sulla azioni positive conferisce un ruolo importante per far rispettare i diritti delle donne nel lavoro, avrà una sede presso la Commissione regionale per l'impiego in via Carnalini 30.

# Lo «scandalo» di Vinovo Business di 30 miliardi

«Sono illegittime, quelle licenze sono illegittime». Fulvio Puricelli, consigliere psi, insiste: «La giunta dovrà chiarire la questione di fronte alla cittadinanza, tori ha avuto un lungo incontro con l'architetto Piero Bragaglia, responsabile della Commissione competenza dell'Ordine degli architetti di Torino. Le leggi parlano chiaro. E' ancora in vigore il regio decreto n. 274 dell'11 febbraio 1929 e l'art. 16 dice quali sono le competenze dei geometri: possono progettare edifici in cemento armato da attribuire a destinazione agricola. E' loro vietato edificare anche modesti fabbricati destinati a uso abitativo. Perciò le licenze firmate dal sindaco Silvio Anghilante e richieste dal vicesindaco geometra Umberto Ruata sono illegittime. E' criticabile: vuoi per ragioni di opportunità politica, vuoi per ragioni di precise responsabilità legali. Se poi si considera la contestualità delle date c'è da pensare». Le 12 licen-

ze furono concesse l'11 novembre, lo stesso giorno nel quale la Regione aveva autorizzato il piano regolatore cittadino.

Ancora Puricelli: «Il regio decreto è stato conformato da una legge del Parlamento (n. 1086 del 5 novembre 1971). Attualmente molti architetti si sono rivolti al tribunale. Uno dei più solleciti ad intervenire sulla questione è stato quello di Napoli che, al riguardo, ha emesso una sentenza. Il 12 aprile 1991, che conferma il regio decreto e la legge dello Stato».

Oltre a stravolgere il centro storico di Vinovo, le concessioni permettono un consistente giro d'affari. Dicono che significano circa 30 miliardi senza comprendere opere di urbanizzazione e garantendo al Comune un ridottissimo introito (poco meno di un miliardo). La parola definitiva dovrà comunque dirla l'Ordine degli architetti che ha conformato la conferenza stampa della prossima settimana.



Su Vinovo scoppia una polemica per le licenze edilizie firmate dal geometra-vice sindaco

Conclude Fulvio Puricelli: «L'architetto Piero Bragaglia è deciso: vuole andare sino in fondo e noi non ci tireremo indietro. Il sassolino nella scarpa della maggioranza è divenuto un macigno. Intanto pare stiano squillando anche i telefoni degli studi legali

della zona. Le richieste di pareri si sprecano. L'attesa continua a essere frenante per il Consiglio comunale che si terrà lunedì, anche se dc, pri e psi, al riguardo, mantengono una strettissima e rigorosa consegna al silenzio».

**p.b.**

## Iniziativa della Fondazione «Oltre l'Età» Anziani, a teatro! Calindri domenica al Colosseo

Anziani gratis a teatro, domenica prossima. A rivedere un attore «semprevverde» e molto amato: Ernesto Calindri. Offre la Fondazione «Oltre l'età»: un regalo di Natale per i pensionati torinesi amanti del teatro. Il Centro studi d'iniziativa sociale promosso e presieduto dall'on. Gabriele Salerno, responsabile nazionale delle Politiche sociali del psi, ha presentato stamane l'iniziativa: al Teatro Colosseo di via Madama Cristina 73 domenica 22 dicembre alle 16,30 andrà in scena «Indovina chi viene a cena?» con Calindri (presente oggi alla conferenza stampa), regia di Nino Marino.

Finora hanno ricevuto l'invito alcune centinaia di persone che si sono rivolte in questi mesi a «Oltre l'età», ma altrettanti biglietti sono ancora disponibili presso la sede della Fondazione, in corso Palestro 10 (oggi ore 15-18 e domani, sabato, ore



L'attore Ernesto Calindri

no - innanzitutto perché «Indovina chi viene a cena?» è stato un successo di questa e della passata stagione e poi perché essendo questa una rivisitazione di un successo degli Anni Sessanta, crediamo che a non pochi spettatori capiterà di ritornare piacevolmente indietro nel tempo». Ma «Indovina chi viene a cena?» è anche, oggi, un testo di grande attualità. Una spiritosa commedia che ripropone con garbo e sensibilità il tema - all'ordine del giorno - della diversità, dell'accettazione del diverso.

Insieme a Calindri, Salerno ha poi spiegato: «Questo è il regalo di Natale che «Oltre l'età» offre agli anziani torinesi. E' un modo di augurare Buone feste a tutte le persone che si sono rivolte alla Fondazione. Per tutti vuole essere un'occasione un po' speciale, due ore in cui dimenticare la solitudine, i problemi».

## Pinerolo: scomparire il classico? Lotta per il liceo



Gli studenti del liceo di Pinerolo entrano in classe

E' il «Gian Francesco Porporato», istituto d'antica tradizione

Il liceo classico «Gian Francesco Porporato» di Pinerolo, che da 130 anni fornisce la sua cultura umanistica a molti studenti del Pinerolese, rischia di scomparire come entità individuale, per essere accorpato dall'anno scolastico 1992-93 all'istituto magistrale «Rayneri». E' questa la proposta del provveditorato agli studi di Torino, in base alle nuove tecniche di razionalizzazione della rete scolastica.

Molto dure le proteste che si sono alzate contro questo provvedimento da parte dei docenti, genitori e studenti del liceo, riuniti in assemblea pubblica ieri pomeriggio.

«Siamo assolutamente contrari ad una iniziativa di questo genere - dicono i genitori - si verrebbe a creare un istituto

con circa 40 classi e con molti indirizzi differenti: il magistrale con corso integrativo, il linguistico, il classico normale e sperimentale. Ciò andrebbe a discapito del coordinamento didattico con conseguenze sulle classi più problematiche, a tutto danno dei nostri figli».

Il provvedimento giunge in un momento particolarmente favorevole per il liceo classico pinerolese, che dopo un periodo critico con sempre meno iscritti, ha avuto una crescita sensibile negli ultimi due anni. «Le classi sono passate da 10 a 13 - spiega un insegnante - gli iscritti sono saliti da 182 a 244, in particolare abbiamo avuto un notevole picco nelle adesioni alla quarta ginnasio, con un aumento di studenti del 125 per cento. Inoltre con le 13 classi attualmente funzionanti siamo al di sopra del minimo richiesto dall'ordinanza ministeriale numero 329 per la conservazione dell'autonomia del funzionamento di un istituto, che prevede almeno 12 classi».

L'aggregazione del liceo classico alle magistrali si tradurrebbe in un modesto risparmio per lo Stato, in quanto verrebbe a mancare un preside, sostituito

da quello delle magistrali e un impiegato di segreteria. «Si tratta di un risparmio relativo, circa una stipendio e mezzo - precisa la segreteria - in quanto l'insegnante con funzione di vicepreside verrebbe ad essere caricato di una maggior mole di lavoro a ciò determinerebbe il suo esonero parziale dall'insegnamento. In pratica un supplente dovrebbe essere assunto per coprire le ore di insegnamento mancanti».

«Ultimamente - conclude il preside Elio Salvai - abbiamo ripresentato la Provveditorato la richiesta di autorizzazione per l'avvio di una sperimentazione di indirizzo artistico di cui si sente l'esigenza sul territorio e che, se approvata, consentirebbe il raggruppamento in 5 anni del limite di ben 25 classi».

Anche le forze politiche locali e le associazioni culturali sono contrarie all'accorpamento del liceo classico, una scuola che fornisce il suo servizio ad un territorio di oltre 120 mila abitanti e la cui scomparsa, come entità staccata, nuocerebbe anche all'immagine di Pinerolo.

**Daria Debernardi**

**FLASH**

**Chieri**  
**Ladri scatenati**  
**4 bici e una Uno**

Luciano Carpentieri, 30 anni, Torino, via Cincinnato 139, e Paolo Cascio, 23 anni, corso Grosse 349, responsabili in una sola notte del furto di una Fiat Uno e di 4 biciclette, sono stati condannati a 11 mesi di reclusione e 200 mila lire di multa.

**Autobus**  
**Nuova linea**  
**Torino-Lucania**

Un nuovo servizio di autobus tra Torino e S. Arcangelo in Lucania è stato costituito dalla Sit. Partenza da Torino il lunedì e venerdì alla 18; da S. Arcangelo il giovedì e la domenica.

**Palazzo Cisterna**  
**In mostra le foto**  
**della Maratona**

Una mostra di fotografie scattate durante la Maratona di Torino è stata inaugurata stamane a Palazzo Cisterna, via M. Vittoria 12.

**SERIE**

Cesio Bramardo direttore responsabile  
Eugenio Marengo vicedirettore

Stabilimento tipografico  
Edizione La Stampa spa  
via Maestri 33, 10126 Torino  
Centralino 65581, Telex 221.121, Fax 655306

Stampa in FacSimile  
Edizione La Stampa spa  
via Giordano Bruno 84, Torino  
Registrazione Tribunale di Torino  
n. 615/1925

© 1991 Edizione LA STAMPA spa.  
Certificato ADS (Accertamento diff. stampa)  
n. 1633 del 14/12/1990

**Edizione LA STAMPA Spa**

**Presidente**  
Giovanni Agnelli  
**Vicepresidenti**  
Vittorio Caldesoli di Chiusano  
Umberto Cuticchi  
**Amministratore delegato**  
e **Direttore Generale**  
Paolo Palcoschi  
**Redazione**  
Enrico Aulenti  
Furio Colombo  
Luca Cordero di Montezemolo  
Giovanni Giovannini  
Francesco Paolo Mattioli  
Alberto Nicoletti

**affare fatto**

augura ai lettori  
un sereno Natale e un  
1992  
ricco di felicità e ...affari

**Torneremo in edicola il  
9 gennaio**

**ma continueremo ad acquisire  
i Vostri annunci al 650.21.65**

**Buone Feste**





La **Immagine**

con la collaborazione della **Discoteca NAXOS**  
ha organizzato per il Disagio una " **GRANDIOSA FESTA DI NATALE**" presso:  
**NAXOS Discoteca P.za Guala Torino il 18/12/1991 alle ore 21,00 - Fine serata**

La festa è stata proposta come primo contatto tra diverse realtà legate al disagio (portatori di handicap), per indire nei primi mesi del 1992 un Convegno nella Città di Torino, avente come tema: **LA SITUAZIONE ODIERNA DELLE ORGANIZZAZIONI, ASSOCIAZIONI, COOPERATIVE SUL DISAGIO.**

La manifestazione è stata indetta a scopo benefico.

La giornata si è articolata in vari momenti di Musica, Spettacolo e Animazioni varie.

La REP vuole ringraziare quanti hanno contribuito alla realizzazione della Festa, sponsorizzando questa giornata dedicata alla gioia e al divertimento di quelle Persone che ogni giorno combattono una Realtà Difficile.

**nonni diesel**



Centrale del Latte di Torino



CROCE ROSSA ITALIANA

**CITTADINI DELL'ORDINE**

**TURIN FORM**

**CAB (S. Bernardo)**

**SARCA BEVANDE**

**QUATTROESSE**

**STROPPIANA**

**MAUTINO LEGNAMI**

**BAR L'APERITIVO**

**CUBANA PUB**

**CHIAPINO**

**SAMANBAIA**

Gli Artisti:

**MARCO VALLI BEPPE CUVA GRAN BADO'**

**DANIELE GUCCIONE DARIO PECCOLO**

**LUCIO VINCIARELLI DOJO SAMURAI**

**LE SORELLE SUBURBE**

(Tiziana Catalano, Luisella Tamietto)

**STALKER TEATRO - COOPERATIVA IL MARGINE**

**FRANCO VITALE TABATIBA' TOMMASO GIANI'**

**Ass. HUNG - GAR KUNG - FU' WU - SU**

Un ringraziamento particolare all'amico Valerio MARINO, ideatore e colonna portante dell'iniziativa.

**Natale Mondadori. Unisce e non finisce.**



**Libri Mondadori.**  
*Natale con il cuore e con la mente.*

Domani con

*stampa*  
**SERA**

supplemento di  
20 pagine tabloid

Idee, menù  
e ricette  
per il veglione di

**CAPODANNO**

**CHI HA TEMPO  
NON ASPETTI  
TEMPO**

Oggi. Non domani.



**AVIS**

CENTRO TRASFUSIONALE  
Via Ventimiglia, 1 - Tel. 634.426 - TORINO



## Diritto di sapere cosa si fa negli uffici pubblici «Dov'è la mia pratica?» Un sollecito ad applicare la legge

ROMA ● Conferenza stampa dell'onorevole Cristofori ieri a Palazzo Chigi per illustrare i contenuti della legge 241 dell'agosto 1990, conosciuta come la legge sulla «trasparenza». Un diritto che ogni cittadino ha, o dovrebbe avere, di prendere visione, di sapere, di poter conoscere quanto la pubblica amministrazione sta facendo (o non sta facendo) nei suoi confronti.

C'è voluta una legge per garantire questo elementare diritto alla conoscenza, ma è stata resa soprattutto indispensabile una lunga serie di circolari interpretative, di regolamenti di attuazione per dar corpo al dettato legislativo. La presidenza del Consiglio dei ministri ha addirittura costituito una Commissione per l'accesso alla documentazione amministrativa, pubblicando un volume in cui si ripercorrono i punti più importanti della «241» o si annunciano le prime iniziative con la costituzione di una banca dati.

Sul contenuto della «legge 241» vi è ben poco da dire: mai disposizione è stata più chiara ed esemplare. La legge sulla trasparenza obbliga, in termini molto semplici, il pubblico ufficio o fornito al cittadino chiaro risposte ai suoi quesiti, precisando i tempi entro i quali deve terminare pratica dovrà definirsi.

La regola del silenzio ostinato e pervicace sembra dunque de-



L'onorevole Nino Cristofori durante una conferenza stampa

stinata a tramontare. Ed anzi la garanzia dell'accesso a documenti amministrativi (i tempi per il rilascio o il duplicato di una patente; per la copia autentica di un atto; per la definizione di una pensione, ...) diviene una nuova funzione della pubblica amministrazione.

Cristofori nella conferenza stampa ha elencato i punti più qualificanti: l'ufficio è l'obbligo non solo di dare un regolamento di attuazione, indicando appun-

to i tempi entro i quali un determinato atto o documento deve essere portato a termine o a nicato al cittadino, ma è tenuto ad indicare anche il «dove» del funzionario responsabile del provvedimento stesso. Se c'è il peccato si segnala quindi anche il peccatore.

Al riguardo di quest'appuntamento è giunto per primo l'Inps, rappresentato alla conferenza dal presidente Colombo e dal direttore generale Gianni Billia che

hanno reso pubblici tutti i termini i quali l'ente si dovrà pronunciare. Così, per la liquidazione di una pensione di vecchiaia, l'anzianità per l'assegno d'invalidità non dovranno trascorrere più di quattro mesi; sessanta giorni per il cambio dell'ufficio pagatore; quindici giorni per rettificare un modello 201; tre mesi per la cassa integrazione; sessanta giorni per pagare la disoccupazione...

Ma non tutta la pubblica amministrazione sono in regola: ed è questo versante che l'onorevole Cristofori ha annunciato la iniziativa della presidenza del Consiglio dei ministri. Proprio in questi giorni, infatti, ha avuto inizio una sorta di censimento, realizzato con l'invio a tutti i pubblici uffici di uno speciale questionario che consentirà a Palazzo Chigi d'intervenire là dove la pubblica amministrazione è ancora carente.

A tale operazione dovrà collaborare l'Inps, attraverso la sua rete centrale e periferica, in veste di consulente. L'insieme dei dati permetterà di disegnare una mappa degli ostacoli che ancora impediscono al cittadino di dialogare con l'ufficio pubblico in termini di assoluta parità.

«Una legge importante - ha annunciato Cristofori - ha concluso - che consentirà di far crescere la coscienza sociale del Paese».

Mario Stratta

## CONVEGNO sull'eroe cittadino onorario Ricordo di Garibaldi marinaio a Sanremo

SANREMO ● Giuseppe Garibaldi è uno dei rarissimi «cittadini onorari» di Sanremo. Fu proclamato tale nel 1860, dopo l'impressione. Mille. Tocca a pochissimi altri nella storia della città (negli Anni 60, il premio Nobel Natta). Ma, per Garibaldi, Sanremo ha sempre avuto un debito. Così nel 1988 gli dedicarono un monumento affidandolo a Leonardo Bistolfi, uno dei maggiori scultori del primo Novecento; e, ad inaugurarlo, fu chiamato Giovanni Pascoli.

Non c'è da stupirsi, allora, che Sanremo dedichi all'Eroe del Due Moli un convegno che, oggi e domani, al teatro del casinò, porterà a Sanremo alcuni dei maggiori studiosi italiani del generale: da Emilio Costa, dell'Istituto per la Storia del Risorgimento Italiano, ad Anita Garibaldi discendente diretta dell'Eroe, a Guido Ceresa, giornalista e senatore, a Bianca Montale, docente dell'Università di Genova, a Marziano Brignoli direttore del Museo del Risorgimento di Milano, fino a Paul Gonnard dell'Università di Nizza, la città natale dell'Eroe.

Un «puzzle» interessante, messo insieme dall'assessorato ai Beni culturali che ha avuto, per l'occasione, la piena collaborazione di Nizza: «Un raro esempio di disponibilità e collaborazione». Da Nizza, arrivati cinque interessanti studiosi su Garibaldi che saranno esposti fino al 15 febbraio nelle sale del Museo Civico, spiega l'assessore Paolo Lanzetta, promotore



Un Giuseppe Garibaldi ancor giovane in un ritratto d'epoca

dell'iniziativa. Ci sarà, ovviamente, largo spazio al Garibaldi «sanremese». E non solo per la cittadina onoraria avuta 131 anni fa. Verrà presentato il libro «Garibaldi cittadino sanremese» curato da Emilio Costa e Leo Morabito. Mentre Nilo Calvini, storico sanremese, tratterà di «Garibaldi e capitan Pesante». Perché l'Eroe del Due Moli fece il mozzo a Sanremo sulla barca di capitan Pesante, dei protagonisti della marinascia del tempo.

«Dal quale io imparai, ben giovane ancora, a disprezzare i pericoli del mare», scrisse un giorno. Va detto che Sanremo è legata a Garibaldi anche da un'altra storia: il lungo carteggio (gli originali sono conservati al Museo Civico) tra lui e la nobildonna inglese Caroline Phillips che finanziò la sua impresa. Un rapporto molto patetico. Ma c'è chi dice anche una «love story» in piena regola. Ma i libri di storia hanno mai parlato.



Santa Maria delle Grazie durante le gelate del febbraio scorso

## Le chiese di Milano specchio d'un tempo

MILANO ● Una chiesa: lo specchio di un tempo. Della storia dell'uomo. E di quella di quest'epoca cosiddetta post-ideologica, non ancora post-religiosa. E' nella nostra quotidianità infatti che ci attendiamo a cercare, in silenzio, negli spazi liberi di un tempo, i «giri» del passato, una luce, un'idea di comunità. Lo facciamo per pensare all'infinito o agli spezzoni di «verità» che colmano quella particolare.

Anche l'obiettivo di un celebre fotografo Mario De Biasi può servire a interiorizzare, a bloccare nella mente, un certo bassorilievo, la grandiosità di un edificio religioso o di un tabernacolo.

De Biasi riesce a trasmettere la delicatezza di un intreccio architettonico, messo maggiormente in risalto dal calore di un raggio di sole che filtra, penetra da stu-

Un nuovo volume  
edito dalla Celip.  
Foto di Mario  
De Biasi. Testi  
di Guido Lopez

pende velate «ricamate». E nell'istante in cui si guarda l'immagine, ci si proietta fisicamente lì, in quella cappella, sotto una navata gotica, sotto un arco a tutto sesto: ci si spoglia, credenti o no, dei panni di un uomo del Duemila: ci si cala in ciò che si vede, nella contemplazione, e ci abbandoniamo in definitiva alle ragioni del cuore.

Autentico mago dell'obiettivo, Mario De Biasi - che per il settimanale «Epoca» è girato più

volte il mondo - nelle 156 fotografie a colori del volume «Chiese di Milano», edito dalla Celip Nicola Partipilo, provoca queste sensazioni, guardando - soprattutto al passato, con una sezione dedicata ai templi moderni della diocesi ambrosiana, la più grande del mondo.

Guido Lopez, autore dei testi, tratteggia la storia di questa antichissima diocesi, di cui Anacleto il primo vescovo, all'inizio del terzo secolo, quando il capoluogo lombardo si trasformò da municipio quale era ai tempi di Giulio Cesare colonia imperiale.

Nelle prime «visioni» del libro appare la basilica di San Lorenzo, anche in una suggestiva ed ambiziosa versione invernale. Seguono Sant'Ambrogio, i suoi mosaici e tesori; San Nazaro, San Celso, Santa Maria delle Grazie, il Duomo, con le sue strutture vertiginose.

De Biasi ritrae con grande partecipazione emotiva, oltre alle guglie e ai «merletti» della Cattedrale, pavimenti che sembrano quadri astratti, campanili, cori, facciate, presbiteri, organi, cupole; e così l'incantevole affresco di Bernardino Luini in San Maurizio, una delle meraviglie scoperte in questo percorso difficile e affascinante attraverso quaranta chiese ambrosiane.

Un viaggio alla ricerca di un'anima in questa malata e distratta Milano. Distratta perché moltissimi milanesi non conoscono le bellezze, le preziosità artistiche che la loro città possiede, tanto che per lungo tempo si è pensato che ne fosse sprovvista.

Mario De Biasi, infaticabile e scrupoloso, queste bellezze è andato a cercarle impiegando mesi e mesi; e quando le ha trovate si è appostato anche in quelle più piccole riprendere nella luce giusta. Non a torto quindi Guido Lopez, commentando il suo lavoro, ha scritto fra l'altro che, pazientemente come un lucertola, De Biasi segue una lama di sole, il progredire di un'ombra, immergendosi nello spirito degli ambienti.

«Chiese di Milano» - che viene dopo i volumi su Torino, sui cortili di Milano e su tanti altri, della stessa Celip e no - è un libro che può aiutare chiunque voglia impegnarsi nella osservazione diretta di un'abside, di un chiostro, di un dipinto, di un fonte battesimale. In una chiesa storica in una di recente costruzione. Le didascalie di Lopez puntuali e ricche di particolari interessanti.

L. P.

## CUNEO La campagna dei volontari laici per ricordare i bambini meno fortunati A Natale vogliamo giocare insieme? La rinuncia a qualcosa per educare i giovani alla mondialità

CUNEO ● Rinunciare ad un regalo di Natale per aiutare un piccolo amico meno fortunato, un bambino - la pelle di un colore diverso, ma con la stessa, identica, voglia di giocare. E' questo il messaggio della campagna «A Natale giochiamo insieme?» organizzata dall'Associazione Internazionale Volontari Laici (I.V.L.A.) di Cuneo. «Lo scopo dell'iniziativa - spiega Luca Pavan, responsabile del settore informazione dell'associazione - non è tanto la raccolta di denaro da inviare in Africa, quanto la sensibilizzazione dei bambini sui problemi del Sud del mondo, nell'ambito di un progetto più ampio di educazione alla mondialità».

Il bambino che decide di rinunciare ad un giocattolo può scegliere chi aiutare e in quale modo, destinando la cifra equivalente ad una delle quattro microiniziative previste dalla campagna e destinato a dare un aiuto ad altrettanti bambini simili. Potrà quindi aiutare i Mwoti in Tanzania che non può giocare a pallone perché malato e malnutrito (acquisto di medicinali per la cura dei bimbi nel-

l'ambito di un intervento nutrizionale e di medicina di base); oppure Kizito che vive in Burundi e che non ha il tempo per giocare perché, per raggiungere la scuola, deve camminare per ore ogni giorno (costruzione di una piccola scuola nel suo villaggio). O ancora può alleviare la fatica della piccola Adama che ogni giorno dopo la scuola si reca nel villaggio vicino per prendere l'acqua e che torna a casa, con la pesante zinghera sulla schiena, solo quando ormai è buio (costruzione di un pozzo nel suo villaggio). Infine può permettere a Baruk, uno dei tanti ragazzi di Addis Abeba (Etiopia) che la guerra ha lasciato solo, d'imparare un lavoro con il quale mantenersi (lavoro di attrezzature per la lavorazione del cuoio). La campagna si prefigge quindi un importante scopo educativo e lo strumento scelto per conseguirlo è quello per eccellenza per un bambino: il gioco. «Il fine ultimo - precisa infatti Pavan - è quello di permettere ai bambini di crescere in un'etica diversa, consapevole dell'esistenza dell'altro e della possibilità, tramite la rinuncia, anche piccola, di aiutar-

lo. Si riuscirà forse così ad evitare il farli crescere nel fatalismo e nel qualunquismo».

«A Natale giochiamo insieme?» si colloca nell'ambito del programma «Educazione allo sviluppo intrapreso ormai da alcuni anni dall'Iviva. Il multiplo dei mezzi di comunicazione e le «immagini» di massa rendono la nostra società sempre più «multietnica» e «multiculturale». Affinché più culture possano coesistere occorre però prevedere il formarsi di stereotipi e pregiudizi, superando ogni forma di visione etnocentrica.

A questo fine la Iviva organizza corsi di formazione per gli insegnanti e incontri «alle classi», durante i quali vengono affrontati con i ragazzi i temi del sottosviluppo, della fame, dell'immigrazione e della pace, cercando di insegnare loro a decodificarli e a vedere il mondo con gli occhi degli altri. Le offerte possono essere inviate a mezzo della corrente postale n. 14343123, vaglia postale o assegno intestato a Iviva «A Natale giochiamo insieme» corso IV Novembre 28, 12100 Cuneo. Inoltre la campagna in-



questione, i relativi progetti da realizzare in Africa e, più in generale, l'attività dell'associazione vengono illustrati direttamente nelle classi che ne facciano richiesta. Per informazioni telefonare alla sede della Iviva di Cuneo (0171/696973) o di Torino (011/7412507).

Barbara Caporali

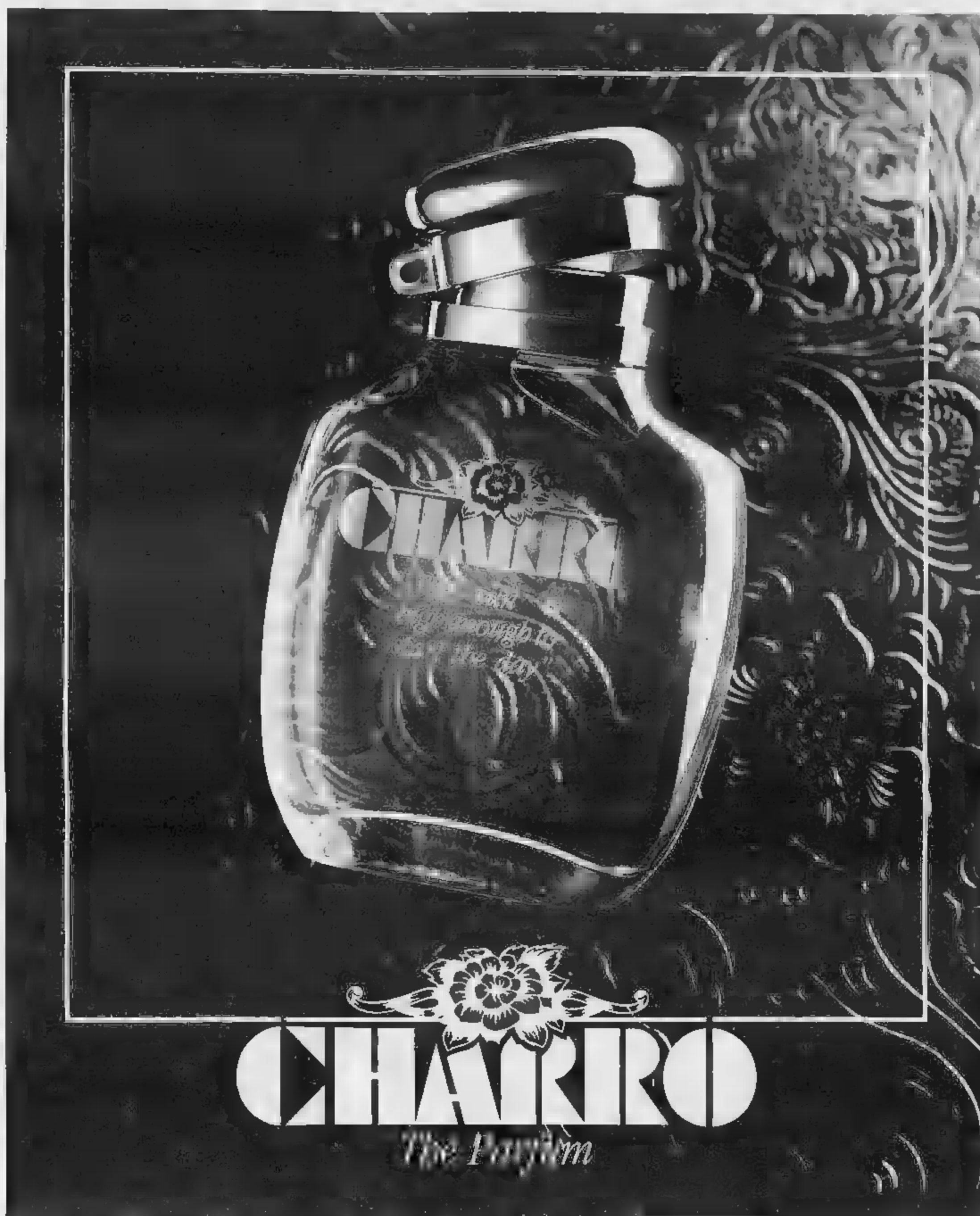
i nostri auguri...  
...per un Natale speciale.

Anche con la serie B e C  
gioca al **Totocalcio**  
... E SEI UN VINCITORE

**De Wan**  
REGALATI IL PIÙ  
più nuovi,  
più ricchi,  
più esclusivi regali  
di Natale

MB LIBRARIO CONTINUATO  
Via Cavour 98





È un'idea regalo di

**camurati**  
il profumiere

**camurati 1**

Via E. De Sonnaz 13  
(Ang. via Avogadro)  
Tel. 544.393/544.971-Torino  
Orario: 9/13-15/19.30

**camurati 2**

Piazza Adriano 1  
Tel. 444.286/447.71.79  
Torino  
Orario: 9/13-15/20

**il solarium di  
camurati**

C.so Ferrucci 32  
(Ang. P.zza Adriano 1)  
Tel. 444.286-Torino  
Orario continuato: 8,30/20

**Fatturazione per aziende ■ liberi professionisti**



Articoli per la danza in genere  
Esclusivista royal academy of dancing  
*Dance line*  
Via Saluzzo n. 44 - 10125 Torino Tel. 669.34





Krazy Krazy Krazy Krizia



Inno alla donna

Natale by Krizia Parfum.

Un concerto di emozioni



Krizia uomo libero



È un'idea regalo di  
**camurati**  
 il profumiere

**camurati 1**

Via E. De Sonnaz 13  
 (Ang. via Avogadro)  
 Tel. 544.393/544.971-Torino  
 Orario: 9/13-15/19.30

**camurati 2**

Piazza Adriano 1  
 Tel. 444.286/447.71.79  
 Torino  
 Orario: 9/13-15/20

il solarium di  
**camurati**

C.so Ferrucci 32  
 (Ang. P.zza Adriano 1)  
 Tel. 444.286-Torino  
 Orario continuato: 8,30/20

Fatturazione per aziende e liberi professionisti



**STILE A «E' AMORE...»**

## Fra marito e amante



ma comportarmi: vorrei che tutto ritornasse come prima, come un anno fa, ma ho paura che ormai sia troppo tardi... Luisa D.

Cara Luisa, devo dirti che il tuo comportamento mi sembra infantile. Immaturità. Lo testimonia il fatto che ti ha fatto pincere che tua madre ti aiuti, che ti sostituisce nel ruolo di madre e, a

Lui non si è staccato dal nucleo familiare, tutt'oggi non mi fa mancare niente ma improvvisamente dentro me è scattato qualcosa: ho capito cosa sto perdendo, o addirittura che ho già perso.

Sono divisa fra l'amante e mio marito che si sta staccando da me, diventando nei miei confronti sempre più freddo. Sono confusa, non so più co-

poco a poco, in quello che è moglie. Anche tuo marito, d'altronde, ha accettato tutto ciò che grossi drammi, con un atteggiamento passivo, d'accettazione. Il tuo disorientamento è comprensibile in quanto, nella vostra famiglia, nessuno ha accettato il proprio giusto ruolo, in nessuno si comporta e al suo giusto posto. La situazione si può risolvere e tutti voi, incominciando da te, car-

dentro voi la vostra parte infantile staccandovi definitivamente da quei ruoli, quel comportamento che la fondo vi sono stati comodi fino ad oggi.

Non aver paura a parlare con tuo marito tutto ciò,

perché il dialogo è una cosa fondamentale per la buona riuscita di ogni rapporto; tenta quindi di affrontare il problema in due.

**Adriana Quattrino**

Chi desidera porre domande, personali o di carattere generale su sentimenti e comportamenti di coppia, ricevere risposta in questa rubrica pubblicata ogni venerdì, può scrivere direttamente ad Adriana Quattrino all'agenzia «E' Amore...», via Volta 11, Torino

## RELIGIONI

### Mosca, una «casa della Bibbia» agli orfani di Marx

**M**UORE l'Urss, s'ammalava bandiera rossa, mentre proprio a Mosca si apre la «Casa della Bibbia». Sono passati 178 anni dalla fondazione della prima «Società biblica russa». E, a pochi passi dal Cremlino, chiese ortodosse e protestanti hanno inaugurato la nuova sede, alla presenza di rappresentanti del governo. Alexander Borisov, prete ortodosso, presidente del comitato della neonata «Società biblica in Russia» e membro del consiglio comunale di Mosca, ha definito l'iniziativa «un miracolo alla luce della storia russa» questo

autorità dello Stato. Significative espressioni del vicepresidente russo, Yevgeny Shtromov, all'inaugurazione della «Casa di Mosca: «In passato, la Bibbia veniva trasmessa clandestinamente, come fosse una bomba. Oggi è diventata una naturale aiuto a glorificare Dio».

Intanto, un appello complessivo a sostenere la nuova azione dei fedeli nell'Europa orientale è venuto dalla Kek, la Conferenza Chiese europee alla quale aderiscono centoventi istituzioni religiose delle tradizioni ortodossa, anglicana, riformata, luterana, metodista, battista e pentecostali. L'invito è rivolto a quanti condividono «l'ideale ecumenico nel continente europeo», perché «condividano i loro risorse».

La chiesa dell'Europa centrale ed orientale ricorda Nev, servizio stampa della Federazione delle Chiese evangeliche in Italia, «hanno sempre avuto difficoltà a sostenere le spese della loro partecipazione ecumenica. Oggi, più della metà delle Chiese dell'Europa centrale o dell'Est hanno ulteriori difficoltà a partecipare alle attività interconfessionali». Per questo, queste chiese che fanno parte della Kek hanno aumentato i contributi, oppure provvedono direttamente a sostenere il lavoro per i rifugiati, l'assistenza alla Jugoslavia divisa e guerra civile e gli interventi in Albania.



Grandi novità per i credenti all'ombra del Cremlino

Nel 1992, per la prima volta nella storia, l'Assemblea generale della Kek si terrà in Paese dell'Europa centrale: a Praga. Sempre in ecumenico, va ricordato il recente «quinto incontro europeo» a Santiago Campesino, che ha visto la partecipazione da un lato della già citata Kek e dall'altro della Confederazione delle Conferenze episcopali cattoliche. Sottolinea Paolo Ricca, della Facoltà valdese di teologia: «La cosa principale è il valore dell'incontro, in un momento di difficoltà sia da forti tensioni all'interno di alcuni Paesi, sia per il raffreddamento dei rapporti cattolici-romani e ortodossi».

**Mario Tortorella**

### Appello di Wojtyla «Mancano preti»

**A**AA preti e suore cercano. La Santa Sede ha diffuso il messaggio del Papa per la 29ª «Giornata mondiale vocazioni» il prossimo 16 maggio. L'avvenimento sarà un'occasione per riflettere sulla consacrazione religiosa in tutte le sue forme. Il Pontefice coglie l'occasione per sottolineare l'importanza che la Chiesa annette alla vita religiosa, cui si resta debitori - osserva - per le tante opere caritative, assisten-



ziali, educative realizzate lungo i secoli. «Anche nel presente - conclude Papa Wojtyla - si sente grande bisogno che la vita religiosa fiorisca per la Chiesa e della società». Ma, mentre lavora per la «vocazione», la Chiesa di Roma manifesta le sue preoccupazioni per le minori risorse messe a disposizione dei fedeli. Sono «solo» 18 miliardi e 834 milioni le offerte deducibili (che si possono cioè dedurre dalla dichiarazione redditi per ammontare massimo di 1 milione) pervenute all'Istituto per il sostentamento del clero alla data del 15 dicembre. Due punti in meno dello scorso anno, quando però il 15-30% dell'intero ammontare è arrivato negli ultimi quindici giorni di dicembre, raggiungendo così la somma finale di 39,5 miliardi. Quest'anno gli organizzatori della campagna pubblicitaria puntano a sfiorare i 50 miliardi. Le speranze non sono perse. Attraverso i conti correnti postali, sono state versate 100.943 offerte; altre 4182 sono state effettuate con bonifico bancario.

«Finora - rileva Pierluigi Bon-giovanni, responsabile Cei per la promozione del sostegno vocazionale - è stata spesa una cifra di un miliardo e 200 milioni per la pubblicità. La metà destinata ai giornali e la metà ad uno spot di 30 secondi, in onda su Raiuno e Raidue da questi giorni, di cui prota-gonisti vari preti».

## OROSCOPO DI DOMANI

a cura di Astrologa

**ARIENTE**  
21 marzo  
20 aprile  
Occasioni da cogliere prima di mezzogiorno, quando lo spirito avventuroso e il senso dell'antagonismo sono insorti e vincenti. Dal pomeriggio, nasce una tendenza alle improvvisazioni pericolose e ai progetti poco chiari o privi di adeguate garanzie.

**TORO**  
21 aprile  
21 maggio  
Siete più tolleranti con il prossimo e meno gelosi con il partner. volete evitare una crisi e professionale, dimostratevi concilianti, duttili e pronti di riflessi. La proverbiale lentezza taurina rischia di nuocere a molti nati del Segno.

**GEMELLI**  
22 maggio  
21 giugno  
Idea chiara in mattinata e consolidamento di un successo importante. Ma l'impegno dura poco e dopo mezzogiorno la distrazione, il bluff e le iniziative multiple e disordinate creano qualche gueto, specialmente ai nati nel mese di Giugno.

**CANCRO**  
22 giugno  
22 luglio  
Sonni agitati e risveglio malinconico che incide negativamente sulle prime ore della giornata. Poi, l'aiuto providenziale di qualcuno permette di farsi valere e di allargare positivamente gli orizzonti. Durante le ore serali, momenti bellissimi in amore.

**LEONE**  
23 luglio  
22 agosto  
Mentre una iniziativa importante deve ancora aspettare tempi migliori, altre piccole occasioni si presentano a rallegrare la routine professionale o sociale e vengono sfruttate con il massimo impegno di energie positive. In amore, la situazione è ancora frustrante.

**VERGINE**  
23 agosto  
22 settembre  
Lettera o telefonata mattutina che crea nervosismo o agitazione: i pensieri diventano confusi. Meglio agire dopo mezzogiorno, quando un'idea lungimirante indica la strada per incontrare la fortuna. Serata riposante e serena, per merito di un partner ad hoc.

**BILANCIA**  
23 settembre  
22 ottobre  
Fortuna facile nelle ore del mattino, caratterizzate da ottime iniziative di sicuro successo. Poi, sarà meglio frenare i progetti e limitare le idee: i primi potrebbero rivelarsi troppo improvvisati, le seconde utopistiche e prive di discriminazione.

**SCORPIONE**  
23 ottobre  
22 novembre  
Le prime ore di questo sabato vengono impiegate a cavillare su un problema, con il solo risultato di rendere la soluzione impossibile. Dopo mezzogiorno la fantasia diventa positiva e la prontezza vincente. Nel corso delle ore serali, momenti magici per l'amore.

**SAGITTARIO**  
23 novembre  
21 dicembre  
Rischio di sbagliare un giudizio o di commettere una gaffe, nel corso della mattinata. Possibilità di porvi rimedio nel pomeriggio e di chiudere questo sabato con un bilancio molto positivo, sotto tutti i punti di vista, compresi quelli di successi futuri.

**CAPRICORNO**  
22 dicembre  
20 gennaio  
Una Luna ostile disturba la seconda parte della giornata, provocando agitazioni senza motivo. Consigliabile dunque agire prima di mezzogiorno e organizzarsi nella maniera migliore per miselarsi comunque a successi, a dispetto del nostro satellite.

**ACQUARIO**  
21 gennaio  
18 febbraio  
In mattinata, lo spirito avventuroso permette piccole ma stimolanti esperienze. Dal pomeriggio, però, impegni e responsabilità incominciano a preoccupare e a incupire lo stato d'animo. Durante le ore serali, testi negativi in amore e frustrazione affettiva.

**PESCI**  
19 febbraio  
20 marzo  
Domani mattina non pesatevi, perché un aumento ulteriore di chili vi metterebbe di pessimo umore. Il vostro amore è corrisposto e ne avrete la dimostrazione in serata; durante il pomeriggio, possibile malinteso e conseguente litigio con un amico giovane.

## RICETTA

### Fagiano, un gustoso patè natalizio



**INGREDIENTI**  
Un fagiano,  
mezza cipolla,  
100 gr. di burro,  
4 cucchiaini  
di brandy,  
un bicchiere  
di vino bianco  
mezzo bicchiere  
di brodo, sale a pepe,  
4 cucchiaini  
di olio  
extra vergine  
di oliva

**P**REPARARE il fagiano lavato, passato alla fiamma, lavato ed asciugato. In una padella mettere 4 cucchiaini di olio extra vergine, quando saranno caldi ed agitarvi il fagiano e all'interno la mezza cipolla, un pizzico di sale ed una macinata di pepe. Far rosolare bene il volatile e con un pizzico di sale ed un macinata di pepe, bagnare con i quattro cucchiaini di brandy e far lambire. A fiamma spenta, versare nella padella il bicchiere di vino bianco, il mezzo bicchiere di brodo e far cuocere a fuoco dolce per più di ore. Lasciarlo poi raffreddare nel sugo. Quando sarà ben freddo, privarlo della pelle, dissosarlo e molto attenzione raccogliendo la polpa in una ciotola, poi tritarla finemente sul tagliere o nel robot di cucina. In una ciotola, lavorare con un pizzico di sale ed una macinata di pepe i gr. di burro fuso a temperatura ambiente, sin quando saranno soffici e spumosi. Unirvi il trito di polpa di fagiano, qualche cucchiaino di sugo di cottura filtrato ed amalgamare il tutto. Versare poi in una stampo da patè foderato con pellicola trasparente, livellare la superficie con il dorso di un cucchiaino o mettere a rassodare in frigorifero. Preparare un piatto da portata ovale con il fondo ricoperto di foglioline di insalata, capovolgendo sopra il patè e portarlo in tavola con crostini di pane tostati in forno e servili a parte.

**Anna Bona**

## FRANCOBOLLI

### Un Natale di pace annunciato a tutti da angeli in volo

**F**ESTOSA la pioggia delle novità di Natale che incalzano esemplari dall'Austria, Spagna, Malta a Monaco, oltre ai francobolli paesi cui avevamo già parlato, Italia, San Marino e Gran Bretagna. La serie sammarinese è il paesaggio del Titano sotto la neve o molto piovuta.

Nella panoramica prenatività, da annosare un lungo volo di angeli su capanne illuminata, grotte, pastori e magi cammino, molte le riproduzioni di Natività dovute a grandi maestri dell'arte; fra i più richiesti le serie delle Isole Figi e delle Cayman. Le amministrazioni postali di tutto il mondo lanciano nello spazio i loro messaggi augurali al quale, come siamo soliti fare da anni, uniamo il nostro, cordiale, a tutti i lettori che settimanalmente si seguono.

**Ritornare Grace** - Con un francobollo che non si può non definire magnifico, le poste del Principato di Monaco celebrano il Teatro intitolato alla principessa Grace e ne hanno tratto motivo per ricordarla in modo particolare. Da un dipinto opera di R. mini, Grace e Monaco appare vestita di rosa, i piedi, sullo sfondo della costa che Monaco conduce alla rocca di Monaco. E' un esemplare che già predispone all'emissione «gemella», cui si parla con insistenza, Monaco-Stati Uniti per onorare Grace Kelly attrice americana divenuta



principessa di Monaco. Dal Belgio - Successo del carnet, ossia del libretto, stampato dalle poste del Belgio per la diffusione della filatelia fra i giovani: contiene francobolli di gran formato illustrati da prestigiosi nomi del fumetto. Il Belgio aveva già prodotto in passato francobolli del genere. Uno, in particolare, era per i personaggi noti in Italia come Puffi. Dell'Argentina una serie di porte oltre immagini popolari, fra cui Mafalda. E tematica, quella del fumetto, che sta sempre più ampliandosi; fra qualche anno qualcuno penserà a darci un catalogo di questi francobolli destinati a divenire popolari.

**Kuwait esaurito** - L'emissione del Kuwait per ringraziare i paesi che hanno contribuito alla sua liberazione è esaurita. Un che, nel ricordo della guerra del Golfo, era abbastanza prevedibile.

**Renzo Romotti**



**MONETE**  
Il nuovo 500 lire tutto colombiano

E' stato distribuito in questi giorni la terza moneta d'argento italiana da 500 lire, in onore di Cristoforo Colombo, già in vista della celebrazione dell'anno che sta per iniziare. Viene venduta a 32 mila lire. Il navigatore e il Nuovo Mondo, a cinquemila anni di distanza, vengono ricordati da numerosi paesi. Abbiamo già avuto modo di accennare alle medaglie che, numerose, moltissime in argento, stanno per giungere da ogni continente. La celebrazione colombiana si profila in proporzioni enormi. Per le manifestazioni Genova la numismatica avrà lo spazio che le compete accanto alla rassegna filatelica di proporzioni dia-





## MALIGNANTO

**N**ATALE a targa alterna, su proposta di Maurizio Lupi, assessore all'Ambiente, preoccupatissimo per il nostro tecnologico ed automobilistico clima, che accumula in miasmi inquinamento oltre i livelli di guardia. E giustamente Lupi si angoschia, anche perché lui è un ecologista dalla lista "verde-verde", come a dire che più verde non si può. Una volta ■ verde-verde anche Torino.

Bel tempo, uno ■ due secoli fa: ■ mila abitanti, con Re, nobili e qualche borghese in carrozza, gli altri a piedi, a cavallo, o sul mulo. La gente non mangiava tutta quel-

## Polenta e castagne secche

le robe che tiriamo giù oggi. Si nutrivano di sapa polenta e di castagne secche, da pucciare nel latte. Cibi naturali, biologici. Se la frutta cresceva sana bene, ■■■■ si dava ai porci. Chi campava era adatto, altrimenti vuol dire che non aveva il fisico per gli inverni a lume di

candela. ■ qualche coppo sul camino.

Ma i bimbi venivano su che era una meraviglia, altrimenti non venivano su. A 50 anni era vecchio e neri quasi chiuti. Così nessun problema di terza età. Tutto secondo natura. Allora non c'erano tante industrie, supermercati, mitto. L'industria degli agnelli era ancora detta pastorizia. C'erano anche dei lupi, ma non ancora assessori. Anche loro si conquistavano la vita, in boschi verdi-verdi. Solo se spinti dalla fame scontravano in città, attesi dai trinceati, pronti a fare loro la festa.

Maurizio Lupi



**F**INO a tutti gli Anni Cinquanta, la Novena di Natale era un grande avvenimento. Non che adesso non lo sia, però non giungeva a una popolazione assai meno distratta, ancora legata alla tradizione dove il sacro gode di un pressoché generale consenso, mentre la religiosità è oggi più un fatto individuale. I parroci annunciavano la Novena durante la Messa della domenica precedente o dai banchi si alzavano notturni sulla nota gregoriana di quei ■■ liturgici. Si susseguivano nove giorni di festa, a Torino pur se le occasioni di altri svaghi non mancavano, soprattutto nei paesi

## TORINO 1991

## I libri della Novena

perché la chiesa rimaneva un punto di riferimento, persino di incontro fra persone che padroneggiavano il tempo, ma senza sapere come impiegare al di fuori dei consuetudinari ritmi quotidiani. Così si rintracciavano, nei tratti del comò, i libri della Novena: sto-

gliandone le pagine in carta di riso, ricoprendole laudi, salmi, glosse, che facevano Natale molto più di quanto non lo rappresentino le note pubblicitarie in tv. Non ci si lamentava ■ freddo perché nel freddo doveva cadere la festa che s'avvolgeva di calore d'altro genere. E i proli mettevano in guardia dalle confusioni fra consumismo e gioie autentiche: chissà ■ essi stessi convinti di respingere una moda ormai infastidita consumistica. ■ la Novena di Natale era anche molto altro: cose che si raccontavano nei giorni che seguivano.

Franco Piccinelli

Indirizzi ■ telefoni  
per chi viaggia e lavora

## NUMERI UTILI

Per chi si diverte  
il giorno ■ di notte

## EMERGENZE

Palazzo	113
Vigili del fuoco	115
Polizia stradale	5747
Polizia urbana	26091
Polizia provinciale	541633
Spazio gas	892324
Spazio acqua	264416
Spazio luce	7413131
Spazio acqua	5776
Spazio acqua	2054322
Soccorso Strada	116

## Ambulanze

Soccorso urgente	5747
Croce Rossa	248261/248269
Croce Verde	049000

## Ospedali

Ambrosiano di Savoia	555421
C.T.O. di Zucchi 29	09331
S. Lazzaro, v. Cavour 23	6067141
R. Margherita, v. Cavour 23	6067141
Molinette, c. Bramante 60/60	606251
M. Adelaide, l. Dora Firenze 87	29131
Maria Vittoria, c. Tassoni 44	55421
Mirafiori, v. Torino 71	709333
Mauriziana, l. Dora Firenze 87	50801
Giov. Basco, p. Donatelli Sangue 2	57541
Ottolenghi, v. Juvino 19	57541
Sant'Anna, c. Bramante 60/60	53961
Centro Anticancer, c. Polonia 14	63731
Centro Trasfusione AVIS, v. Ventimiglia 1	634426

## Farmacie ore 19,30/22,30

V. Po 31	8398427
V. Astejo	7391457
L. Toscana 50	7391457
Nallone	7391457
dalle ore 19,30 alle 9	
C. V. Emanuele 56	541271
V. Nizza 05	6699259
P. Massera 1	793308

## Infermieri a domicilio

Aido, v. Gioberti 40	502396
Aldi, v. Sestieri 36	2204232
Ami	
Aido, v. Cumana 55	331301
Assistenza, v. VII 108	
Clomente 4	7492434

## Associazioni assistenziali

Alcolisti anonimi (16-19)	43.64.978
Amnesty International	7412702
Gruppo Abele, v. Gioberti 21	8395442
Telefono Azzurro	051/222525
Aido, v. Ballo 5	
AIDS (13-17) tel. 1678-61061	
Telefono amico	3853131
Informagay	4365000
AVIS, v. Bissolati 1	

## ANIMALI

Enpa, v. S. F. de Paola	8127414
Liga, v. Livorno 18	487091
Waf, v. Livorno 18/a	488434

## Pronto soccorso nott. e fest.

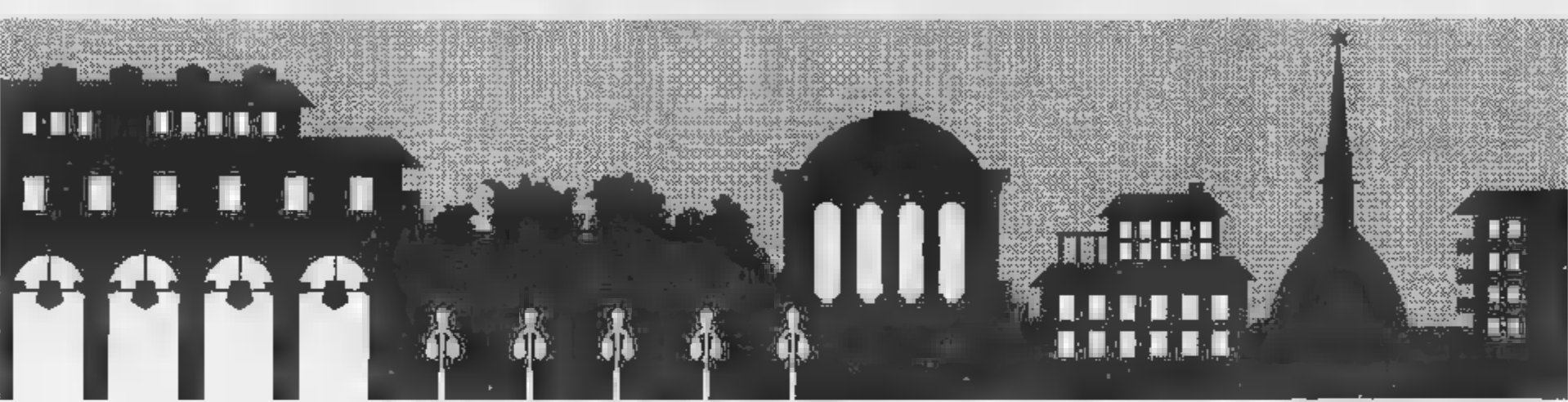
Dr. Bechi, v. Verolengo 174	7381533
Dr. Baneth, c. Agnelli 101	
Dr. Biglia, c. Peschiera 145/c	336126
Assistenza, v. Cimabue 6/a	3097609
Dr. Chiappone, v. Lira 32	3356821
Dr. ■■■■, v. Raffaele, v. Ballo 51/b	5503633
Dr. ■■■■, v. Ch. Salvia 103	2052794
Dr. Sezzello, v. S. Giulio	837305
■■■■, ■■■■	588241 cod. 926
Mirafiori, c. Torino 99/2	
Pronto soccorso 267777	577 (Cricet- ta); cod. 291 (Mirafiori)
Tau, c. Grosseto 295/A	739 4782

## DOCUMENTI

100	60
-----	----

## Dove richiederli

Prati, c. Cort. d'Orto	4300186
certif. Videolet	a pagina 204109
V. Consolata 23	57655104
V. Verazzano	505843



C. Sebastopol 262	352723
V. G. Rini 98/7	3081444
V. Morella	642671
V. Monte D'Orto 95	705656
V. Saccarelli 16	4731051
■ Carera 81	729033
V. la Mughetta 10	735843
V. Sospello 129	2167842
V. Valdobbia 111/c	734233
Pia. Falchiera 7	2820534
V. S. Benigno 22	264444
■ Vercelli	2741441
■ Moncalieri 18	580620
C. Unione Sovietica	6192045
V. Nizza	3470206
V. Megarville 8/2	
V. Campano 26	

## PER

352723	3081444	642671	705656	4731051	729033	735843	2167842	734233	2820534	264444	2741441	580620	6192045	3470206
--------	---------	--------	--------	---------	--------	--------	---------	--------	---------	--------	---------	--------	---------	---------

## Autosoccorso

Ani	116
Europa Assistenza	530655 - 512788
Soccorso stradale 20.000, soc. riparaz., elettr. tel. 200.000 24 ore su 24	

## Numero verde

Alfa Romeo 1678-21022; Audi 1678-27098; Bmw 1678-41050; Citroën 1678-60018; Fiat 1678-28050; Ford 1678-11013; Honda 1678-30078; Lancia 1678-25054; Mercedes 1678-61003; Opel 1678-25054; Peugeot 1678-33034; Renault 1678-20007; Land Rover 1678-31049; Volvo 02-5459545; Volkswagen 27088	
--	--

## Autoleggi

Avia	501107; Europcar	6506826
6508844; Maggiore	259309	

## Taxi urgente

Centraltaxi	3399	
Pronto taxi	5737; Radio taxi	5730

## Mittenti autostrade

Torino - Alessandria - Piacenza	0141/946255
Torino - Ivrea - Aosta	0125/739585
Torino - Milano	8010789
Torino - Savona	9713182
Autostrade	02-3520352

## Autolinee

Torino - Aeroporto Castello, c. Inghilterra 3 ang. c. V. Emanuele	301816
5.45; 6.15; 6.45, 7.15; 7.45; 8.15; 8.45; 9.15; 9.45; 10.15; 10.45; 11.15; 11.45; 12.15; 12.45; 13.15; 13.45; 14.15; 14.45; 15.15; 15.45; 16.30, 17, 17.30, ■■; 19, 19.30; 20, 20.30, 21, 21.30; 22, 22.30. Arriva a Castello aeroporto dopo 35 minuti circa.	
Torino - Milano, p. ■ Inghilterra, c. p. Castello	442525
Part. 6 solo feriale; 7; 8; 9,30; 10,30; 12,30; 14,30; 16, 17; 18; 19; 20; 21; 22 solo ser. c. Milano dopo 2 ore	



1 grosso libero per i socl.



Stampa  
**SERA**



## Cenisia, un quartiere che viene da lontano.

■ In passato da Mant Canis - y'a de la neige jusqu'ici" diceva un antico rigodone valsesino, di quelli che si ballavano nell'ala con i sabot, gli scioffi frangenti o le cuffiette a pastri.

Cenis, Cenisia, Cenischia: perché l'antico regno del re Cozio si chiamasse così, non è accertato. Sta di fatto che la sua attuale testa di ponte in città - la borgata Cenisia - aveva già questo nome quando era formata unicamente da prati verdeggianti con qualche casuccia. Una di queste, la Porporata, che risaliva alla prima metà del '500 e apparteneva al marchese Porporati di Sempione, sorgeva nel sito dell'attuale campo sportivo di via Revello.

Tra quelle campagne si snodava anche una strada polverosa che veniva da lontano dal Moncenisio, appunto. Era stata percorsa dagli elefanti di Annibale (almeno a quanto narra Polibio) e poi dalle legioni di Cesare. Dai Franchi di Carlo Magno, salvo il piccolo "detour" a cura del monaco Martino (l'unico a quanto narra Manzoni) intorno all'invincibile Chiusa di San Michele per prendere alla spalla i Longobardi di Adalberto. In direzione ovest-est la calpestavano gli alabardieri di Federico Barbarossa e i fuochieri di Napoleone: o - appunto i nostri soldatini in grigioverde, che andavano a riempire di malumori che iscrizioni i forti di cui sono pieni i nostri picchi, dallo sfortunatissimo Chaberton al Malan.

Nel frattempo era arrivata l'industria: le automobili Frejus nacque alla Ditta, che sorgeva nel quadrilatero composto da via Frejus, via Revello, via Cenisia e via Moretta.

Oggi la città non solo ha inghiottito la zona, ma si è spinta ben oltre nella sua corsa verso Ovest. E non è detto che non superi d'un balzo anche la Chiusa di San Michele seguendo la sua truppe in transito quotidiano, dall'artiglieria pesante con motrice a semidiretta, alla cavalleria leggera con casco e zainetto. Senza bisogno del monaco Martino.

Questa iniziativa è riservata ai commercianti di Torino. Per informazioni telefonare al **6690030**

Foto tratta da: AA.VV. "Millesecoli di Torino" Edizioni del Capricorno - 1990

\*\*\*\*\*  
**FANT'ASIA**  
oggettistica

Immersione nell'esotico con l'artigianato artistico per un dono un po' esotico che darà momenti magici.

Via Vicoforte 14  
Tel. 38.60.48

Adriano Pulignano, titolare. "Più di 1.000 oggetti diversi da tutto il mondo, animati, scatole e vasi, gioielli indiani, batik, tanke tibetani, incensi, self, libri. Soddisfanno il bisogno di regalare un oggetto vivo, non prodotto in serie ma pensato e creato da qualcuno per noi. Senti-

vo questa passione, ho voluto realizzarla".

Nome - "Rinoceronte Bianco, Adriano è uno pseudonimo".  
Segno zodiacale - Leone.  
Hobby - "La magia bianca".  
Gli piace - Damandur.  
Ringrazia - "Oreste Airoldi per la mia crescita spirituale".  
Studio - Ipnosi.  
Insegna - Ipnosi.

Fa - "Cosa straordinario. Ma può farla chiunque, se studia".  
Farebbe a meno - "Degli scettici per ignoranza".  
Sogna - "Più tempo da dedicare a me e agli altri".  
Se avesse una bacchetta magica - "Ce l'ho".

Se avesse una sfera di cristallo - "La donerei a qualcuno che facesse il giusto uso".

Se tornasse indietro - "Perderei tanto tempo".

■ frase d'oro - "Se insisti e persisti, raggiungi i conquistati".  
La scemenza totale - "Cioè che stiamo facendo al nostro pianeta".

Il quale con le donne - "Sono la freccia che permette all'uomo di raggiungere il bersaglio".  
I clienti in cinque parole - "Importanti, ricercano professionalità e aggiornamento".

\*\*\*\*\*

**PANETTERIA DI PALERMO**  
pane e alimentari

Al mattino si il sipario: pane, pasta e cibo vario son di scena con sapore per servire le signore.

Via Bardonecchia 58  
Tel. 74.08.64

Antonia Di Palermo, titolare. "Ho cominciato come commessa 15 anni fa e non ho più smesso. Mi piace parlare con tanto

persone diverse e tenere in assortimento tante cose diverse. Il negozio è piccolo, ma permette di organizzare un intero pranzo, dall'antipasto al dolce".

Nome - Antonia.  
Segno zodiacale - Gemelli.

Acquario.

Hobby - "Teatrante, scuola di teatro a Moncalieri".  
Le piace - "Stare con gli amici".

Dove - "Su un palcoscenico, o simili".

Simili - "Stare in negozio a volte è come essere di scena".

Perché - "Per teatrante".

Qualità - "Altruista".

Difetto - "Pignolo".

Detesta - "Il pasto".

Sogna - "Un supermercato mio".

E' contento quando - "Addobbo le vetrine".

Le dispiace quando - "Agro, sempre troppo presto al mattino".

Ha riso quando - "A Carnevale ho mandato al cuocolato un paio di ciabatte da riparare, ripieno di gorgonzola".

Il vero problema - "Le tasse".

Per risolverlo - "Unione fra commercianti per un'equa distribuzione".

■ avesse una bacchetta magica - "Porterei il mare a Torino".

La frase d'oro - "Dio ci ha dato due mani, usiamole".

La scemenza totale - "I soldi sono tutto".

I clienti in cinque parole - "In un'unica parola: fantastici".

\*\*\*\*\*

**NUNZIO**  
parrucchiere

Due professionisti veri per clienti di ogni età: c'è chi ha gusti molto seri e chi vuol più libertà.

Via Frejus 104  
Tel. 335.27.57

Gino Piazzola, titolare.

"Da bambino venivo in negozio da papà e lui mi lasciava provare a fare le barbe al palloncino (se scoppiava, non avevo la mano abbastanza leggera o precisa). Ora ci dividiamo i compiti: lui serve i genitori, io i figli".

Nome - Gino.

Segno zodiacale - Cancro.

Hobby - "Il rock-and-roll acrobatico".

Gli piace - "Dirty Dancing: un bel film con del grande ballo a un titolo che inganna".

Amo - "Le donne".

Detesta - "L'autunno".

Sogna - "Un brevetto di elicotterista".

Qualità - "Sono sempre allegro".

Difetto - "Non ho memoria".

E' contento quando - "Un cliente mi lascia libero di agire".

E' stato contento quando - "E' venuto Monna e farsi fare i capelli".

Non è contento quando - "Non è contento il cliente".

Ringrazia - "Mio padre".

Farebbe a meno - "Della pioggia".

La frase d'oro - "Occhio per occhio, dente per dente".

La scemenza totale - "Francesco Salvi".

Il guaio con le donne - "Sono superiori agli uomini".

I clienti in cinque parole - "Simpatici, gentili, esigenti, allegri, chiacchieroni".

\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*  
**GRISSINIFICIO**  
BORGIO  
fornai

Sia strato o rubato, integrato o con la sola, il grissino è gran gioia in qualsiasi varietà.

Via Frassineto 10  
Tel. 385.48.96

Valerio Ruppelto, titolare. "Non avevo voglia di studiare e così i miei genitori mi hanno accolto nella loro attività, che si avvia verso i 30 anni. Mi piace molto anche perché l'ambiente è giovane e sempre allegro, nonostante le levatacce".

Nome - Valerio.

Segno zodiacale - Acquario.

Hobby - "Calcio".

La sua Nazionale - "Meno protagonisti e più calciatori".

Gli piace - "Divertirmi".

Detesta - "Il ritardo".

Sogna - "Kim Basinger come commessa".

Qualità - "Allegro".

Difetto - "Lunatico".

E' contento quando - "La sfornata è perfetta".

Gli dispiace quando - "Alla sera non ho venduto tutto".

Ha riso quando - "Il mio papà si è mangiato la torta nuziale da 150 invitati".

Il vero problema - "Smog".

Per risolverlo - "Tante biciclette".

Ringrazia - "I miei genitori".

Farebbe a meno - "Di alzarmi nel cuore della notte, specialmente d'inverno".

Film da salvare - "Nightmare".

Film da bruciare - "Quelli con Bud Spencer e Terence Hill".

La frase d'oro - "Sorrelli in famiglia".

■ scemenza totale - "Troppo importanza al look".

I clienti in cinque parole - "Speciali come i nostri prodotti".

\*\*\*\*\*

**VITTORIA**  
bar ricavitoria

Dalle 11 del mattino imperverna il tramazzino, polpettoni, ciociotto e un bel 13 in diretta.

Via Frejus 93  
Tel. 385.11.16

Antonio Barbato, titolare.

"A seconda delle ore della giornata si fanno bar, cenerie e tavola calda".

Facciamo tutti tipi di panini, primi piatti, carni, contorni, pesce e polenta, pasta cotta e baciati, tutto freschissimo e buonissimo".

Nome - Antonio.

Segno zodiacale - Toro.

Hobby - Calcio.

La sua Nazionale - "Zenga, Ferrara, Maldini, Baresi, Costacurta, Crippa, Lentini, De Napoli, Casiraghi, Zola, Balzano, Allegretti, Sarchi".

Qualità - "Sono sincero".

Difetto - "Sono impulsivo".

Gli piace - "La buona cucina".

Detesta - "Le donne troppo truccate".

Ha sposato - "Una buona cucina che si cucina poco".

Ha dei clienti - "Buongustai".

Sogna - "Una donna che con il

SCENOGRAPHIA MIRABILIS ADIFICII TEMPLI ET MONASTERII S. MICHAELIS ARCHANGELI





# in simpatia

solo sguardo (senza rimproveri) ti  
■ sentire Boethoven".  
Gli dispiace quando - "Per un  
giorno si perde ■ 13".  
Ha riso quando - "Due clienti  
diversi hanno bevuto ■ stessa  
tazza ■ cappuccino".  
Se tornasse indietro - "Antici-  
parei l'acquisto del bar".  
Film da salvare - "Via col Ven-  
to".  
La frase d'oro - "Prendi la vita  
come viene".  
La scemenza totale - "Il cliente  
ha sempre ragione".  
Il guaio ■ le donne - "Inde-  
scrivibili, si credono indispon-  
sibili".  
I clienti in cinque parole -  
"Simpatici, esigenti, frettolosi,  
spiritosi, tifosi".

\*\*\*\*\*

## BIRRERIA FREJUS

birrerie

Se sei già di birra  
vieni a ■ in birreria:  
bene mangi, bene bevi,  
lo paturnio te lo levi.

Via Frejus 87B  
Tel. 33.11.66

Giampaolo Spalazzi, titolare.  
"Siamo aperti dalle 12 alle 15 e  
dalle 19 alle 2. Ora piccola ob-  
bligatoria ogni sera, ma non mi  
pesa. A mezzogiorno abbiamo  
impiegati e commercianti, la ■  
ra ■ spazio dal ragazzino al  
professionista, da soli, in cop-  
pia o ■ gruppo".

Nome - Giampaolo  
Segno zodiacale - Ariete, asc.  
Canoro  
Hobby - Sci.  
Qualità - Onestà.  
Diffetto - Irruente.  
Detesta - "La gente presuntuo-  
sa".  
Gli piace - "Le auto sportive".  
Ai suoi clienti piacciono - "Ri-  
sotto alla birra, tagliatella con ■  
sparmigoli ■ gamberi, guinea".  
Complimenti - "Allo chef, il  
■ socio Marino".  
E' contento quando - "Spino la  
birra".  
Gli dispiace quando - "Mi chie-  
dono l'acqua minerale".  
Ha riso quando - "Ho chiamato  
la moglie di un cliente con il no-  
me dell'amica (del cliente). Sen-  
za conseguenze, per fortuna".  
Ringrazia - "I miei collaborato-  
ri".  
Farebbe a meno - "Dei succhi  
di frutta".

Se ■ ■ bacchetta magica -  
"Allargherai il locale".  
Se avesse ■ sfera di cristallo -  
"Non ci guarderei".  
La sua Nazionale di calcio -  
"L'unico da ■ cambiare è  
Sacchi".  
Da salvare - "Emilia" di Gucci-  
ni.  
Idem da bruciare - "Le telefo-  
volas".  
La frase d'oro - "La birra senza  
schiuma ■ come l'amore senza  
baci".  
La scemenza totale - "Non an-  
dare mai a ■ in birreria".  
I clienti ■ cinque parole - "Pro-  
fessionisti, conoscitori, impetenti,  
chiacchieroni, cordiali".

\*\*\*\*\*

## MACELLERIA MILA

carni

Un brasato succulento  
per chi ■ il fiasco tanto,  
una rapida fettina  
per chi volo anche in cucina.

Via Frejus 13  
Tel. 44.14.05

Michele Vitobello, titolare.  
Michele e sua moglie Laura ■  
qui nasce MI-LA, che da anni  
presenta alle cuochi della zona i  
tagli più pregiati. "Cuochi dei  
cinque minuti, come tutte ■  
donne d'oggi; le cuochinghe ■  
pneche, quasi tutte lavorano.  
Molto ordinano per telefono e  
poi passano a ritirare il pezzo".

Nome - Michele  
Segno zodiacale - Vergine  
Hobby - Pascare trito sui fiumi.  
Gli piace - "Le bruno".  
Detesta - "La pettegola".  
Brivido quotidiano - Dentro ■  
fuori dalla cella frigo.  
Consulenza forcelli - Sposina  
con ■ ■ con ordina ossi-  
buchi. Torna furiosa; ■ ■ du-  
ri, non sapevano di niente. "Pu-  
molto stupida quando scopri che  
l'ossobuco va in umido e non  
sulla piastra. Da allora mi chie-  
de sempre: e questo come si ■  
cina?".  
Il sogno ■ ■ cassetto - Avore dei  
figli.

La sua Nazionale ■ calcio -  
"Tutto spallacolo, in attacco co-  
mo il Milan".  
Il guaio con le donne - Che  
stanno perdendo ■ femminilità.  
I clienti in cinque parole - Ac-  
corti, esigenti, informali (tranne  
le sposine) e fiduciosi.

\*\*\*\*\*

## SCISCO

pizzeria

Una pizza a notte fonda,  
una birra rossa o bianca,  
ceri amici ■ compagna  
per far tardi in allegria.

Via Di Nanni 46  
Tel. 447.16.14

Gian Paolo Scordino, figlio del  
titolare.  
"Teniamo aperto fino alle ■ ■ i  
nostri clienti sono per il 70% a-  
bituali; dopo mezzanotte in par-  
ticolare abbiamo gli studenti  
che ■ ■ del cinema o dello  
discoteche".

Nome - Gian Paolo  
Segno zodiacale - Cancro, asc.  
Vergine  
Hobby - "Il nuoto".  
Gli piace - "Le moto veloci".  
Ama - "La sua Cagiva Lucky Ex-  
plorer".  
Detesta - "Lavorare il sabato o la  
domenica".  
Il bello del lavoro - "Si vedono  
tante belle ragazze".

Il brutto del lavoro - "Quelli  
che pretendono i prezzi da piz-  
zeria ■ ■ il servizio da ristorante  
■ 5 stelle".  
Offre - "Pizza ■ ■ farinata, oltre a  
antipastini e primi".  
Idea chiara - "Una ragazza: sca-  
si, fatto ■ pizza? Sì. Allora mi  
porti della farinata".  
Il gusto dell'avventura - "Un ra-  
gazzo; mi fa un sandwich? Sì,  
come lo vuole? Mah, veramente  
non ■ ■ cos'è...".  
Il vero problema - "I parche-  
gi".  
Per risolverlo - "Costruire i ■  
loos negli stabili non utilizzati".  
Film da salvare - "L'ultimo fug-  
gente".  
Film da bruciare - "Volero Vol-  
ero".  
La frase d'oro - "Viva le don-  
ne".  
La scemenza totale - "I genitori  
non capiscono nulla".

ARRIVATE  
A PRESTO

Marisa Strotta

GIAN PAOLO SCORDINO  
"SCISCO"

MICHELE VITOBELLO  
"MACELLERIA MILA"

GINO PIAZZOLA  
"NUNZIO"

VALERIO ERPETTO  
"GRISSINIFICIO  
DEL BORGO"

ANTONIA DI PALERMO  
"PANETTERIA  
DI PALERMO"

GIAMPAOLO SPALAZZI  
"BIRRERIA FREJUS"

ADRIANO PUTIGNANO  
"FANTASIA"

ANTONIO BARRATO  
"VITTORIA"





**ASTI SPUMANTE** l'aroma della grande tradizione italiana  
in un vino a denominazione d'origine controllata



Double Trem, in costante e graduale progresso, è in grado di battere da protagonista. Tra gli altri, attenzione a Abracadabra, Bixen o Salvo.



## COPPA DEL MONDO

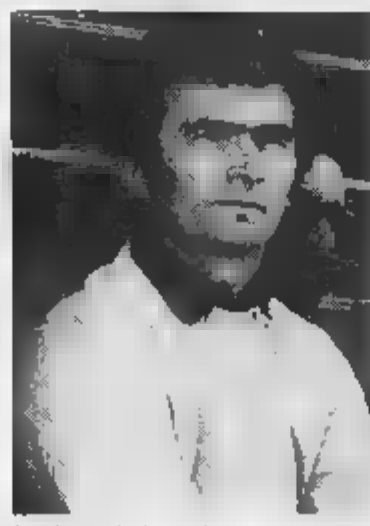
**Jugoslavia, Olanda, Belgio e Portogallo avversari dell'Italia nel calcio a cinque**

In occasione dei sorteggi effettuati a Ginevra per la Coppa Uefa per club, si sono svolti anche quelli per la formazione dei gironi di qualificazione per la Coppa del Mondo di calcio a 5 che si disputerà ad Hong Kong nel novembre del prossimo anno. Nel girone dell'Italia (dal 16 al 18 aprile ad Atene) sono state inserite Jugoslavia, Olanda, Belgio e Portogallo; nell'altro girone Usa, Cecoslovacchia, Ungheria, Polonia e Spagna.

Il compito non è dei più agevoli per il tecnico azzurro Vasco Tagliavini, giocatore dell'Inter ed ex allenatore di diverse società professionistiche di calcio come il Poggia.

«È necessario disputare molte gare internazionali di preparazione — afferma il tecnico, che ha giocato anche nel Novara in B ed ha allenato la Junior Casale in C1 —. La tecnica individuale non sarà sufficiente se non abbinata al gran carattere».

Passeranno le prime due più la miglior terza tramite spareggio.



Tagliavini, il tecnico azzurro

## STASERA IN COMUNE

**Settimo premia con una medaglia i suoi campioni di ieri e di oggi**

Se interverranno tutti i convocati, saranno almeno un centinaio i «Campioni di ieri e di oggi», che stasera in Comune a Settimo riceveranno la medaglia ricordo dalle mani dell'assessore Beccardo e del presidente della Consulla Actis-Capozzale. Una bella festa per onorare tutti (o quasi) i sellinesi che si sono fatti onore nel campo dello sport. Nel calcio il premio andrà a Bruno Fochesato (ex Juventus e Spal), a Piero Cappellino (un bel passato in serie B nel Verona e nella nazionale cadetti), e ancora a Piero Bighino (ex Torino), Mario Del Sedino, Felice Villone, per arrivare a quelli ancora in carriera come Gasparini (ex Torino e ora alla Pro Sesto), Menghini (Pavia), Padovano (Napoli) e all'allenatore Materazzi. Per il ciclismo Piero Favero, ex gregario di Coppi e secondo in Milano-Sanremo dietro Rik Van Steenbergen, Oreste Dazzan, ex campione del mondo del keirin; per l'atletica Giuseppe Miccoli, azzurro del cross. Ha assicurato il suo intervento il presidente del Torino Borsano.



## PALLANANO

**Il leader Rivoli alla verifica Alfieri**

È il Rivoli la squadra leader della pallanano torinese. Sempre vittoriosa nelle tre partite finora disputate in serie D, i rivolesi sono secondi solo al Casale che nel quarto turno già andati in archivio non ha ancora osservato il suo turno di riposo. Prima della pausa di fine anno, il Rivoli giocherà domani alle 20.15 a Carignano l'insidioso derby con l'Alfieri. Nella lotta al vertice potrebbe reinsediarsi il Rivoli, che domenica dovrà però vincere a Vercelli.

**BCI Dopo vento ■ pioggia ora a S. Anna nevicata: discesa libera impossibile**

**E' probabile un'inversione del programma, con la disputa domani dello slalom**

# In pista ancora Tomba

## Ma gli austriaci e gli svizzeri non ci stanno

È andata tutto troppo liscio, finora, in Coppa del Mondo: neve quanto necessaria, piste perfettamente preparate (nonostante l'impegno in senso contrario del nuovo responsabile della Coppa, l'austriaco Freshner ex allenatore degli svizzeri, che di punto in bianco ha vietato l'uso dell'acqua per ghiacciare il fondo). E proprio l'ultimo appuntamento del '91, discesa e slalom più combinata a Sankt Anton, rischia di andare a rotoli.

Prima la scarsità di neve ha costretto gli organizzatori a tagliare la parte alta della pista, quella più ripida, poi vento e pioggia hanno devastato il già precario fondo che si era faticosamente riusciti a creare, ora una fortissima bufera di neve rischia di far saltare l'intero week-end austriaco.

Siamone sull'Arberg nevica lito. Di provare la discesa, dunque, non se ne parla nemmeno. «Non noto non si possono fare le prove cronometrate — spiega il d.t. azzurro Helmut Schmalzl — ma non si può neppure fare una seria ricognizione. Al massimo qualche curva in neve fresca tanto per non morire di inedia. Non vorrei sembrare più pessimista del necessario, ma mi sembra quantomeno improbabile che si riesca a disputare la discesa libera».

Resta dunque la soluzione

dall'inversione del programma, perfettamente regolare e già attuata svariate volte: domani slalom speciale e domenica discesa. «La pista per lo slalom — stata preparata molto bene — sottolinea Schmalzl —. Nei giorni scorsi ci hanno favorito sopra con palo e rastrello più di cento soldati. Ma tutto la neve che sta venendo...».

Tutto ancora in ballo dunque. Per la discesa degli organizzatori austriaci e degli svizzeri, per la gioia di Tomba. Quella di Sankt Anton, infatti, avrebbe dovuto essere la prima delle tre combinata (Kitzbuehel o Wengen sono le altre due), la prima occasione offerta alla schiera dei presunti polivalenti guidati da Accola per distaccare Tomba.

Dall'anno scorso, però, il regolamento prevede che le gare annullate per cause di forza maggiore possano essere recuperate se non entro il mese o nella stessa località previsti all'origine. L'imminenza delle feste natalizie, però, pare escludere tale eventualità. Soprattutto per quanto riguarda gli atleti statunitensi, canadesi, giapponesi e scandinavi che al Natale in famiglia non ci vogliono rinunciare ed oltretutto hanno già prenotato i voli per il ritorno in patria.

Cha le cose vadano poi e finire in questo modo non è detto per niente, però, la polemica



Tomba (nella foto con Thoeni) durante gli allenamenti in Val di Fiemme; sarebbe favorito se la combinata di S. Anton venisse annullata

politica di svizzeri e austriaci è nota tanto quanto la debolezza italiana. Non a caso i messocriati sono riusciti ad inventare, per una Streif (la pista di Kitzbuehel) senza neve, la prima discesa libera della storia in due manches.

Nella migliore delle ipotesi, dunque, domani altro slalom speciale, il quinto della stagione. Con i soliti nomi in primo piano: Accola, Furuseth, Jagge, Fogdov, ma soprattutto Tomba. E Girardelli sul cui rendimento nelle cosiddette specialità tec-

niche ancora pende un grosso punto interrogativo. Come quello rappresentato da uno slalom disputato su neve fresca o quasi quanto quello che mette in dubbio l'intero concorso dell'Arberg-Kandahar. Giorgio

**PALLONE Pioppi da abbattere**

**gli ambientalisti dicono «no»**

# Balocco giocherà a Magliano Alfieri

## Problemi in vista

Bel colpo delle Maglianesi, neopromossa al campionato di serie A di pallano elastico. La società di Magliano Alfieri si è assicurata, giocando d'anticipo, il battitore Carlo Balocco, strappandolo alla Monteferrina di Vigonza.

Con l'ex campione d'Italia giocherà nel ruolo di spalla Alberto Bellanti (che divorerà così dal fratello Giuliano), mentre i due terzini Sormano e Messucco sono stati confermati.

Squadra nuova (o quasi) per festeggiare il ritorno nel massimo campionato di una società cosiddetta rampante, e anche sferisterio nuovo: mettersi in regola con le severe disposizioni della Federazione.

«Ritorniamo al muro di appoggio con una rete molto elastica — dice il presidente Vincenzo Vico — in carica da ben quindici anni —. Amplieremo anche il campo sistemando le nuove gradinate capaci di contenere mille persone».

Comune già appaltato i lavori — una spesa di milioni. «Ci sono — dice — il presidente — tutte le premesse per disputare un buon campionato. Attendiamo la riscossa di Balocco, anche se non è più giovanissimo. Puntiamo ad arrivare nel lotto dei migliori per disputare il girone finale a sei».

C'è però un ostacolo che, se non appianato, potrebbe, al limite, costringere la società a ri-

nunciare alla serie A. La Federazione su questo punto è intransigente: lo sferisterio dev'essere regolare. Per ampliare il campo i dirigenti hanno ottenuto dal Comune il permesso di abbattere otto giganteschi pioppi che si trovano al limitare del parco del Castello Reale, sotto la tutela del Beni Ambientali. Ma i gruppi ecologisti sono decisamente contrari. La loro posizione è finita sul tavolo del ministro Ruffolo che ha chiesto «spiegazione» al sindaco Carlo Sacchetto.

Al governo è arrivata anche una petizione dell'onorevole Raffaele Costa, deputato di Mondovì (ma anche ex consigliere della Fipa), contrario al sacrificio degli otto pioppi. «Sono anche malati — dice il presidente Vico — e lontani dal parco. Un'opposizione insensata, che abbiamo ottenuto anche il permesso di Italia Nostra».

Il via ai lavori dovrebbe essere dato il mese prossimo in modo che lo sferisterio sia pronto per maggio, all'inizio del torneo. Ma i verdi e gli ambientalisti non demordono e hanno già fatto sapere che quando entreranno in funzione le ruspe saranno presenti in massa per bloccare i lavori. Il presidente Vico si scontra tuttavia fiducioso che alla fine prevale il buon senso: «Tante storie per un piano quando a Magliano il verde non manca proprio».

Piero Galasso

# Basket, derby in «C» fra Europa Torino e Sanfilippo Collegno

Il 1991 costituirà la chiude con il derby in serie C maschile tra l'Europa Torino e la Sanfilippo Collegno.

Un derby che né l'una né l'altra possono permettersi di perdere. Il piatto piange: l'Europa fa parte del trio della penultima con 6 punti all'attivo, la Sanfilippo è appena un gradino sopra, a quota 8.

A peggiorare l'umore delle due squadre concorre l'ultima risultato: un rovescio per i torinesi, travolti a Garlasco, l'ennesimo sconfitta esterna (a Casale) per i collegnesi, leoni in casa e agnelli in trasferta.

La posizione in classifica della Sanfilippo stupisce: partita con l'obiettivo di disputare un campionato d'alta classifica, la squadra allenata da Gino Bellini è invece sprofondata, quasi senza accorgersene, nei bassifondi.

Ha incantato, tra le mura amiche, contro Genova e Garlasco, due «grandi» della serie C, ha calato le braccia lontano da Collegno perdendo il confronto con squadre assai meno forti.

Le difficoltà dell'Europa erano invece prevedibili: la squadra è neopromossa in serie C e all'organico dell'anno scorso aveva aggiunto soltanto due giovani di belle speranze, Vignati e Tiliutti Junior.

Poi, al «mercato» di novembre, il presidente Milani è riuscito ad assicurarsi il prestito di

Abrete. L'acquisto ha dato una sferzata alla squadra, che prima di crollare a Garlasco, aveva vinto tre partite consecutive.

Ecco perché il derby di domani (venerdì 26, ore 17.30) è partita cruciale per entrambe le squadre: l'Europa non può perdere terreno in casa, la Sanfilippo deve tornare al successo in trasferta se vuole allontanarsi dalle zone più pericolose della graduatoria.

In serie D, l'ultimo turno dell'anno mette di fronte, a Pinerolo, due squadre deluse: la Satap, penultima (eppure partita con mire di promozione), e la Galvagno, intrappolata a metà classifica senza infamia o senza lode.

Si giocano anche Plastic Art Pinerolo-Bi.Vi.Mancallari e la «stracittadina» Cus-Aco Ginnastica.

In C femminile l'Energia corre punti di qualità a spese di Rapallo, l'unica squadra a aver battuto, quest'anno, le «regine» Telefon Torino e Merlo Cuneo.

Lunedì sera (ore 20.45, viale Dogali 12) la Robe di Kappa junior affronta i contadini della Fernet Branca Pavia nella quinta giornata di ritorno del campionato nazionale.

I torinesi sono secondi in classifica, i pavanesi primi: sarà un bell'incontro.

Roberto Bette

**Minky e Miaforte in gara domani all'ippodromo di Vinovo nel «Cremona» di trotto**

# Due femmine sulla strada di Movenpick

**Sfida tra Fakir Ve e Leggenda Ferra nel Premio Calvatore**

**PRIMA CORSA**

**PREMIO CREMONA** ore 14

**L. 1.500.000 - m 2000**

1. Ninfia di Casa (P. Carazz)	5	0	5	—
2. Narda Bell (L. Manno)	4	0	R	24,8
3. Narda Bell (L. Manno)	1	0	8	20,9
4. Narda Bell (L. Manno)	7	5	1	21,9
5. Narda Bell (L. Manno)	8	6	2	—
6. Narda Bell (L. Manno)	3	6	1	20,2
7. Narda Bell (L. Manno)	6	5	8	23,3
8. Narda Bell (L. Manno)	9	5	0	21,1
9. Narda Bell (L. Manno)	5	1	21,1	—
10. Narda Bell (L. Manno)	4	0	0	22,9
11. Narda Bell (L. Manno)	9	4	0	20,7
12. Narda Bell (L. Manno)	4	0	0	20,9
13. Narda Bell (L. Manno)	2	4	5	20,5

Favoriti Ninfia di Casa, Narda Bell, Narda Bell

**SECONDA CORSA**

**PREMIO AZZANELLO (Ailevi)** ore 14,25

**L. 7.000.000 - m 2000**

1. Miroslav Di Mar (S. Molit)	2	5	4	18,7
2. Miroslav Di Mar (S. Molit)	5	7	2	22,6
3. Miroslav Di Mar (S. Molit)	7	4	2	23,1
4. Miroslav Di Mar (S. Molit)	7	7	2	21,9
5. Miroslav Di Mar (S. Molit)	8	8	8	21,8
6. Miroslav Di Mar (S. Molit)	5	6	1	22,3
7. Miroslav Di Mar (S. Molit)	0	2	2	18,5
8. Miroslav Di Mar (S. Molit)	0	8	9	21,4
9. Miroslav Di Mar (S. Molit)	4	0	3	19,7
10. Miroslav Di Mar (S. Molit)	5	4	3	21,4

Favoriti Miroslav Di Mar, Miroslav Di Mar, Miroslav Di Mar

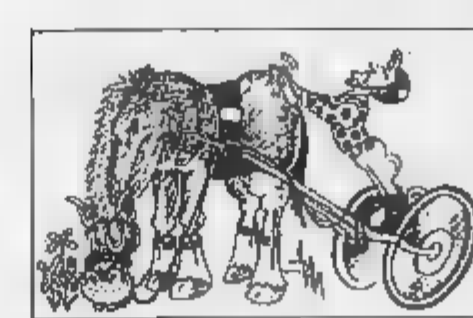
**TERZA CORSA**

**PREMIO SPINEDA** ore 14,50

**L. 8.000.000 - m 1600**

1. Olivo (L. Baldieri)	9	5	8	—
2. Olivo (L. Baldieri)	1	0	2	20,2
3. Olivo (L. Baldieri)	5	2	20,2	—
4. Olivo (L. Baldieri)	1	0	2	20,2
5. Olivo (L. Baldieri)	—	—	—	20,9
6. Olivo (L. Baldieri)	3	5	7	—
7. Olivo (L. Baldieri)	—	—	—	—
8. Olivo (L. Baldieri)	—	—	—	—
9. Olivo (L. Baldieri)	5	5	6	21,0
10. Olivo (L. Baldieri)	2	6	3	22,0

Favoriti Olivo (L. Baldieri), Olivo (L. Baldieri), Olivo (L. Baldieri)



**QUARTA CORSA**

**PREMIO CREMA** ore 15,40

**L. 3.500.000 - m 2000**

1. New York Or (G. Guzzinati)	1	0	0	20,1
2. New York Or (G. Guzzinati)	—	—	—	—
3. New York Or (G. Guzzinati)	2	4	4	22,5
4. New York Or (G. Guzzinati)	0	0	5	20,5
5. New York Or (G. Guzzinati)	0	0	4	21,5
6. New York Or (G. Guzzinati)	7	4	7	20,5
7. New York Or (G. Guzzinati)	0	2	1	—

5. Narda Bell (L. Manno) 4 2 4 19,8  
6. Narda Bell (L. Manno) 5 5 2 18,5  
7. Narda Bell (L. Manno) 3 5 8 20,0  
8. Narda Bell (L. Manno) 6 1 2 18,7  
Favoriti Narda Bell, Narda Bell, Narda Bell

**QUINTA CORSA**

**PREMIO CREMONA** ore 16,05

**L. 19.000.000 - m 2000**

1. Movenpick (N. Salacoe)	1	2	1	18,4
2. Movenpick (N. Salacoe)	2	0	5	19,2
3. Movenpick (N. Salacoe)	2	4	0	17,9
4. Movenpick (N. Salacoe)	2	2	2	20,6
5. Movenpick (N. Salacoe)	3	1	0	20,5
6. Movenpick (N. Salacoe)	1	0	2	19,4

Favoriti Minky, Miaforte, Movenpick

**SESTA CORSA**

**PREMIO CALVATORE (Gentlemen)** ore 16,30

**L. 10.000.000 - m 1600**

1. Ugra (A. Colombino)	4	3	4	17,7
2. Ugra (A. Colombino)	3	9	5	17,7
3. Ugra (A. Colombino)	4	1	4	18,9
4. Ugra (A. Colombino)	9	1	1	18,8
5. Ugra (A. Colombino)	0	2	4	17,1

Favoriti Leggenda Ferra, Fakir Ve

**SETTIMA CORSA**

**L. 7.000.000 - m 2000**

1. Lusa (G. D'Andrea)	6	5	4	21,0
2. Lusa (G. D'Andrea)	2	8	5	20,2
3. Lusa (G. D'Andrea)	1	8	3	21,7
4. Lusa (G. D'Andrea)	0	6	2	22,2
5. Lusa (G. D'Andrea)	5	3	2	18,8
6. Lusa (G. D'Andrea)	7	1	0	20,3
7. Lusa (G. D'Andrea)	7	3	1	21,4

Favoriti Fakir Ve, Grano di Valle, Lusa

**LEGENDA:**

I numeri dopo il guidatore indicano il piazzamento del cavallo nelle ultime tre corse disputate e, dopo, il record conseguito dallo stesso nelle ultime tre corse.  
S = non piazzato.  
B = squalificato.  
R = ritirato.

Soltantasi cavalli in lizza, domani a Vinovo, nella prima giornata del week-end ippico torinese. Il programma offre un incerto confronto fra 4 anni nel Premio Cremona. Saranno in sei ad allinearsi dietro la ali dell'autostart per percorrere 2000 metri. Dopo l'exploit di domenica scorsa, Movenpick si ripresenterà in pista per confermare l'attuale stato di grazia. Ma l'allievo di Nicola Salacoe domani troverà nelle femmine Minky e Miaforte avversarie difficilmente superabili.

Soprattutto Minky, in grande evidenza a San Siro, sarà la cavaliere da battere. Sullo stesso piano, la compagna d'allenamento Miaforte, che Simone Varotto, che guidava Minky, ha affidato ad Andrea Guzzinati.

Gentleman in azione nel Premio Calvatore, in cui l'anziano e coriaceo Fakir Ve cercherà di battere il più giovane Leggenda Ferra. Del duello potrebbe giovare lo Lb, reduce da due convincenti successi.

Ricca moneta anche per i 3 anni, che si affrontano sui 2000 metri del Premio Cremona. Narda Bell, in gran forma, dovrà superare l'handicap della seconda fila per battere New York Or, in favorevole posizione di partenza. Ma anche Narda Bell potrebbe dire la sua.

Nel Premio Spineda è atteso l'esordio di Uno d'Arc, che troverà in Olivo Max, Occhiopio Abi o Olivo Lb, avversari insidiosi.

Quadrone



**PRIMAVERA**

**I granata di Rampanti in cerca di riscatto dopo il sofferto pareggio con il Piacenza**

La Juventus Primavera di Cuccureddu, dopo il successo di Ancona per 2 a 0, si appresta a ospitare la Reggiana al Combi (domani, ore 14,30). Il Toro reduce dal pareggio rimediato in casa contro un agguerrito Piacenza si sposta a Bologna. Impegni con Sampdoria e Parma rispettivamente per le formazioni Allievi di Juve e Toro. I bianchi sono attesi al Combi domenica mattina alle 10,30, mentre i ragazzi di Cuccureddu giocheranno in Emilia. Domenica gli allievi bianconeri si sono imposti per 5 a 0 a Reggio Emilia, mentre i granata si sono piegati per 2 a 0 dal Cesena. Vittoriosa invece la trasferta della formazione Bertoli granata sul terreno del Fiorenzuola per 3 a 1. Domenica i ragazzi di Zanelli sono attesi a Pavia. Concludono il girone d'andata, un'ennesima vittoria, i Giovanissimi della Juve. Cinque reti realizzate contro il Pinerolo, aprono ai ragazzi di Maggiora le porte verso il girone di ritorno. Domenica mattina (ore 10,30) i campieri di Settimo Torinese, i Giovanissimi Juve incontrano il Bra.



Rampanti, allenatore granata

**LA MADONNA DI CAMPAGNA**

**Ventiquattro formazioni in campo nei due tornei riservati a Pulcini e Allievi**

Si inizieranno domani, per concludersi domenica 29, data della finale, i tornei organizzati dal Madonna di Campagna e riservati alle categorie Pulcini (A7) e Allievi. Complessivamente, sui terreni di via Bellacomba, saranno di scena 24 squadre appartenenti ai più blasonati club di Torino e provincia (Cirié, Sissport, Vanchiglia, Settimo, Carrara, Moncalieri, Cenisia, Lucento, Volpiano, Lascaris e Borgaro 1985). I nomi di maggior spicco. Sabato 21, alle 10,30 «apriranno le danze» gli allievi. Settimo e Borge, dando vita all'incontro d'apertura della seconda edizione del trofeo «Michele Tribalo». Si proseguirà nel pomeriggio a partire dalle ore 14,30 con altre sette partite, la prima delle quali, Madonna di Campagna-Cirié, darà il «la» alla prima edizione del torneo per Pulcini «Guido Antonino». Successivi appuntamenti: domenica 22, giovedì 26, sabato 28 e domenica 29 dicembre.



La copertina del libro

**DALLA GRAPHOT**

**Ancora un libro dedicato alla Juve**

E' uscito in questi giorni in libreria «Juventus, profumo di vittoria», l'ultimo sforzo di Gianni Giaccone, dedicato alla Vacchia Signora. Il volume, edito dalla Graphot, è corredato da cinquantina immagini a colori dei fotoreporter torinesi Marchisiano e Sella. La prefazione è di Giampaolo Boniparti che giudica il titolo un segnale «benaugurante per la società nell'immediato futuro». Il libro è in vendita al prezzo di 39 mila lire.

**CASAGRANDE Il ricordo dei momenti difficili d'inizio stagione Grazie ai due gol segnati all'Aek è però tornato a sorridere**

**«Attorno a me sentivo il vuoto»**

Vacanze anticipate per i tre stranieri del Torino. Torneranno dopo Natale e si uniranno ai compagni per preparare il primo impegno del '92, che vedrà i granata impegnati a Genova contro il rossoblu di Bagnoli. Per loro è giunto anche il momento dei consuntivi e dei bilanci. Quello di Casagrande, ad esempio, rischiava di essere decisamente infausto. Ma i bastardi due gol (quelli che hanno permesso al Torino di superare il turno di Coppa Uefa con l'Aek) per ribaltare completamente la situazione e rimettere a pareggio il suo conto personale.

Il brasiliano analizza attentamente tutto il suo periodo in granata, mettendo in risalto gli aspetti negativi sia quelli positivi. «L'inizio sembrava promettere bene. Dopo aver vinto la classifica dei cannonieri della serie B e aiutando l'Ascoli a risalire nella massima serie, arrivò la notizia del mio trasferimento al Torino. Finimmo la carriera del sogno della mia vita: giocare in una grande squadra. Mi sembrava il giusto premio a tanti sacrifici e, soprattutto, alla sfortuna che mi ha perseguitato fin dal mio arrivo in Italia. La società granata rappresentava, in quel momento, l'ideale per prendermi la giusta soddisfazione».

Dopo l'entusiasmo, però, arrivavano anche le prime delusioni. Casagrande si accorge in poco tempo di non essere ancora fisicamente a posto. «Accadeva Madonna di Campagna. La sera dopo un'estenuante corsa in salita mi si gonfiò il ginocchio. Subito non ho dato peso alla cosa, ma quando mi sono accorto che stava diventando ripetitiva cominciai a preoccuparmi. Da quel momento iniziò una serie interminabile di problemi. Dopo un lungo stop incominciò regolarmente a riprendere gli allenamenti. Niente da fare, oltre al gonfiore comparve anche il dolore. Altro stop. Intanto il tempo passava ed io mi resi conto di diventare una sorta di oggetto misterioso».

Ad ottobre l'intervento chirurgico. Per Casagrande rappresentava un'operazione psicologicamente distruttiva, sentiva abbandonato a se stesso, non faceva parte della squadra. Questa situazione mi pesava tantissimo. Sentivo anche voci su un'ipotetica cessione a novembre, mi stava crollando tutto addosso. L'intervento chirurgico, invece, mi ridiede la speranza, la voglia di continuare, di lottare. Volevo dimostrare a tutti chi ero veramente».

Dopo un lunga convalescenza,



Casagrande è tornato ai compiti, giocando alcuni minuti nel derby ed una partita intera il Verona. «Mi arrivarono anche i primi fischi del pubblico. Eppure mi sentivo bene, avevo superato tutti i miei problemi, non avvertivo più nessun tipo di dolore, era solo una questione fisica, legata alla precaria preparazione. Qualcosa dentro di me stava muovendo, sapevo che sarebbe arrivato il mio momento».

Infatti, puntualmente, con due perfetti colpi di testa, nelle due partite i greci dell'Aek negli



Dopo i splendidi gol e segno contro i greci dell'Aek. Mondonico (sopra) ha finalmente ritrovato in Casagrande (accanto) la stella che ancora mancava al Torino. La quiete, per l'appunto

ottavi di finale Coppa Uefa, Casagrande torna al gol: «Ecco, in quel momento mi sono sentito veramente un giocatore del Torino. Non più un oggetto misterioso, un Ufo, un fantasma. Adesso sono tornato quello di prima, il giocatore che occorre al Torino per raggiungere i suoi ambiziosi traguardi».

Sarà sicuramente un Natale felice per Casagrande. Ma ha ritrovato la quinta stella. Quella che mancava nel attacco. Splendore di luce propria? **Renato Bazzano**

**SPORT AND SODA**

**E Sacchi gioca a fare l'indiano?**

Il grande calcio, dal quale Juventus a Torino fanno parte, riprende per le festività di Natale e noi abbiamo l'occasione per scoprire che è stato fatto un regalo ai calciatori torinesi. Loro non se ne sono accorti, ma il regalo c'è stato, anche se di segno speciale: è un gale cioè che è consistito nel non rifilare la solita dose di paura. La paura della fusione.

Se ne parla anzi se ne parlava ogni tanto, adesso non se ne parla più. O almeno l'argomento è «in sonno» tanto tempo. Un po' per la ripresa del Toro, un po' per la precisazione di grandi obiettivi internazionali della Juve. Un po' anche per il fatto, ignoto o quasi ai torinesi ma palpabile e palpato dai milanesi, che Torino e Fiat si è comprata in questi ultimi tempi Milano, attraverso i suoi simboli massimi, e ad un certo punto è assai più facile comprare l'Inter che assorbire il Toro.

Comunque niente più fusione. Le due squadre possono entrambe fare «buono», stare insieme in Europa e casomai impegnarsi in una bella sfilata, comparsa nell'alta classifica, sbarazzarsi alla buona nel derby senza trascurare altri obiettivi.

Pensato bene, il momento, il passaggio anzi è storico o almeno semisecolare. Da quanti anni fa fusione non c'è mai stata? La fusione non è così lontana dalle teorie, dalle idee, anche dal realismo di una situazione che sembra non lasciare altra via? Adesso di fusione si parla più e le schiere dire che la città è rivitalizzata anche raddoppio consociato dalle ambizioni calcistiche.



Fino a quando Cravero resterà fuori dal giro azzurro?

scale - mercato è ruoli - che lui fece al tempo in cui allenava il Milan o addirittura allenava il Parma. Perché in questo Signorini come vice Barosi, posto di Cravero, sarebbe una scelta logica. E se poi né Torino, Juventus (gratificata questa volta dalla convocazione), Carrara, ma anch'essa ultimamente vittima di dimenticanze azzurre, Sacchi mica deve pensare di avere deciso bene. Perché la non protesta significa, semplicemente, che il Torino, né Juventus si preoccupano molto di Sacchi: e questo è assai più brutto di una protesta anche durissima.

infermiera per i suoi mali, personaggio didascalico per una certa tematica sportiva ultimamente a corteo in Italia di personaggi e anche di personaggi. Meglio lei dell'altro nostra grande fondista, Manuela Di Centa, bella donna carnale però una vita piena di pianti, di amori, di successi. Troppa è rassicurante, a monte di lei si indovina una nonnetta tediata, un fidanzato esemplare per attesa e pazienza, un passivo stretto intorno al campanello. Leggere le sue gesta è come leggere la Bibbia: ma la sua gesta stanno sui giornali, ben messe in versetti dalla fantasia degli scrivani. Un po' di Belmonte al giorno e il mondo è bello: e non è un gioco di parole.

**C'è euforia dopo il successo in Coppa Italia Pinerolo al decollo**

**Il presidente: «Dopo Juve e Toro saremo la terza forza in provincia»**



A destra, Osvaldo Niriño. Accanto, l'allenatore Cavallotti

Superando in finale per 2-1 i Malit sul campo neutro di Alpi-grosso, Pinerolo ha conquistato il titolo regionale della Coppa Italia Dilettanti, assicurandosi il diritto di partecipare alla fase nazionale della competizione. Un risultato meritato, conseguito però non senza fatica. La resistenza dei canavesani, passati in vantaggio 43' con Rossi, è stata piegata solo nella ripresa dall'1-2 del pinerolense Di Vincenzo e Salvati. E in «zona Cesarini», il portiere biancoblu Mulato ha salvato il risultato con un paio di interventi decisivi, respingendo lontano le speranze di gloria del Melegnano.

A poco meno di 48 ore dal trionfo, il club pinerolense non ha ancora chiuso i festeggiamenti: spara un vento di rinascita nel «clan», dopo l'amara delusione patita nella stagione (l'intercessione in Eccellenza dall'«interregionalista»). Oggi, il presidente Osvaldo Niriño guarda con fiducia al futuro, ammettendo che l'obiettivo a medio termine è,

una volta approdati nel nuovo campionato nazionale della Lega Dilettanti, diventare la terza forza della provincia, dietro a Juventus e Torino.

Qualcosa di più semplice, aspirazione, qualcosa di più certo, «Diciamo pure che l'impegno nostro sarà rivolto solamente in quella direzione - ha proseguito Niriño - la società poggia su una struttura solida, il morale è tornato alto, e finora in campionato (girone B di Eccellenza, n.d.r.) abbiamo collezionato 11 vittorie e 3 pareggi, distaccando di ben 7 lunghezze la seconda in classifica. Insomma, i presupposti per bene ci sono, E poi, non dimentichiamoci che la città di Pinerolo, con le sue valli limitrofe, possiede grosse ricchezze sia in termini umani che economici. Superati le concorrenza di Chieri, Givoletto o Nizza Millesimo, club oggi invischiati nelle parti basse della graduatoria di interregionale, dov'essere per noi motivo di orgoglio».

Eppure, nella scorsa primave-

ra si pensava al Pinerolo come a un sodalizio in disfacimento, dilaniato da lacerazioni interne, in preda a un grave dissesto economico. «Credevo anch'io costi prima di entrare in società, a giugno - ha subito puntualizzato il massimo dirigente - Ma non era vero. Lessi i bilanci, parlai con i vecchi dirigenti e mi accorsi ben presto che in realtà il club era sano e ricco di potenzialità; demoralizzato, questo sì, era naturale dopo una retrocessione».

Ma il segreto di questa resurrezione, dove sta? Forse nella rivoluzionaria campagna acquisti dell'estate? «In effetti ci siamo mossi bene sul mercato - ha chiuso Niriño - Il primo colpo è stato aver assunto un allenatore della pantheon come Bruno Cavallotti. Poi abbiamo acquistato sei o sette giocatori che oggi sono diventati pedine inamovibili della squadra. Infine, è stato decisivo aver ridato nuova carica a chi aveva vissuto sulla propria pelle l'onta della retrocessione».

**Marco Bonetto**

**OGGI CONVIENE GIOCARE ACCOPPIATE E CARATURE**

**CON TOTIP VINCE ANCHE CHI NON VINCE.**

Se pensi che l'importante è vincere, allora gioca Totip! Perché Totip ti fa vincere sempre: con il 12, l'11 e il 10, ma anche senza. Dal 22 dicembre al 9 febbraio, ti aspettano tutte le settimane 10 fantastici viaggi Valtur in Marocco Ray-Ban e 100 paia di splendidi occhiali Ray-Ban. Perciò, non perdere un minuto di più. Se sei pronto a vincere, corri a giocare!

**totip**

**SE NON GIOCHI, NON VINCI!**





Offerte valide fino al 31/12/1991.  
Salvo esaurimento scorte.



In occasione delle Feste di Fine Anno i

# **SUPERMERCATI COMETA**

rimarranno aperti tutte le  
**DOMENICHE DI DICEMBRE**  
con orario **9-13-16-20**

Vasto assortimento di **SPUMANTE-PANETTONI**  
**PANDORI e CESTI a richiesta**

Champagne  
**CORDON**  
**ROUGE** cl. 75  
L. 26.990

Panettone  
**GALUP** kg 1  
L. 9390

Asti Doc  
**CINZANO** cl. 75  
L. 5990

Torrone  
**SPERLARI** gr. 250  
classico nocciolato  
L. 5990

Pandoro  
**MELEGATTI** kg 1  
L. 7980

Whisky  
**BALLANTINES**  
cl. 75  
L. 12.990

Prosciutto crudo  
di **PARMA**  
marchiato  
L. 29.900 al kg

Caffè  
**LAVAZZA** Mac. lattina  
Grandi Auguri gr. 500  
L. 9490

Parmigiano  
**REGGIANO '89**  
extra  
L. 17.990 al kg

e altri **200 PRODOTTI A PREZZI STRACCIATI**  
Il 23 e 24 dicembre i **SUPERMERCATI COMETA**  
nel fare gli auguri ai loro clienti daranno un  
simpatico omaggio a tutti.  
Vi aspettiamo in tanti.

Zampone precotto  
**UNIBON**  
L. 11.690 al kg

**I SUPERMERCATI COMETA sono:**

**VENARIA** - Via L. da Vinci, 50 - Centro Comm. «I PORTICI»  
**GRUGLIASCO** - Via Prospero, 4  
**BEINASCO** - Via Torino, 68  
**TORINO** - Via Salbertrand, 35

**TORINO** - Via Ticineto, 10 (Angolo Via Tripoli)  
**TORINO** - Via Filadelfia, 237 (Angolo Via Nuoro)  
**TORINO** - Via Gaidano, 65

**SERVIZIO BANCOMAT**

Aperti solo la domenica del 22 e 29 dicembre.



**IL JACKSON**

**Il suo quanto vale quaranta milioni**

LONDRA ■ Un quanto bianco tempestato di diamanti falsi appartenuto a cantante Michael Jackson è venduto ieri ad un'asta di Christie's a Londra per 16.500 sterline, quasi 40 milioni di lire.

Secondo un portavoce di Christie's il guanto, indossato da Jackson durante la consegna del premio Grammy nel febbraio 1984 nel corso della registrazione di «We are the world» nel 1985, è stato acquistato da locale di Dublino «Hard rock cafe».



All'asta il guanto appartenuto a Michael Jackson

**NON MIRA E DAVVANTI**

**Cambio di programma: ci sono Lucio Vinciguelli e i Collages**

TORINO ■ Quella domenica al Teatro-ristorante l'Oca nera, in sostituzione del camizio-spettacolo di Guido Castiglia del Granbado, verrà proposto Mac Cheroni, un piccolo gioiello di teatro da camera di Lucio Vinciguelli, qui nei panni di un vecchio e lentissimo prestigiatore, per un dopocena all'insegna di un raffinatissimo umorismo tragicomico. Divertimento quindi assicurato, ma con quel pizzico di lineonica poesia che fa di questo lavoro di Vinciguelli un buffardo elegia alla vecchiaia.

Ancora un cambiamento di programma. Sabato e domenica al Centro d'arte varia «Gravalli» di Moncalieri il posto di The best worst port ovvero il sentiero merluzzi, i Soggetti presenteranno Collages. Ritaglia la tua serata, una maratona di spettacolo non-stop con inizio alle 21.30 fino esaurimento (nervoso) del pubblico. Ingresso soci Arcl lire 5000. Per informazioni telefonare al 682.2122.

B.C.



Lucio Vinciguelli

**MORTO E DI AMICI**

**Eddison, l'attore di Shakespeare**

LONDRA ■ Il grande Robert Eddison, l'attore shakespeariano inglese, la cui dizione non aveva uguali (al punto che solo cinque anni fa lo chiamarono a recitare all'inaugurazione di Barbican perché i giovani attori non fossero influenzati) è morto a Londra all'età di 83 anni. Robert Eddison era considerato uno degli ultimi, se non l'ultimo, grande interprete nella difficile e fedeltà ad un tempo prosa del bardo di Stratford-on-Avon.

**PIÙ VISIONE** Si sfidano sullo schermo leggenda ■ tecnologia: il Robin Hood «rivisitato» ■ il cyborg che si muove tra raffinatissimi effetti speciali

# Costner o Schwarzy?

## Scegli il tuo eroe (ma è soltanto un film...)

Natale tempo di eroi? Sembra proprio così, andando a dare un'occhiata ai film che appaiono nelle sale in occasione dello festo natalizio. Non parliamo certo di eroismo made in Italy (in area mediterranea l'uomo sembra molto più propenso a correre dietro alle donne - o ai soldi - che non a sfoggiare bicipiti e/o altri ideali).

Il cinema Usa, invece, ritorna sempre a lieti ricordi di vecchi miti, ma inventa di nuovi. Come accade con due film più antichissimi di questa stagione, il nuovo remake di Robin Hood, questa volta Principe dei ladri il sequel, girato a sette anni di distanza, di Terminator, il terribile cyborg impersonato dall'ex mister Universo Schwarzenegger. Due tuffi nelle acque profonde delle folle produttive delle pellicole ad altissimo (per Terminator 2 si parla addirittura di una cifra che arriva a cento milioni di dollari, qualcosa come 120 miliardi) lire, dei quali almeno 18 andati a Schwarzy. Quel tipo di cinema, insomma, che se finisce a bersaglio, provoca ogni tipo di cataclisma - vero - tra i lycos che reggono le fila dell'universo hollywoodiano (il caso più celebre fu senz'altro quello dei I cacciatori del cielo di Michael Cimino, un tale flop al botteghino da costringere alla chiusura a United Artists, svenduta alla concorrenza).

Questo, certo, sembra il caso di Robin Hood né di Terminator 2. Alle avventure dell'arciere di Sherwood, il pubblico Usa è accorso in massa, avido - al-

meno il 70% - di poter rivedere sullo schermo il nuovo divo Kevin Costner, reduce dal megasuccesso di Balla coi lupi. La critica americana - così poco entusiasta del film - è stata completamente smentita. Anzi. Già dall'inizio, la previsione dell'inevitabile data la forza magnetica di Costner nei confronti del suo pubblico - la sua di produzione Tri-Star, che aveva in progetto anche lei il rifacimento del vecchio film con Errol Flynn, si è ritirata in buon ordine. Non così la WB, che ha proseguito con le riprese di un suo Robin Hood, interpretato da Patrick Bergin, quello che abbiamo visto qui in Italia a fine primavera e che però, negli Usa, si è visto solo sul piccolo schermo. Insomma, Kevin è rivelato - giustamente - un concorrente temibilissimo. Poco importa la delusione - per qualcuno - di aver ritrovato l'al l'avventura scanzonata, allegro e vivace dello splendido technician di Curtiz. Errol Flynn irrispettabile in calzamaglia, bell'aspetto sassino e piuma sul cappello.

Medioevo inglese rivisitato dalla Hollywood anni Novanta molto più «rigorosa» purtroppo, molto più. Una leggenda rivisitata in maniera quasi antropologica, molto rispettata per la ricostruzione d'epoca. Come dire che un altro tassello è aggiunto alle molte anime dell'arciera sassone. Dagli allegri compagni della foresta di Curtiz, a quelli disegnati da Disney fino alla banda dei condotti decisamente gay proposti da I banditi del tempo dei Monty

Kevin Costner: ormai il volto buono e onesto del cinema



Python i quali sono divertiti a impersonare Robin anche una spassosissima parodia tv. I sassoni, milioni di dollari Robin Hood principe dei ladri toccheranno a casa moltiplicati, non c'è alcun dubbio. Bene ha fatto, dunque, Sean Connery a pretendere - ottenendo il - seicentocinquanta milioni di lire per il «camice» tra di lavoro sul set per la breve apparizione nei panni di Riccardo Cuor di Leone che interviene alla nozze. Perché Sean, lui sì è vero



Arnold Schwarzenegger: muscoli d'acciaio ed espressione granitica

principe dello schermo. Come, del resto, lo è Arnold muscolo-Schwarzenegger. Una vera forza trainante, il dominatore indiscusso del botteghino. Il cyborg Terminator è una creatura sua, sua e del regista James Cameron: sono loro che hanno creato, costruito pezzo pezzo, pensiero-attrezzamento-movimento, rifinito e «lucidato», buttandolo poi sul mercato, ovvero costruendolo attorno tutta la storia di questa storia di Maria dell'e-

poca post-atomica che parla in gergo colui che salverà gli umani dalle macchine. Alla fine il primo film, Terminator prometteva minaccioso che sarebbe ritornato. Ecco, dunque: non passati sette anni e, nel frattempo, la tecnologia ha fatto passi da gigante. Terminator 2 si propone come il più sofisticato giocattolo tecnologico reperibile oggi, una magia continua e ininterrotta che fa leva solamente sui trucchi diciamo così, manuali (quelli esempio cui si sottoponeva durante le riprese Schwarzy costretto a sedurre di quattro e più ore dal truccatore prima di presentarsi sul set), ma anche a raffinatissimi effetti speciali col sistema computerizzato. Vale per tutti l'esempio del morphing, un programma che permette di trasformare un'immagine in un'altra. Un sistema molto usato per i video e la pubblicità, ma quasi mai al cinema. Così il dramma l'avversario di Terminator, che, questa volta, però, partecipa per Linda Hamilton e i «buoni» - cambiano i connotati davanti ai nostri occhi, fino a diventare addirittura una bestia di cemento. E, a parte la meraviglia della tecnica, ci aspetta un Terminator tutto diverso dal precedente (almeno così promette Cameron).

Ma c'è da fidarsi: non per niente è il regista di Aliens, anche lui un sequel che si è rivelato migliore dell'originale. Gli incassi da capogiro di Terminator 2, che hanno spazzolato ogni record, gli danno comunque ragione.

Loredana Leoncini

**300 FILM e 30 lavori teatrali**  
**«La vecchiaia non importa»**



Alida Valli: «Non ho mai pensato al lifting. Conta soltanto la salute»

**Straordinaria «Cantata profana» con Giovanna Marini**  
**Allo Juvvra quattro voci che lasciano senza fiato**

TORINO ■ Senza amplificazione se Dio vuole, con il solo accompagnamento di chitarra acustica, nella addeita cornice del teatro Juvvra, il Quartetto Vocale Giovanna Marini replica ancora e domani sera la «Cantata profana» e quattro voci, unico e stratofornito esempio in Italia o fuori, di musica vocale al massimo livello, che muove dal materiale tradizionale dell'Italia centro-meridionale, per avventurarsi nei territori della musica politonale, madrigalistica, con esplosioni armoniche sorprendenti. Insieme alla Marini, che ha fatto i capelli bianchi sui palcoscenici di mezza Europa, Lucilla Galeazzi, Patrizia Nascini e Francesca Breschi: quattro donne intelligenti e spiritose - che si divertono pesantemente - a diventare un movimento tellurico, di evocare grandi tonerze, di esplodere in accordi acrobatici e perfettissimi intonati nonostante la difficoltà delle partiture. La Marini, insegnante di musica nella ormai mitica scuola romana del Testaccio, grande affabulatrice, acuta studiosa della musica popolare italiana, ha messo insieme alcuni brani dei tanti raccolti e scritti negli anni passati. Propone un concerto solitamente insolito, partendo dal presupposto che, ormai, a ruolo il loggiano tra funzione (del-



la musica popolare) e rito. «Come se una mamma cantasse a nanna» senza avere un bambino in braccio.

Lo spettacolo è un lungo racconto di nuovi, improbabili pellegriaggi. Il fluire di musica, o il commento sarcastico alla ricostruzione Cibelina, dove c'è una bellissima Casa degli Artisti (senza artisti) e quattro musei d'arte contemporanea per i mila abitanti. I brani provocano poderose emozioni, attraverso l'uso di

quello straordinario strumento che è la voce umana «che ha il potere» dice la Marini - di fare suoni non trascrivibili, trasportabili su una tastiera, colori o toni di suono che sfuggono alla musica strumentale: anche se potessero essere usati lo sarebbero solo nell'ambito della più avanzata ricerca strumentale. Con la voce anche la più semplice successione di accordi può essere un fatto di avanguardia. In effetti si ascoltano cantate che



Lucilla Galeazzi, Patrizia Nascini, Giovanna Marini e Francesca Breschi nello splendido spettacolo che si replica ancora oggi e domani allo Juvvra. A sinistra, Giovanna Marini agli esordi

hanno echi barocchi, con alterne impalcature modulari, totali «sbandonamenti atonali», che si ricompongono però, miracolosamente, in coerenti accordi tonali mai ovvii, sempre armonicamente gradevoli e liberatori. Come lunghi viaggi su impervi itinerari liberi, lontanissimi dai luoghi comuni del folk, con improvvisi «meccie di colore» come dice ancora l'autrice, che sollevano l'orecchio dell'ascoltatore dalla tensione drammatica e lo deposi-

lano in acque più tranquille. Siamo quindi lontani degli stereotipi folclorici, anche se ci sono anche momenti «normali», con le voci che salgono a livelli parossistici, o raccontano storie quotidiane con grande dolcezza, in brani strettamente tradizionali. Lo spettacolo fa parte del progetto «Divina» (Osservatorio sul teatro contemporaneo europeo), a cura del Laboratorio Teatro Settimo.

Romano Scaglione

**Parla Alida Valli**  
**«Ricordi stupendi ma amo il futuro»**

Alida Valli - 70 anni compiuti in maggio, capelli bianchi e folli, gli occhi sempre splendidi, la figura elegante - la terribile Violetta nella prima rappresentazione italiana (la traduzione di Masolino d'Amico) «Improvvisamente l'estate scorsa». Una affascinante Violetta (il ruolo al cinema di Katharine Hepburn) che ogni risuonava al Teatro Franco Parenti di Milano molti applausi.

La Valli è l'unica delle attrici del «telefono bianco» riuscita a trasformarsi in una bravissima attrice teatrale e solo cinematografica.

Con Giuseppe Bertolucci ha girato molti film anche di recente, l'ultimo lo ha finito da poco (Una vita è gli n. 2) insieme alla Melato. E si rimane meravigliati dal constatare che donna di straordinaria bellezza si lasci invecchiare senza opporre resistenza alle rughe e ai capelli bianchi.

«Non soffro per questo, semplicemente mi accetto. Mai ho pensato a un lifting o a cose del genere. A me importa solo la salute, la memoria che nel mio lavoro è essenziale e la resistenza fisica, perché voglio continuare a lavorare».

Si può capirla, ha cominciato a lavorare da giovanissima: aveva 15 anni quando Soldati la scelse per «Piccolo mondo antico». Più di 100 film, cui vanno aggiunti

una trentina di spettacoli teatrali. Eppure non ama parlare sé, scappa davanti alle interviste e si blocca con i occhi che diventano gelidi. Come mai? Come fa ad essere così schiva ed amare recitare che vuol dire «mathis»?

«Assimilo. Mi sfogo recitando. Io assomiglio a mio padre che era professore di filosofia e non amava parlare. Anche io sono di poche parole».

Come ha fatto a passare dal cinema al teatro che è molto più difficile e faticoso?

«Il teatro l'ho sempre amato. Andata molto a teatro, ma non ho seguito scuola e l'ho iniziato seguendo i consigli del mio compagno di una volta, regista Giancarlo Zagni».

Dall'America scappò dopo aver girato il giallo «Il caso Paradine»: serba ancora per Jade Fonda che lo portò via il ruolo che lei avrebbe voluto fare: quello della disgraziata ballerina di «Non si uccidono così anche i cavalli».

Edoardo Gulloni



## RAIUNO

## POMERIGGIO

- 13,30 **Telegiornale**  
13,55 **Tg 1 - Tre minuti** ..... attualità  
14,30 **L'albero azzurro**, varietà per i più piccoli  
16 — **Speciale Dse - Come** .....  
a tempo, document. La Madonna della Milizia: miracoli e miracoli  
16 — **Sigil**, varietà per ragazzi. Regia: Adolfo Lippi  
16,55 **Calcio**, da Torino: Juventus-Senegal. Amichevole  
17,45 **Oggi al Parlamento**, attualità  
17,50 **Tg1 Flash**  
18,45 **Il mondo di Quark**, document. e a cura di ..... Angela. Il biondo: insetto aragiano  
19,40 **Almanacco del giorno dopo**, document.  
19,50 **Che tempo fa**  
20 — **Telegiornale**

## SEBA

- 20,30 **Tribuna politica**, ..... di Nuccio Pulicci. Intervista al presidente del Consiglio dei ministri  
20,40 **FILM** **Charley e l'angelo**, di Vincenti McEveety, con Fred McMurray, Cloris Leachman. Usa fantastico 1973 — Un modesto negoziante è ritegato solo dal suono registratore di ..... La sua situazione cambia quando arriva sulla Terra un angelo che diventa il suo profeta di un uomo generoso e simpatico  
22,25 **Zeus**, ..... mitologia raccontata da Luciano Crescenzo, Apollo e Daphne  
22,45 **Tg1 notte**  
23 — **Dall'Auditorium di** ..... della Confezione **Premio Via Condotti**, ..... Prasantia Livia Azzariti  
24 — **Tg1**  
0,30 **Oggi al Parlamento**, attualità  
0,40 **Mezzanotte e dintorni**, attualità  
Gigi Merullo  
1 — **Dse - Regioni** ..... specchio: Lombardia, document. Agli ..... pino

## DOMANI MATTINA

- 6 — **FILM** **Cinema d'altri tempi**, di Stefano Vanzina, con Walter ..... Italia commedia 1953  
7,35 **tu per** ..... l'opera .....  
8 — **Dse - Passaporto per l'Europa**: ..... **Playtime** ..... **Vieno jouer avec** ..... corsi di inglese ..... francese  
..... **Español con Victor**, corso di spagnolo  
10 — **Ciao Italia**, con Sydne Rome  
12,30 **Check-up**, programma di medicina di Biagio Agnes

## GRP

- 15 — **FILM** **La mela del monarca**, con John Wayne. Usa drammatico 1940 — Fuggiti dalla Cecoslovacchia, medico e figlia trovano lavoro nella ..... dei monaci  
17 — **Sanford e Son**, telefilm  
18 — **Un uomo a due donne**, novella  
19 — **Grp Monitor**, notiziario  
19,35 **Monty** ..... **ash**, telefilm  
..... **FILM** **Il ginocchio di Allah** ..... nel deserto, di Richard Boleslawsky, con Marlene Dietrich, Charles Boyer, ..... Rathbone. Usa drammatico  
22,30 **Okay Motori**, rubrica  
1 — **FILM** **Scandalo a Philadelphia**, di George Cukor, ..... Catherine Hepburn, Cary Grant, James Stewart. Usa commedia 1940 — Un marito cacciato dalla moglie, affascinante, bisbetica ..... aristocratica, riconquista il cuore della consorte in seguito ad una sbronza colossale. Uno degli esempi più eclatanti nel genere della sophisticated comedy americana, memorabile per l'interpretazione degli attori principali (Stewart ebbe l'Oscar), e per la regia ..... Cukor, ..... del genere  
..... **Film** ..... stop.

## RADIOUNO

- 15,03 **Sportello aperto**. Avvocato, chi ..... risponde? Risponde in diretta l'avvocato Nino Marozziti  
15,35 ..... **capisco**, ..... **tessa quanto paghi?** Risponde Angelo Stelaneri  
16 — **Il Pagliaccio**, a cura di Giuseppe Neri  
17,04 **lo e la radio**  
17,30 **L'America Italiana**, ..... Adriano Mazzoletti. Storia di grandi e grandi musicisti italo-americani  
17,58 **Mondo camion**  
18,08 **Radioboy**, ..... Dino Emanueli  
..... **Donato chi sei?**, di Andrea Lorusso  
..... **Ascolto, si fa** ..... rubrica religiosa  
19,40 **Musica** ..... nostro tempo, musica

## RAIDUE

## POMERIGGIO

- 13 — **Tg2** .....  
13,20 **Tg2 Trentino - Meteo 2**  
13,45 **Segreti per voi**  
13,50 **Quando si ama**, sceneggiato  
14,50 **Barbara**, sceneggiato  
15,35 **Detto noi**, la cronaca in diretta  
17 — **Tg2** .....  
17,15 **Tg2 - Dalle** ..... delle donne, .....  
17,25 **Tg2 Flash**  
17,30 **Del Parlamento**  
17,35 ..... **mo a canestro**, rubrica di basket a cura di Franco Lauro  
17,55 ..... **catà**, musicale di Andrea Cicese  
18,05 **Tg2 Sportarea**  
18,20 **Miami Vice - Squadra antidroga**, telefilm  
19,05 **Beautiful soap** ..... **Meteo 2**  
19,45 **Telegiornale**  
20,15 **Tg2 Lo sport**

## SEBA

- 20,30 **I fatti vostri**. Piazza Italia di sera, conduce Fabrizio Frizzi  
..... **reporter: Gerusalemme, Beirut**, .....  
..... **tempesta nel deserto**: la tempesta dei rami d'ulivo: l'offensiva della pace in Medio Oriente. Conduce Igor Man  
23,15 **Tg2 Pegaso**, fatti e opinioni  
24 — **Tg2 Notte**  
0,05 **Rock café**  
0,10 **FILM** **Lisa**, di ..... Jordan, con Bob Hoskins, Michael Caine, Cathy Tyson, Kate Hardie, ..... **Bretagna drammatica** ..... **Uscito di prigione dopo** ..... anni, George cerca lavoro. La moglie lo respinge violentemente, impedendogli di rivedere la figlia che lui ama molto. L'uomo, disperatamente solo, chiede aiuto all'amico Diny. Questi gli ..... di diventare l'autista di Simone, una squillo negra di gran classe. Ben presto fra George e Simone si instaura un legame di sincera amicizia

## DOMANI MATTINA

- 6 — **Cuore e batticuore**, telefilm  
6,50 ..... **e grandi storie**, programma per ragazzi  
7,55 ..... **Due**, attualità, con Alberto Castagna, ..... Russino  
10 — ..... **Mattina**  
10,05 **Dse - L'occhio magico: il cinema** ..... **cos'è**, document. Immagine e immaginario  
10,35 **Gloria d'Europa**  
11,05 **L'asso nella manica**, telefilm  
12 — **Ciao weekend**, varietà con Giancarlo Magalli

## VIDEOGRUPPO

- 13 — **Pomeriggio musicale**, video, ..... a novità musicali  
19 — **Videonotizie**, notiziario  
19,30 **Hot road**, rubrica di motori ..... di Roberto Goltre  
20,30 **FILM** **La festa degli ospiti**, ..... Jan Nemic, con I. Vyskocil. Cecoslovacchia avventurosa  
22 — **Hot road**, rubrica  
22,30 **Videonotizie**, notiziario  
23 — ..... **della settimana**, programma promozionale  
24 — **Justice**, telefilm  
1,30 **Le auto** ..... **settimana**, programma promozionale

- 13 — **Pomeriggio musicale**, video, ..... a novità musicali  
19 — **Videonotizie**, notiziario  
19,30 **Hot road**, rubrica di motori ..... di Roberto Goltre  
20,30 **FILM** **La festa degli ospiti**, ..... Jan Nemic, con I. Vyskocil. Cecoslovacchia avventurosa  
22 — **Hot road**, rubrica  
22,30 **Videonotizie**, notiziario  
23 — ..... **della settimana**, programma promozionale  
24 — **Justice**, telefilm  
1,30 **Le auto** ..... **settimana**, programma promozionale

## RADIOUNO

- 15,03 **Sportello aperto**. Avvocato, chi ..... risponde? Risponde in diretta l'avvocato Nino Marozziti  
15,35 ..... **capisco**, ..... **tessa quanto paghi?** Risponde Angelo Stelaneri  
16 — **Il Pagliaccio**, a cura di Giuseppe Neri  
17,04 **lo e la radio**  
17,30 **L'America Italiana**, ..... Adriano Mazzoletti. Storia di grandi e grandi musicisti italo-americani  
17,58 **Mondo camion**  
18,08 **Radioboy**, ..... Dino Emanueli  
..... **Donato chi sei?**, di Andrea Lorusso  
..... **Ascolto, si fa** ..... rubrica religiosa  
19,40 **Musica** ..... nostro tempo, musica

## STEREORAI

- 13,20 **Stereopili**  
14,15 **Opera omnia di Lucio Battisti**  
19,30 **Classico**  
22,44 **Stereosistema**

## RAITRE

## POMERIGGIO

- 14 — **Rai Regions**, tg regionali  
14,30 **Tg3 Pomeriggio**  
14,45 **Dse - I giovani** ..... **democratica**. 1943-1962. 1944: Si ricomincia. Seconda puntata  
15,45 ..... **Coppa Europa**, ..... Alba di Canavali  
16,05 ..... **I colori** ..... **bianco**. Rubrica settimanale ..... sport invernali ..... Campionato italiano ..... Lazio-Trieste  
17 — **Pomeriggio** ..... **3** ..... **come** .....  
17,30 **Tg 3 - On the road**  
17,45 ..... **rassegna**, commenti a giornali e tv esteri  
18 — **Geo**, document.  
18 — **Tg3**  
18,30 **Rai Regions**, tg regionali  
19,50 **Il portafoglio**, con Piero Chiambretti  
20,05 **Bob**, ..... **tutto di più**, di Enrico Ghiozzi, Marco .....  
..... **Leat**

## SEBA

- 20,25 **Una Cartolina** spedita da Andrea Barbato  
20,30 **I ha visto?** Alessandra Graziottini, Luigi Di Maio sulle tracce ..... **personale scomparsa** ..... **Al** ..... **della puntata di questa sera** ..... **aggiornamento sul** ..... **Meteo** ..... **Lauriola**, il ventiquattrenne militare ..... **l'aveva scomparsa** ..... **Reggio Emilia** il 24 aprile 1988  
22,45 **FILM** **American Graffiti**, di George Lucas, con Richard Dreyfuss, Harrison Ford. Usa commedia ..... **Nel** ..... **In California** quattro ragazzi alla vigilia del ritorno ai rispettivi impegni passano una notte brava cacciando le ragazze ..... **facendosi cacciare** ..... **dalla polizia**. Splendide commedie che riprendono gli avvenimenti, i luoghi comuni, le musiche e i sentimenti ..... **genera** ..... **che fu adolescente** ..... **prima della morte di Kennedy** ..... **dell'avventura vietnamita**  
0,40 **Tg3 Nuovo giorno**  
1 — **Fuori orario**. **Cosa (mal)** .....  
..... **Leat**

## DOMANI MATTINA

- 6,55 **Vedrai**, sette giorni tv. Tutto quello che Rai  
9,25 **I concerti di Raitre**. Autunno musicale e Napoli. Musica di Prokofiev  
9,50 **FILM** **Villa** ..... **vendere**, ..... F. Cerio, ..... Vera Carmi, Amedeo Nazzari. Italia commedia 1957  
11,15 **Magazine 3**, il meglio di Raitre. Prima parte  
12,15 **Sette Coppe del mondo**, ..... **Eurovisione** da Sankt Anton (Austria): discesa maschile

## ITALIA

- 14 — **Aspettando il domani**, telenovela  
14,30 **Il magnate**, telenovela  
15 — **Ritocaccia rossa**, rubrica di attualità  
15,30 **Telecity per voi**, attualità  
17,20 **Sette in allegria**, programma contenitore per ragazzi  
18,30 **O'Hara**, telefilm  
20,30 **FILM** **Oggi e me domani a te**, con Bud Spencer. Italia western  
..... **Scontato** ..... **lungo periodo** ..... **di reclusione**, il bounty killer Bill Kieve si unisce ..... **gruppo** ..... **pistolieri** e torna sul sentiero di guerra mettendosi alla caccia dello spietato bandito Elfigo, colpevole di avergli ucciso ..... **moglie** e ..... **essere riuscito a farlo ingiustamente** ..... **incarcerare**  
..... **Colpo grosso**, quiz con Maurizio Paradiso  
23,10 **FILM** **Il gatto marmone**, di Nando Cicero, con Gloria Guida, Lando Buzzanca, ..... **commedia** ..... **1975** ..... **Lollo**, industriale siciliano, ..... **riesce ad** ..... **figli** ..... **questo** ..... **moglie**. Per dimostrare di essere vincente si rivolge ad un'altra donna.  
1,05 **Colpo grosso**, quiz

## RAIDUE

- 15 — ..... **e padrone**, di Thomas Mann. Lettura integrale a ..... **voci dirette** da Ida Bessignone  
15,30 **Bollettino del mare**  
16,45 **Parlami un attimo**  
16,48 **Pomeriggio Insieme**, fatti del quotidiano raccontati da A. Lauritani, L. Pessenti, G. Pezzulli, S. Rossetti  
18,32 **Parlami un attimo**  
18,35 **Appassionata**, la grande musica a Raidue. In ..... **L. Chiara**, ..... **Daiponte**, U. Nicolotti, A. L. Rossetti, F. Saporito. Regia di Emanuele Pappalardo  
18,55 **Questa o quella**, musica senza tempo

## RADIOVERDERAI

- 15,39 ..... **in** .....  
16,07 **I magnifici**  
21,07 **Musica per voi**  
22,05 **Il meglio della Hit Parade**

## RETE 4

## POMERIGGIO

- 13,40 ..... **pomeriggio**, varietà ..... **Patrizia Rosselli** .....  
ospiti in studio  
13,45 **Santieri**, sceneggiato con Kim Zimmer  
14,45 **Señora**, telenovela  
15,15 **Vendetta di una donna**, telenovela  
15,45 **Cristal**, telenovela  
16,30 **Hospital**, sceneggiato con Kristina Malandro  
17,05 **Il gioco delle coppie**, quiz ..... **d'amore**, telepromarzo con Eric Braeden  
17,50 **Tg4**  
18 — **C'eravamo tanto** ..... **show** con Luca Barbareschi  
18,25 **Il gioco delle coppie**, quiz ..... **Corrado Tedeschi**  
19 — **Il libro** ..... **giungla**, cartoni animati  
19,45 **Primavera**, telenovela  
20,25 **Buona** ..... **varietà** ..... **Aman** ..... **Leat**

## SEBA

- 20,30 **Manuela**, telenovela con Grecia Colmenares, Jorge Martinez  
22,35 ..... **varietà serale** ..... **colto da Amanda Lear**  
23,20 **FILM** **I cinque penny**, di Malville Shavelson, con Danny Kaye, Barbara Geddes. Usa commedia 1959 — **Uno straordinario** ..... **avventuriero** ..... **porta al successo** ..... **gruppo musicale** ..... **da lui creato**, **I Cinque Penny**. Tanti soldi e altrettante soddisfazioni, ma ..... **cause di una grave** ..... **della figlia il musicista capirà i valori** ..... **vita**  
1,40 **Marcus Welby**, telefilm  
2,40 **FILM** **La notte di Cabiria**, di Federico Fellini, con Giulietta Masina, Dorian Gray, Amedeo Nazzari. Italia drammatica 1957 — **Una candida** ..... **prostituta romana** ..... **pesce attraverso la bruttura** ..... **conservando il suo ottimismo** ..... **e sperando sempre di trovare il** ..... **Leat**

## DOMANI MATTINA

- 8 — **Buongiorno amici**, varietà con Giorgio Mastrola  
8,05 **Così gira il mondo**, .....  
8,30 ..... **dal pinl**, sceneggiato con Susan Lucci  
..... **Una** ..... **in vendita**, telenovela  
10,30 ..... **genitori**, gioco condotto da Sandra Milo  
11,30 **Stellina**, telenovela ..... **Ricardo Darin**  
12 — ..... **ciao**, varietà con i cartoni animati

## QUARTARETE

- 13,50 .....  
14 — **Lo zio d'America**, telefilm  
14,30 **Arrivano i sposi**  
16 — **Automarket tv**, programma promozionale  
17,15 ..... **d'amore**, telenovela  
18,15 **Samba d'amore**, telenovela con Sonia Braga  
19 — **Felicità dove sei**, telenovela  
19,30 **Tg4**, notiziario  
20 — **Automarket tv**, programma promozionale  
20,25 **Tg4 cronaca**, notiziario  
20,30 **FILM** **Cowboy d'acciaio**, ..... **James Brolin**, Rip Torn, Mervyn Griffith. Usa drammatico 1979  
22,15 **Trauma Center**, telefilm  
22,25 **Tg4 cronaca**, notiziario  
23,30 ..... **tv**, programma promozionale  
24 — **Dolce notte**, varietà  
0,05 **Automarket tv**, programma promozionale  
0,25 **Tg4 Economia**  
0,30 **Dolce notte**, varietà  
0,45 ..... **al cinema**, i film in programmazione nelle sale di prima visione  
1 — **Film**

## RADIOUNO

- 14,05 **Diapason**, notiziario musicale, novità in compact disc  
16 — **In diretta** dagli studi di via Alassio in Roma ..... **Rossella Pararelli** presenta ..... **mar**, viaggio quotidiano attraverso la scienza, in redazione B. M. Caputo, F. Colaninzi, S. De Tommaso, A. Ferrante  
17 — ..... **sonora**. Prima parte. Programma a ..... **di Metilde Viola**  
17,30 **Terza pagina**, quotidiano ..... **cultura**  
18 — ..... **Seconda parte**  
18,15 **Dse** ..... **e cura di** ..... **Pecora**  
19,45 **Scatole sonore**. Terza parte. Dvorak trascritto da Dvorak. Selezione di G.

## RADIOVERDERAI

- 15,39 ..... **in** .....  
16,07 **I magnifici**  
21,07 **Musica per voi**  
22,05 **Il meglio della Hit Parade**

## ITALIA 1

## POMERIGGIO

- 13,45 **Benny Hill** ..... **comiche**  
14,15 ..... **Signori il delitto** ..... **servito**, di Jonathan Lynn, con Elian Brennan, Tim Curry. Usa giallo 1985 — **Un gruppo di persone** ..... **loro sconosciute si incontra** ..... **una cena in un castello dove viene** ..... **scotto** ..... **un efficiente** ..... **maggiordomo**. Gli ospiti hanno in comune ..... **legame** ..... **ricattati dallo sconosciuto** ..... **antifone** ..... **che improvvisamente giunge** ..... **portando a ciascuna un dono**: un coltello, ..... **rodo scorsolo**, ..... **chiave inglese**. Dopo il pranzo il padrone di casa viene ucciso  
18,30 ..... **Ultraman**, telefilm  
17 — **A-Team**, telefilm  
18,25 **Mondo Gabbibo**, varietà  
18,30 **Studio aperto**  
19 — **MacGyver**, telefilm  
20 — **Benny Hill show**, comiche

## SEBA

- 20,30 **FILM** **21** di Peter Markle, ..... **Gene Hackman**, Danny Glover, Jerry Glover. Usa guerra ..... **Vietnam, fine Anni 60**. ..... **colonnello** ..... **Hambledon**, agente dei servizi segreti statunitensi, viene abbattuto con il suo aereo del vietnam. Hambledon, il cui ..... **in codice** è **Bat 21**, ..... **custodito a** ..... **lanciare** ..... **con il paracadute**. Nonostante la sua inesperienza sul campo, dovrà cavarsela fino all'arrivo dei soccorsi  
22,40 **L'istruttoria**, conduce Giuliano Ferrara. ..... **seconda edizione** del programma condotto da Giuliano Ferrara. Anche quest'anno la trasmissione tratta temi d'attualità, politica interna e internazionale, cultura e costume  
..... **Previsioni** ..... **tempo**  
0,40 **Studio aperto**, news  
..... **Studio sport**  
1,35 ..... **e** ..... **Leat**

## DOMANI MATTINA

- 6,30 ..... **mattina**, varietà per i ragazzi:  
..... **Bugs Bunny**, cartoni animati  
..... **Holly e Ben** ..... **fuoriclasse** ..... **cartoni animati**  
..... **Pillyanna**, cartoni animati  
8,30 **Studio aperto**, notiziario  
..... **SuperVicky**, telefilm  
9,30 **Chips**, telefilm  
10,30 **Magnum P.I.**, ..... **con Tom Selleck**  
11,30 **Studio aperto**, notiziario  
11,45 **Mezzogiorno Italiano**, varietà ..... **Gianfranco Funari**

## QUINTARETE

- 13 — **FILM** **Canto d'amore**, di Clelio Brown, con Katharine Hepburn, Robert Walker. Usa biografico 1947 — **Storia** ..... **romanzata** ..... **della vita del compositore** ..... **Robert Schumann** ..... **e della moglie Clara** ..... **Wiesch**, ..... **rinomata pianista**, che si faga ..... **geniale musicista** ..... **rinunciando per lui alla carriera**. Quando ..... **Schumann muore**, dedica la vita ..... **divulgazione della sua musica**  
15 — **Militee**, programma promozionale  
17 — **Mago Pancone Etclui**, cartoni animati  
17,30 **Godam**, cartoni animati  
18 — .....  
18,30 **I** ..... **giorni** ..... **Andres**, telenovela  
19 — ..... **programma promozionale**  
19,30 **Attualmente**, informazione  
20 — **Cominciare in allegria**, .....  
20,30 **L'albero della cuccagna**, trasmissione folkloristica  
22,30 **Militee**, programma promozionale  
23,30 **L'albero della cuccagna**, trasmissione folkloristica  
2 — ..... **non stop**

## RADIOUNO

- 14,05 **Diapason**, notiziario musicale, novità in compact disc  
16 — **In diretta** dagli studi di via Alassio in Roma ..... **Rossella Pararelli** presenta ..... **mar**, viaggio quotidiano attraverso la scienza, in redazione B. M. Caputo, F. Colaninzi, S. De Tommaso, A. Ferrante  
17 — ..... **sonora**. Prima parte. Programma a ..... **di Metilde Viola**  
17,30 **Terza pagina**, quotidiano ..... **cultura**  
18 — ..... **Seconda parte**  
18,15 **Dse** ..... **e cura di** ..... **Pecora**  
19,45 **Scatole sonore**. Terza parte. Dvorak trascritto da Dvorak. Selezione di G.

## RADIOVERDERAI

- 15,39 ..... **in** .....  
16,07 **I magnifici**  
21,07 **Musica per voi**  
22,05 **Il meglio della Hit Parade**

## CANALE 5

## POMERIGGIO

- 14,30 **Forum**, attualità, conduce Rita Della Chiesa  
16 — **Agencia matrimoniale**, con Marta Flavi  
16,30 **Ti amo parlami bene**, con Marta Flavi  
18 — ..... **bam**, varietà per i ragazzi:  
..... **O'Artacan**, cartoni animati  
..... **I favolosi Tiny**, cartoni animati  
..... **Il sapientone**, quiz  
..... **Prendi il mondo e vai**, cartoni animati  
18 — **Ok il prezzo è giusto**, quiz con Iva Zanicchi  
18,55 **La ruota** ..... **fortune**, quiz con Mike Bongiorno  
19,40 **Canale 5 News**, notiziario  
19,45 **Il gioco** ..... **9**, quiz condotto da Gerry Scotti

## SEBA

- 20,25 **Striscia la notizia**, la voce dell'impotenza, con Teo Teocoli ..... **Sergio Vestano**  
20,40 **Odisea**, show musicale con Mena Pozi o Andrea Montecchi. Nel cast tutti i volti noti dalle tre reti Fininvest, ognuno nei panni ..... **un personaggio** ..... **americano**  
22,45 **Aspettando "Fantaghirò"**, anteprima ..... **tv interpretato da** ..... **Alessandra Martine**  
23,15 ..... **Show**, conversazioni con ospiti in palcoscenico  
24 — **Canale 5 News**  
1,20 **Striscia la notizia**  
1,35 ..... **York New York**, telefilm  
2,25 **Missione impossibile**, telefilm  
3 — ..... **Forca**, telefilm  
3,55 **Agente speciale**, telefilm  
4,40 **Mal dire al**, telefilm  
5,15 **La strana coppia**, telefilm  
6 — **Canon**, telefilm

## DOMANI MATTINA

- 7 — **Prima pagina**, attualità  
8,30 **Arnold**, telefilm  
9 — **Sabato cinque**, attualità con Antonella Viviani  
10,45 **Monotomoda**, attualità. Replica  
11,15 **Antiprima**, attualità con Fiorilla Piarobon  
11,50 **Il** ..... **è servito**, gioco con Claudio Uppi  
12,40 **Canale 5 News**, notiziario  
12,45 **Non è la Rai**, varietà con Enrica Bonaccorti

## THE

- 13 — ..... **tempesta**, telenovela  
14 — **Laserion**, cartoni animati  
14,50 **Carletto**, cartoni animati  
15,15 **flamale** ..... **strega**, cartoni animati  
16,15 **Figli** ..... **la**, telenovela  
17,15 **Il compra Tv**, rubrica commerciale  
18,15 **Dancing Days**, telenovela con Sonia Braga  
19 — **Portami con te**, telenovela  
20 — **Mimi e la ragazza della pallavolo**, cartoni animati  
20,25 **FILM** **Il tassano**  
22,20 **Il compra Tv**, rubrica commerciale  
23 — **FILM** .....  
1 — .....  
..... **Leat**

## RADIOUNO

- 14,05 **Diapason**, notiziario musicale, novità in compact disc  
16 — **In diretta** dagli studi di via Alassio in Roma ..... **Rossella Pararelli** presenta ..... **mar**, viaggio quotidiano attraverso la scienza, in redazione B. M. Caputo, F. Colaninzi, S. De Tommaso, A. Ferrante  
17 — ..... **sonora**. Prima parte. Programma a ..... **di Metilde Viola**  
17,30 **Terza pagina**, quotidiano ..... **cultura**  
18 — ..... **Seconda parte**  
18,15 **Dse** ..... **e cura di** ..... **Pecora**  
19,45 **Scatole sonore**. Terza parte. Dvorak trascritto da Dvorak. Selezione di G.

## RADIOVERDERAI

- 15,39 ..... **in** .....  
16,07 **I magnifici**  
21,07 **Musica per voi**  
22,05 **Il meglio della Hit Parade**

**Watt Radio**  
La Signora del Colore  
Propone:  
A BEINASCIO VIA VIII MARZO, 4 - APERTI ANCHE LA DOMENICA  
FILIALE DI TORINO: C.so G. CESARE, 169  
NUOVO USATO GARANTITO - PERMUTE - APPARECCHI DI FINE SERIE  
ASSISTENZA PRONTO INTERVENTO IN SERA  
VALUTAZIONE DELL'USATO A DOMICILIO

TV 28"  
SCHERMO PIATTO  
STEREO TELEVIDEO, CON TELECOMANDO  
890000  
L. 890000  
+IVA

TV PORTATILE 14"  
CON TELECOMANDO  
290000  
L. 290000  
+IVA  
20.28.18  
PER LE PERMUTE, VALUTAZIONE  
DEL TUO USATO A DOMICILIO



**ODEON TV**

- 14 — **Ninja Boy**, cartoni animati
- 14,30 **Galactica**, telefilm
- 15 — **Happy end**, telenovela con José Wilmer
- 16,15 **FILM** **La sconosciuta del 3° piano**, di Boris Ingster, con Peter Lora, John McGuire. Usa giallo 1940 — Un giornalista è testimone oculare in due diverse circostanze: nella prima con la sua testimonianza causa la condanna di un imputato, nella seconda contribuisce alla propria salvezza. Viene infatti accusato di un assassinio commesso nella casa in cui abita: con la propria testimonianza fornisce la descrizione del presunto assassino
- 18 — **Il caso selvaggio**, telenovela con Veronica Castro
- 19 — **Attualmente**, informazione
- 19,30 **Ninja boy**, cartoni animati
- 20 — **Kimba**, cartoni animati

- 20,30 **FILM** **Scontro al vertice**, di Peter Carter, con Richard Harris, Christopher Plummer, Beverly D'Angelo. Canada commedia 1980 — Un industriale che ha rubato dieci miliardi scappa inseguito da poliziotti e da mafiosi (che sui soldi vantavano dei diritti). Per far perdere le proprie tracce si finge morto. Ma non inganna un contabile che si è impiegato come guardia del corpo della sorella e della madre del fuggitivo. La resa dei conti (per tutti) avverrà sul più alto grattacielo di Toronto
- 22,30 **Reporter italiano**
- 22,30 **FILM** **La città maledetta**, di Richard Gervon, con Franco Luz, Jimmy F. Skagg. Usa horror 1987
- 24 — **La notte in diretta**, talk show
- 1,30 **Film non stop**

- 8 — **Ken il guerriero**, cartoni animati
- 8,30 **FILM** **La croce di fuoco**, di John Ford, con Henry Fonda, Dolores del Río, Pedro Armendariz. Usa drammatico 1947
- 10,30 **FILM** **Tutto non comunicato dall'emittente**
- 12,30 **Ken il guerriero**, cartoni animati
- 13 — **Kimba**, cartoni animati

**RETE 7 PIEMONTE**

- 14 — **Scooby Doo**, cartoni animati
- 14,50 **Miao miao**, cartoni animati
- 15,30 **Annie**, cartoni animati
- 15,55 **Mimi**, telefilm
- 16,40 **Ginger**, cartoni animati
- 17,05 **Verdepistacchio**, cartoni
- 18,30 **Agente Pepper**, telefilm con Angie Dickinson
- 19,20 **Auto della settimana**, promozionale
- 20,20 **FILM TV** **Verso il grande sole**, drammatico 1935
- 22,15 **Informa 7**, notiziario
- 22,30 **Conviene far bene l'amore**, varietà con Debora Caprioglio
- 23,30 **FILM** **I barbiere di Sicilia**, di Marcello Giordani, con Franco Franchi, Cicco Ingrassia, Carlo Hintermann, Daniela Giordano. Italia commedia 1967 — Due parrucchieri si scontrano continuamente per la stessa ragazza. Siamo durante la guerra e i tedeschi si installano nel loro paese. Il comandante nemico sospetta che i due siano delle spie e li fa sorvegliare. Verrà ucciso, in modo del tutto involontario, proprio dai due parrucchieri che compiranno anche altre eroiche imprese
- 1,30 **Informa 7**, notiziario

**TELESUBALPINA**

- 16,30 **Roosters**, telefilm
- 17,30 **Fifty Fifty**, telefilm
- 19 — **Vieni Signora!** Novena di Natale
- 19,25 **Celebrando la parola**
- 19,30 **Il regionale**, notiziario
- 20 — **Cartoni animati**
- 20,30 **Documentario**
- 21 — **Filodiretto**, Bilancio '91 e previsioni '92 con i parlamentari piemontesi, a cura di Dario Rosso
- 22,30 **Vieni Signora!** Novena di Natale
- 23 — **Il regionale**, notiziario
- 23,30 **Calcio fans**, rubrica sportiva

**TELETIME**

- 13,10 **Profondo vero**
- 15 — **Time notizie**, attualità
- 15,10 **Cappuccetto a Pisa**, cartoni
- 16 — **Time notizie economia**
- 16,10 **FILM** **Come rubare una preziosa scultura**
- 18 — **Time notizie città**
- 18,10 **L'uomo e la città**, telefilm
- 19 — **Time notizie**, attualità
- 20 — **Calcio fans**
- 21 — **Mondo cultura**
- 22 — **Ingresso libero**
- 23 — **Time speciale**
- 23,30 **Time Night**

**MONTECARLO**

- 13 — **Oggi News**, telegiornale
- 13,30 **Sport News**, tg sportivo
- 14 — **Otto volante**, programma per i ragazzi con giochi, tanto divertimento e utili informazioni
- 14,35 **Snack**, cartoni animati
- 15 — **FILM** **La maschera del sole**, di Sam O'Steen, con Victor Buono, Don Stroud, Joe Sirola. Usa avventuroso 1976
- 16,30 **Tv donna**, rotocalco di attualità al femminile, condotto da Carl Urban
- 18,15 **Yes I do**, un viaggio affascinante nelle metropoli degli Stati Uniti per imparare l'inglese dagli americani
- 18,45 **Arriva la banda**, quiz condotto da Luca Damiani e Gabriella Carlucci
- 19,45 **Telelotto**, gioco condotto da Raffaele Pisu
- 20 — **Tmc News**, telegiornale

- 20,30 **FILM** **Nel giorno di San Valentino**, di Ken Harrison, con Matthew Broderick, William C. Roberts, Hallie Foote. Usa sentimentale 1985 — Texas 1917. In una piccola città due ragazzi vivono un amore sincero nonostante il parere contrario della loro famiglia
- 22,35 **Festa di compleanno**, una festa speciale con ospiti, musica e brindisi per un compleanno in piena regola in compagnia di Gigliola Cinquetti con l'accompagnamento musicale di Lello Luttazzi
- 23,40 **Tmc News**, telegiornale
- 24 — **FILM** **Scatti di sangue**, di George Mendeluk, con Richard Crenna, Paul Williams, Linda Sorensen. Canada thriller 1980
- 1,50 **Cnn**, collegamento in diretta con la rete televisiva americana che trasmette news 24 ore su 24

- 7,30 **Cbs News**, via satellite
- 8,30 **Tm Sci Pianeta news**
- 9,15 **Batman**, telefilm
- 9,45 **Supersegretissimo agente sciolto**, cartoni animati
- 10,10 **Società e irresponsabilità (I)**, mitata, telefilm
- 10,40 **Sci. Coppa del mondo**, in diretta da Serra Chevalier. Discesa libera femminile
- 11,30 **Crono**, Tempo di motori
- 12,15 **Sci. Coppa del mondo**, in diretta da St. Anton. Discesa libera maschile

**RETE MIA**

- 15 — **Oggi cronaca**, quotidiano d'informazione
- 15,15 **Piacere di conoscermi**, contenitore quotidiano
- 18,15 **Oggi cronaca**, quotidiano d'informazione
- 18,30 **Hobby a tempo libero**, spazio informativo con redazionali
- 19,45 **Diario**, agenda di informazione quotidiana
- 20 — **Oggi cronaca**, quotidiano d'informazione
- 20,15 **Andiamo al cinema**, film in programmazione nelle sale di prima visione
- 20,30 **Parlami con...** Incontro con un protagonista della vita politica italiana
- 21 — **Auditorium**, La musica nel mondo. Musicale
- 21,30 **Arte orafa**, Viaggio nel mondo dell'oreficeria
- 22,30 **Bricolage**, guida al fai da te e agli strumenti necessari
- 23 — **Con simpatia...** In casa vostra, proposte commerciali
- 2 — **Notturno per l'Italia**

**RETE A**

- 15,05 **Semplicemente Maria**, telenovela
- 16 — **Incatenati**, telenovela
- 17,15 **Sentieri di gloria**, telefilm
- 18 — **TgA News**, notiziario
- 18,15 **Il tesoro del sapere**
- 19,15 **TgA News**, quotidiano di informazione
- 20,30 **Semplicemente Maria**, telenovela
- 21 — **Incatenati**, telenovela
- 22 — **Sentieri di gloria**, teleromanzo
- 22,30 **TgA**

**SESTA RETE**

- 15 — **Portami con te**, telenovela
- 16 — **FILM** **Eviva la libertà**
- 18,15 **Mago Panceloni et cetera**, cartoni
- 18,45 **Godam**, cartoni animati
- 19,15 **Attualmente**, informazione
- 19,30 **Il mitico John Wayne**, telefilm
- 20,30 **Portami con te**, telenovela
- 21,30 **Tra l'amore e il potere**, novella
- 22 — **Cash and carry**, programma promozionale
- 22,30 **Attualmente**, informazione
- 22,45 **Cash and carry**, programma promozionale
- 23,30 **FILM** **Il ritorno degli zombi**

**SVIZZERA**

- 13,15 **T.T.T. Tesi, temi, testimonianze** a cura di Aldo Sofia
- 14,10 **FILM** **Conglura al castello**, di Charles Lamont, con Mickey Rooney, Virginia Welles. Usa commedia — Film della serie del mio Francis, nobile bestia parlante e con poteri paranormali non indifferente che mette al servizio di un giovane svampito. In un castello succedono strane cose: fantasmi e cadaveri misteriosi lo popolano nottetempo
- 15,20 **Operazione O.P.E.N.**, documentari
- 17 — **Marina**, telenovela
- 17,30 **Pallino**, cartoni animati
- 17,35 **I Gopher**, per i ragazzi
- 18,05 **L'arca del dottor Bayer**, telefilm
- 19 — **Il quotidiano della Svizzera italiana**, attualità
- **Sport**
- 20 — **Telegiornale**

- 20,30 **Centro**, settimanale d'informazione a cura di Renato De Lorenzi e Enrico Morresi
- 21,35 **Una famiglia da gent viscora**, commedia dialettale con Mariuccia Medici, Quirino Rossi, Eida Olivieri, Sergio Filippini. Dodicesimo episodio
- 22,10 **Segretissimo**, viaggio nel cuore dei grandi personaggi con Emanuela Gaggini e Paolo Mosca
- 23,05 **Tg sera**
- 23,25 **FILM** **Triple eco**, di Michael Apted, con Glenda Jackson, Brian Deacon, Oliver Reed, Jenny Lee Wrigt. Drammatico
- 0,50 **Teletext notte**

- 9,50 **FILM** **I tre di Ashya**, di Michael Anderson, con Richard Widmark, George Chakiris. Usa drammatico 1964 — Il servizio di soccorso si mette in azione per cercare i superstiti di una nave giapponese travolta da un tifone, ma anche l'aereo dei soccorritori finisce in mare
- 11,30 **Sci. Coppa del mondo**, Da Serra Chevalier. Discesa femminile
- 12,15 **Sci. Coppa del mondo**, in diretta da St. Anton. Discesa libera maschile

**TELECUPOLE**

- 14,30 **Pomeriggio insieme**, contenitore
- 15,30 **Il ritorno di Diana**, telenovela
- 16,30 **Cara cara**, telenovela
- 17 — **Coro di Marco**, cartoni animati
- 18 — **Pinochio**, cartoni animati
- 18,30 **La padroncina**, telenovela
- 19,25 **Tg4 notiziario**, informazioni regionali
- 20 — **Medicina Trentatré**, rubrica di medicina a cura di Luciano Order
- 20,30 **Coma stanno bene insieme**, sceneggiato in tre puntate di Vittorio Sindoni, con Stefania Sandrelli, Sergio Castellitto, Carlo Monni, Mariolina Bovo, Roberto Della Casa. Seconda puntata — 1970: Ugo e Luisa sono sposati da dieci anni. Lui è ora un affermato giornalista, mentre Luisa si divide tra la scuola e i due figli piccoli. L'atmosfera monotona ha sopito in Luisa la fiamma dell'amore suscitando in lei il desiderio di nuove emozioni
- 22,30 **Tg4 notiziario**, informazioni regionali a cura della nostra redazione
- 22,45 **Motori non stop - Auto oggi**
- 23,15 **Speciale con noi**
- 2 — **Tigi?**

**VIDEO MUSIC**

- 13,30 **Super Hit**
- 14,30 **Coast to Coast**
- 16 — **On the air**
- 18 — **Metropolis**
- 19 — **Blue Night**
- 19,30 **Telegiornale**
- 19,45 **Super Hit e Dimes**
- 21,30 **On the air**
- 22 — **Blue night**
- 24 — **Poison special**
- 0,30 **On the air**
- 1 — **Blue night**
- 1,30 **Notte rock**

**TELESTAR**

- 14 — **Avventure in fondo al mare**, telefilm
- 15 — **Andiamo al cinema**, i film in prima visione
- 16 — **Daniel Boone**, telefilm
- 17 — **Lucy show**, telefilm
- 17,30 **Trauma Center**, telefilm
- 18,30 **Marina**, telenovela
- 20 — **Lucy show**, telefilm
- 20,30 **FILM** **Ragnatela di morte**
- 22,30 **Tv flash**, notiziario
- 23,30 **Daniel Boone**, telefilm
- 0,30 **Avventure in fondo al mare**, telefilm

**TELE + 2**

- 14 — **Sportime**, quotidiano sportivo
- 14,15 **Pallavolo** replica di Mediolanum Milano-Gabeca Montichiari
- 16,15 **Erol**, profili di grandi campioni del passato
- 16,30 **Wrestling spotlight**, le sfide dei giganti dello spettacolo presentate da Dan Peterson
- 17,25 **Tele + 2 news**
- 17,30 **Settimana gol**, rubrica di calcio internazionale
- 19,30 **Sportime**, quotidiano sportivo

- 20,15 **Almanacco**
- 20,30 **Calcio**, campionato olandese. Feyenoord-Psv Eindhoven
- 22,30 **La grande boxe**, storie di pugni e di pugili presentate da Rino Tommasi
- 23,30 **Golf tour**, i tornei del circuito professionistico presentati da Mario Camiccia
- 0,30 **Usa sport**, rubrica di sport americani presentata da Dan Peterson (replica)

- 9 — **Calcio**, replica dell'amichevole Cosenza-Milan
- 11 — **Usa sport**, rubrica di sport americani presentata da Dan Peterson (replica)
- 12,30 **Momenti di sport**, uomini e imprese della storia dell'agonismo
- 13 — **La grande boxe**, storie di pugni e di pugili presentate da Rino Tommasi

**TELE + 3**

- Ogni due ore dall'una di notte
- FILM** **Le avventure e gli amori di Omar Khayam**, di William Dieterle, con Cornel Wilde, Debra Paget, John Derek. Usa avventuroso 1957 — Storia immaginaria di un giovane e valido astrofisico alla corte del sultano di Persia che riesce a conquistare l'amore di una bella Scirina e la stima del suo signore trovando il modo di fare saltare in aria l'esercito dei nemici

**VIDEOUNO**

- 17,10 **Cartoni animati**
- 18,45 **Videouno notizie**
- 20,20 **Speciale spettacolo**
- 20,30 **FILM** **Quella carogna di Frank Mitraglia**
- 22 — **Videouno notizie**
- 22,30 **La auto della settimana**
- 23,15 **Aile soglie dell'incredibile**, telefilm
- 24 — **L'incredibile dottor Hogg**, telefilm
- 1 — **La auto della settimana**, promozionale

**E 21 NETWORK**

- 13,15 **Innamorarsi**, telenovela
- 14,15 **Le auto della settimana**, promozionale
- 15 — **Videoshop**, proposte commerciali
- 19 — **Stanlio e Ollio**, cartoni animati
- 19,30 **Tg**
- 20 — **Innamorarsi**, telenovela
- 21 — **FILM** **Gli amici di Nick Hazard**, con Gabriele Ferzetti
- 23 — **Tg**
- 23,15 **Le auto della settimana**, promozionale

**TELE VAL D'AOSTA**

- 13 — **Speciale sport**
- 14 — **Cartoni animati**
- 16 — **Programma per ragazzi**
- 18 — **Anteprime cinematografiche**, i film in prima visione
- 19,10 **Speciale Valle d'Aosta**, attualità
- 20,30 **FILM** **I barbiere di Sicilia**, con Franco Franchi, Cicco Ingrassia. Italia commedia 1967
- 22 — **Conviene far bene l'amore**, varietà
- 23,30 **Agente Pepper**, telefilm con Angie Dickinson

**TV IERI SERA**

a cura di Dario Buzzolan

**Troppi «casi umani» nel salotto di Costanzo**

Duole constatarlo, ma neppure il «Maurizio Costanzo Show», ormai, riesce ad evitare le cadute di gusto. Non che a Costanzo si attribuisce un'infantilità di tipo papale. Ma dalla sua trasmissione non si temevano mai brutte sorprese, quanto meno perché aveva un'identità ben precisa. Sennonché, da un po' di tempo a questa parte, l'identità dello show si è andata stemperando nella generale passione per l'impegno sociale che ha conquistato la tv. E allora, ecco i «casi umani». Prima la ripetuta partecipazione della giovane donna ammalata di progeria (invecchiamento precoce). Poi la puntata sui barboni. Infine, quella di ieri. Ospite di Costanzo era un giovane che, non avendo mai conosciuto il proprio padre, ha fatto del ritrovare una ragione di vita. Seduti sulle poltroncine, gli altri partecipanti - tra cui Eugenio Finardi e l'ormai immancabile professor Zecchi - sembravano animati più dalla preoccupazione di fare bella figura che da osservazioni brillanti o imprevedibili che da effettiva solidarietà. Su un'improvvisio scoppio di pianto del ragazzo, ovviamente, lungo primo piano Inter-Inter solo dai «consigli per gli acquisti».



Maurizio Costanzo

A un certo punto Finardi, dopo aver consigliato al giovane, dall'alto della sua posizione di ex-tutto, di «cercare il padre dentro se stesso», ha sentenziato che la figura paterna è quella che deve dare «il profilo etico-morale». Se è così, bisognerà cercare un buon padre anche per certa tv.

**TV STASERA**

**American Graffiti**

RAITRE 22,45

«American Graffiti» (1973, dur. 110') di George Lucas con Richard Dreyfuss, Ronny Howard, Paul Le Mat, Charlie Martin Smith, Candy Clark, Cindy Williams e Harrison Ford. E' un film pieno di quella simpatia e struggente nostalgia di cui sono popolati i ricordi della giovinezza: ambientato nel '62, racconta la notte brava di quattro giovani. Lucas si rivolge a coloro che all'epoca del film avevano circa lui trent'anni e che nel '60 vivevano quel momento che sta tra l'adolescenza e l'età adulta. Quella è l'ultima notte nella loro cittadina, l'indomani dovranno raggiungere la rispettiva università: ci sono un drive in e un ballo studentesco in cui si intrecciano love story; c'è una gara improvvisata fra due fissati del motore che rischia di finire male; un'auto viene rubata e poi ritrovata, alcuni teppisti fanno uno scherzo ai poliziotti, un ragazzo timido preda una ciucca e un altro prende una cotta.



Richard Dreyfuss

Il motivo conduttore è la musica «Rock Around the Clock», suonata da Bill Haley con i suoi Comets, e nella parte di se stesso c'è un famoso disc jockey dell'epoca, Wolfman Jack. Una scritta finale informa che del ragazzo uno morirà investito da un ubriaco, un altro sparirà in Vietnam, un terzo farà l'assicuratore e l'ultimo - chiaramente Lucas - diventerà scrittore.

**Mona Lisa**

RAIDUE 0,10

«Mona Lisa» (1986, dur. 100') di Neil Jordan con Bob Hoskins, Cathy Tyson, Michael Caine; la fotografia, a tratti iperrealista, è di Roger Pratt, e su tutto la canzone «Mona Lisa» che Nat King Cole cantava negli Anni 50. E' un film molto bello in cui si intrecciano il nero e la parodia, l'ironia e la tragedia, un fuoco e grottesco ritratto d'ambiente tra brutale violenza e illusioni spezzate; e non manca un'affettuosa citazione de «La donna del bandito» di Nicholas Ray, Bob Hoskins, che ricordiamo nei ruoli più disparati (da «Cotton Club» ai Mussolini di «Io e il duce» all'investigatore di «Chi ha incastrato Roger Rabbit») ha ricevuto per «Mona Lisa» a Cannes il Palmare per la migliore interpretazione maschile. Qui è un piccolo e ingenuo malavitoso di mezz'età che, appena uscito di prigione, ricava da un amico «scrupoli» l'incarico di fare da scorta e da autista ad una splendida squillo di lusso, una sorta di



Michael Caine

Venere mona è una giovane seducente e molto misteriosa, e lui ingenuamente se ne innamora; finirà per lei nei bassifondi di Londra, in loschi giri di malavita, costretto a lottare con brutalità e violenza. Afferma Neil Jordan: «Tra l'eroe e l'araina volavo che si stabilisse una passione irrazionale, qui ho lavorato sulle emozioni ed ho considerato il mio film più personale».

**L'Odissea «alleggerita»**

CANALE 5 20,40

Due diversi esempi di come la mitologia e l'antichità classiche possano essere «alleggerite» dalla tv. Nel primo caso, l'«Odissea» di Canale 5, l'alleggerimento va in una direzione smaccatamente comico-parodistica. Il che poteva essere un'ottima idea, non fosse che, come già si è scritto, la realizzazione risente di una eccessiva fretta (il tutto è stato girato in nove giorni) e di una conseguente grossolanità diffusa. Non mancano comunque le macchiette azzeccate, e vale la pena ricordare Teo Teocoli nella parte di Antinoo, Jerry Scotti in quella di Menelao, Francesco Salvi che interpreta Telemaco, Moana Pozzi-Penelope e Giorgio Bracardi-Priamo. Stasera in seconda e ultima parte: Ulisse (Andrea Roncato) incontrerà Eolo, dio del vento, il cui soffio lo sospingerà sull'isola della maga Circe. Di qui, con l'aiuto di Mercurio, l'eroe riuscirà a tornare ad Itaca, dove dovrà affrontare i temibili proci. Su Raiuno,



Moana Pozzi

Invece, consueto appuntamento con «Zeus. La mitologia raccontata da Luciano De Crescenzo». Qui l'alleggerimento consiste soltanto nella finezza e nella capacità di De Crescenzo di raccontare le storie, nonché in un'ottima regia. Il mito di questa sera è quello di Apollo e Dafne. Lui è condannato da Eros ad amare lei. Lei però lo respinge.



# FACCIAMO IL BAGNO INSIEME?

## TROVIAMOCI!

### TORINO

☎ (011) 27.31.266

Via Cantallo, 11

### TORINO

☎ (011) 66.93.596

Via Muzza, 41

TUTTO PER IL BAGNO  
DIRETTAMENTE DALLA FABBRICA

**SCONTO 20%**  
SU TUTTI GLI ARTICOLI  
(EFFETTUATA COM. AI SENSI DELLA LEGGE 80/80)

CONSEGNA E INSTALLAZIONE  
DIRETTAMENTE A DOMICILIO

PAGAMENTI SENZA PROBLEMI  
CON IL SISTEMA  
«CREDIT BAGNO»

### VENARIA (To)

☎ (011) 45.57.975

### nella CITTÀ MERCATO

C.so Garibaldi

### S. MAURO (To)

☎ (011) 22.38.771

### nel Centro Commerciale

#### PANORAMA

Strada per Salluno T.se, 371

### BEINASCO (To)

☎ (011) 349.83.96

### nel Centro Commerciale

#### LE FORNACI - IPERCOOP

Via Torino, 32/34

### RIVOLI (To)

☎ (011) 96.31.451

### nella CITTÀ MERCATO

C.so Susa, 301/307

### VERCELLI

☎ (0161) 29.41.23

### nel Centro Commerciale

#### CONTINENTE

Tangenziale Ovest

### VENEZIA

☎ (041) 60.01.32

### nel Centro Commerciale

#### PANORAMA MARGHERA

Via S. Orsola, 15/17



# L'ARREDO BAGNO



**ALL'ERBA** La spumeggiante commedia della Ginzburg in scena dal 27 dicembre con Miriam Mesturino (e un regalo natalizio del nostro giornale)

# «Ti ho sposato per allegria» prosa per le feste

**TORINO** ■ Che il teatro divertente e semplice di Natalia Ginzburg sia rivelatore di una straordinaria profondità e di umana partecipazione, si potrà constatare rivedendo «Ti ho sposato per allegria». La commedia verrà rappresentata al Teatro Erba della Compagnia Torino Spettacoli con la regia di Adolfo Penoglio e l'interpretazione di Miriam Mesturino e Mario Nosenzo dal 27 dicembre al 12 gennaio.

Di questa sua prima composizione teatrale, scritta nel 1965 e destinata al talento e alla voce di Adriana Asti, la scrittrice aveva detto: «Dirò soltanto che non è — e non vuole essere — nulla più di un piccolo raccontino. Non vi accade nulla, e in questo non vi sarebbe nulla di male. Però anche non significa nulla». Sottinteso che la commedia non toccava grandi temi, aveva espresso così tutta l'umiltà e l'onestà della sua mente limpida.

Anche quando scrive per il teatro, Natalia Ginzburg tratta con familiarità affettuosa e ironica

la i problemi che si affacciano nella vita di tutti i giorni. Il «parlato», vivace e spigliato, sembra diventare cicalaccio; ma il fluire sonoro copre spesso i silenzi della solitudine, le inquietudini e i fallimenti dell'esistenza. Miriam Mesturino precisa perché ha scelto questa commedia, che ha debuttato al Gobetti per lo Stabile di Torino nel 1968: «La Ginzburg è una narratrice sicura, istintiva, molto acuta. Senza esprimere giudizi diretti, dà un ritratto e insieme una valutazione etica impareggiabile della piccola borghesia e vi trova ricchezza di spunti per i suoi temi prediletti. Questo testo che racconta di un matrimonio bizzarro di una donna ironica e disincantata è divertente e — a parte alcune battute sul divorzio, l'aborto, il comunismo, legato alla data di nascita della commedia — non ha perso l'interesse e validità. La protagonista è ammirabile perché nonostante le difficoltà e la sofferenza riesce a mantenere il sorriso e la curiosità per la vita.

È una lezione, un aiuto a pensare in positivo». Ma come pensare diversamente quando si ha il successo a ventun anni? «Quasi ventidue» rettilica pronta lei.

Nipote del commendatore Erba, direttore artistico per tanti anni del Teatro Regio, l'attrice è anche figlia d'arte. Si è diplomata all'Accademia Silvio D'Amico e da quattordici anni è in confidenza col teatro. Come ha esordito? «A otto anni, nella "Tela di rogo" di Agatha Christie. Il terrore che ho provato il primo giorno di scena di fronte ad una porta che ruotava con suoni sinistri, mi ha dato il primo grande sobbalzo emotivo in teatro. Un grande shock, che mi ha — immune dall'agitazione del palcoscenico —, ma per fortuna ha lasciato intatta la capacità di emozione».

E' vero: lo ha confermato in «Pamela», in «Eva contro Eva» con Laura Maria, nella «Cassina» di Plauto con Calindri e recentemente in «Giulietta e Romeo».

**Niralla Covaglia**

## STAMPA SERA A TEATRO



Marito e moglie a teatro insieme pagando un solo biglietto. Sarà sufficiente presentare una copia di Stampa Sera (da oggi fino al 12 gennaio) alla biglietteria del Teatro Erba, corso Moncalieri 241, tutti i giorni dalle 9 alle 13 e dalle 15 alle 22 (alla domenica dalle 15 alle 22): si pagheranno in due 30 mila lire invece di 60 mila. Lo spettacolo va in scena il 27 dicembre e verrà replicato fino al 12 gennaio.

# Atelier Nouveau: musica da Aosta «per farci piacere»

**AOSTA** ■ Freschi, frizzanti, ironici gli «Atelier Nouveau», gruppo di punta del panorama musicale valdostano, presentano oggi, al Teatro Giacosa di Aosta, il loro long-playing «Per farci un piacere» (etichetta Vicio Records). In questi giorni nei negozi. Attivi da diversi anni (con alcuni rimaneggiamenti di formazione) gli «Atelier Nouveau» hanno alle spalle numerosi demotapes (i «famigerati» nastri dimostrativi per le case discografiche e le riviste specializzate) che hanno riscosso buoni consensi; ma è soprattutto un'intensa attività concertistica che la band ha espresso al meglio la propria produzione.

La partecipazione più importante è stata al «Printemps de Bourges», uno dei più importanti festival europei dove hanno rappresentato l'Italia nella sezione «découvertes».

Non è facile unire ironia e buona musica ma gli «Atelier Nouveau» ci riescono piuttosto bene: i testi, strampalati e salaci, (rigorosamente in italiano) sfiorano i tratti del demenziale senza inciamparvi, la musica miscela con una certa disinvoltura (forse troppa?) funky, blues e atmosfere «simil swing», la presenza scenica è accattivante. Il gruppo, già ben noto nella Vallée, ha avuto un impulso decisivo, con il recente inserimento di una sezione fiati comprendente Fulvio Albano al sassofono e Fulvio Chiari al trombone — musicisti che operano anche in ambito jazzistico —



Una parte di «Atelier»

«l'ex «funky lips», Gabriella Peretti, al trombone.

Nonostante il problema ancora irrisolto della mancanza di spazi per «fare musica», l'affacciarsi sulla scena nazionale di gruppi valdostani come gli «Atelier Nouveau» o i «Kina» conferma un certo fermento del panorama musicale regionale. Le band valdostane resistono e i risultati, alla lunga cominciano a sentirsi.

**Roberto De Paoli**

# Araldo: quando il fantasma diventa attore



Barbara Dozza in una scena di «Ectoplasma». Non aprite quei teatri!

**TORINO** ■ E' simpatica l'idea del Teatro dell'Angelo di offrire ogni anno una strenna al suo pubblico, uno spettacolo al gran completo con tutta la compagnia riunita. Così è stato lo scorso anno per «Ristorante», così lo è con «Ectoplasma». Non aprite quei teatri, in cartellone all'Angelo fino alla notte di Capodanno.

Il sipario si apre su quello che vorrebbe essere un gioco sul teatro e una riflessione disincantata sulla morte. Durante gli scavi per la realizzazione di una metropolitana un minatore con un passato da aspirante attore rimane sepolto sotto un cumulo di macerie. Si risveglierà in un teatro sotterraneo abbandonato, dove una compagnia di guitti formata intanto dai fantasmi da secoli sta provando l'Amleto, ma invano, perché è scoperto il ruolo principale.

Sono queste le premesse di un'idea che sulla carta appare più che stuzzicante, specie se riferita agli attori dell'Angelo. Peccato però che la fase di gestazione non sia ancora terminata, e lo sviluppo sia soltanto limitato a una progressiva presa di coscienza da parte del protagonista che lentamente, ma molto lentamente, il convincerà d'essere morto e quindi ad accettare di impersonare Amleto.

**Alfonso Cipolla**

# Pacato Rudolf Barshai

Avvezzi ai colpi di scena dell'arte stravinskiana, che vuole giocare sull'anticipo e tradire ogni legittima aspettativa dell'ascoltatore, si resta sorpresi di fronte al carattere lineare del balletto per archi Apollon Musagète. La ragione va individuata nella natura stessa dell'argomento, ovvero l'epopea di un principio estetico pacifistico ed armonico per eccellenza.

Eventuali propensioni all'ebbrezza ed al perturbamento nervoso vengono frustrate nell'arco dell'intera partitura, ove tutto è rappresentato con equilibrio e distacco. Le dichiarazioni in proposito da parte dell'autore non contribuiscono a fare chiarezza, perché l'elemento tragico, che egli pretende aver adombrato nei due quadri, appartiene più alla sfera delle buone intenzioni che alla realtà.

Il ritratto musicale della nascita e ascesa all'Olimpo di Apollo, con l'investitura alle Muse nei settori di rispettiva competenza, ha occupato una parte dell'ultimo appuntamento annuale con l'Orchestra di Torino della Rai, tenutosi ieri sera all'Auditorium e in replica oggi alle 21. La pacata direzione di Rudolf Barshai conforiva ai vari

episodi un parlamento fluente e sereno, amministrando saggiamente i movimenti e la pausa che infiorano il discorso e mo' di eloquente interruzione. Apprezzati per l'eleganza gli interventi solistici del primo violino Alfonso Mosnati e di altri. I ritmi puntati del neoclassicismo novecentesco si richiamano ad un preciso archetipo storico, ovvero il balletto di Corte del Seicento francese, genere condotto ad esiti sommi da Jean-Baptiste Lully. Seguendo questa traccia, il programma ha colto una Suite di danza basata su temi del musicista di Re Sole. La rielaborazione dei materiali originali si deve al dimmiuto d'orchestra austriaco Felix Mottl — vissuto nella seconda metà del secolo scorso —, e tende a riconciliare il recupero di un patrimonio artistico remoto con la moda poco filologica della parafasi. Ne risulta talora un senso di sproporzione tra la ricchezza dei mezzi disponibili, il trattamento cui essi sono soggetti, l'indole ingenua e sorniona della musica.

La Suite haendelliana per i reati fuochi d'artificio, destinata alle celebrazioni della pace di Aix-la-Chapelle, ha inaugurato trionfalmente la serata — conclusasi con Les Préludes di Liszt —, affidandosi alle brillanti qualità della prima tromba e di tutti gli ottoni.

**Orlando Maia**

## IN CITTA'

### RITROVI

**AL BABATTELLE:** serata per adulti, volumi moderati musica di tutti i generi. L. 13.000.  
**AMERICA MUSIC** (via Fréjus 27, tel. 447.7171): ore 21.30. Gruppo Max Negri.  
**ARLECCHINO DANZE:** ore 21 con Franco Orsini in grande festa del venerdì... cocktail... piano bar.  
**ARLECCHINO:** prenotazioni in sala con prevendita biglietti per il veglione di San Silvestro in orario apertura del locale.  
**BONOTALCO DANZE:** venerdì e sabato sera, domenica ore 15 e ore 21 gran tacco con revival anni 60-70. Prenotazioni veglione di Capodanno tel. 606.10.58 - 593.767. Nichelino via Cuneo 16.  
**CLUB 84:** ore 15.30 con Edo Puma danze e ritmi per tutti (valida tessera "A passo di danza"). Ore 21 "Fantastico venerdì".  
**CLUB 84:** E' in corso la prevendita con prenotazione dei biglietti per il Veglione di San Silvestro (Capodanno) orari apertura locale. Informazioni. Telefono 669.9560.  
**DANZE SMERALDO** (Chivasso): sabato festico arch. Fiamma Lelli. prenotazioni veglione di Capodanno alla cassa.  
**DU PARC** (tel. 521.5275): ore 21 Danilo.  
**EXTREME CLUB DANZE** (v. Genova 288/b, tel. 605.0617): «Il vero fisco si balla da noi», stasera ore 21 Show-men.  
**FRANCY IMBICINO** (v. via, tel. 0125/230.064): Bello liscio arch. Mauro Migliori.  
**LA LUCCIOIA** (corso Torino 206): ore 15 discoteca. Ingresso libero. Ore 21 fisco con orchestra.  
**KIT VALPERGA** (To): domani con Tony D'Ale.  
**LE RDE:** ore 21 di tutto un po'... di più.  
**NUOVO GARDEN** (tel. 660.3443): ore 15 da noi «A passo di danza» ore 21-1 Gran galà di «Aupuri» con fiore party e spumante. Orch. Gruppo 5.  
**TANGO SALA DANZE:** il venerdì elegante ore 21.  
**AL PUNTOVISTA PIANO BAR:** Bruno Trucco c. Moncalieri 5. Tel. 819.33.78.  
**ATLANTIC HOTEL - PIANO BAR - Ristorante Rabbie** (Borgaro): cena con musica e piacevoli serata con Maestro Renzo Gallino. Ven. 845.  
**CHERRY CLUB DISCO** (tel. 740.616): pronta il tuo Capodanno.  
**CHERRY CLUB DISCO:** prenota la tua festa personalizzata, tel. 740.616.  
**DA ROBY:** questa sera con orchestra, martedì 24 veglione di Natale. Tel. 537.965-335.2603.  
**INDIVIDUA + PATIO:** tutte le sere ore 22 discoteca; sabato e domenica ore 15/18. Prenotazioni per Capodanno tel. 606.53.63 - 874.084.  
**LA LUCCIOIA RISTORANTE** (Brandizzo, via Torino 84 - tel. 011/813.01.13): domani sera cena con ballo. Gradita la prenotazione.  
**LA PINETA RISTORANTE** (Brandizzo): domani sera cena con ballo. Prenot. tel. 913.90.64.  
**LA PINETA RISTORANTE** (Brandizzo): mercoledì 25 dicembre minime e veglione di Natale. Prenot. tel. 913.90.64.  
**MACINIMA** (Pinerolo, tel. 0121/74.115 - 56.626): ristorante pizzeria, sala danze.  
**MY CLUB - PIANO BAR** (r.v. M. Cristina 68, tel. 888.8888): Natale e veglione di Capodanno con Gianluca e Ivonne. Prepagata.  
**OSTERIA TRILUSSA:** passa le feste con noi, con allegria e goliardia. Pren. Tel. 514.495 - 436.14.66.  
**RISTORANTE DELLE ALPI** (via Segantini 15): ogni sabato sera cena con orchestra gradita prenotazione. Tel. 733.085.  
**S. GIORGIO** (Ristorante - Danze - Valentino): La Piana's Trio - c. Albertino.

### TEATRI

**TEATRO REGIO** (piazza Castello 215, tel. 88.151): ore 20.30 Il Trovatore di Giuseppe Verdi (turco aziendale in abbonamento). Direttore Vjekoslav Sotol, regia di Giuliano Montaldo. Biglietti: Teatro Regio (apertura ore 13-18.30 e 19.30-20.30). Tel. 8815 241/242.  
**PICCOLO REGIO** (piazza Castello 215, tel. 88.151): prenotazioni e vendita biglietti Stagione d'Opera 1991/92. Apertura biglietteria fino a domenica ore 13-18.30. Per informazioni Dipartimento relazioni esterne tel. 8815.383, numero verde 1678.07064.  
**ALFA TEATRO** (via Casaleborgo 16/1, tel. 619.3529): 22 dic. ore 18 Alter Teatrop presenta: Il visconte andò alla guerra di M. Paris da I. Calvino. 23 dic. ore 21, 15 Cantarino o Camerale corale La Granagia canti di Natale popolari piemontesi. 24 dic. ore 22, 15 gli allievi della scuola di rec. di Alfa Teatrop presentano Sacra rappresentazione della natività di Cristo.  
**ALPHEI** (piazza Solferino 4, tel. 52.54.40): Pomeriggi a teatro. Da martedì 27/12 Garinei & Giovannini presentano Gino Bramieri e Gianfranco Januzzo in Foto di gruppo con Gatto di I. Fioretti e Enrico Valme con MARISA MERLINI regia di Pietro Garinei. Biglietteria tutti i giorni ore 9-13 e 15-19.  
**ANALEDO** (via Chiomonte 3 tel. 33.17.84): questa sera ore 21, 15 il Teatro dell'Angelo presenta: Ectoplasma (Mon aprile quel teatro) di G. Ravicchio e L. Valentino. Infr. e pren. ore 18/19. Il 31/12 Notta di Capodanno. Posto unico numerato L. 40.000. Prevendita biglietti ore 15-19. Cassa teatro.  
**AUDITORIUM RAI** - I Concerti di Torino Stagione Sinfonica pubblica 1991-92. 11° concerto. Questa sera ore 21 direttore Rudolf Barshai. musiche di Haendel, Stravinskij, Lully-Mottl. Liscio. Poltrone numerate L. 30.000 ingressi L. 20.000 in vendita all'Auditorium un'ora prima dell'inizio del concerto.  
**AUDITORIUM RAI** - I Concerti di Torino Stagione Sinfonica pubblica 1991-92. Ciclo: I Concerti del sabato. 8 concerti al sabato pomeriggio alle ore 16.30 nel periodo 18 gennaio 1992 - 28 marzo 1992. Conferma abbonamenti: per gli abbonati ai concerti del sabato della precedente stagione dal 16 al 22 dicembre 1992 (compresi sabato e domenica). Nuovi abbonamenti dall'8 al 15 gennaio 1992 compresi sabato e domenica) orario 10-13; 15-17 presso la Sede Regionale Rai - via Verdi 16 Torino. Per informazioni tel. 810.4653 - 810.4961.  
**CARIGNANO** (piazza Carignano 6, tel. 537.998): ore 20.45 la comp. Teatro dell'Elfo presenta il viaggio di primavera di Frank Wedekind. Regia di Elio De Capitani. Stag. in abito. T.S.T. Bigli. via Roma 49 or. 9-18. Lun. riposo. Per infr. tel. 011/557.62.65-544.562. Ultimi 3 giorni.

**CENTRO D'ARTE MARIA M. DRAVELLI** (via Princesa 11 - Moncalieri - Borgo S. Pietro): sabato 21 dicembre i Soggetti presentano un appuntamento d'eccezione: Collages (ritaglia la tua serata) dalle ore 21.30 ad inf. Ingresso soci Arci quota di partecipazione L. 5.000.  
**COLOSSEO** (via M. Cristina 73, tel. 669.80.34): Grande concerto di fine anno. E' iniziata la prevendita per il Grande concerto di fine anno di martedì 31/12 ore 22 con Sandro Massimini, il grande tenore Giuseppe Di Stefano, l'orchestra di Milano diretta dal M. Roberto Negri con S. Dorico, S. Di Lenza, T. Trujillo. Brani tratti dalle più famose opere. Prev. carta teatro or. 10-13; 15-19 tel. 669.8034-850.51.85.  
**ERBA** (corso Moncalieri 241, tel. 690.5547): ore 18 Musica e poesia con il Duo pianistico Gisella Layola Actis, Francesco Actis e gli attori Miriam Mesturino e Oreste Valente. Ore 21 Italia Danza e Compagnia Scena Mobile presenta Personi mediterranee. Mus. autori vari, cor. J. Fontana, S. Valentini, A. Borriello. Posto unico L. 15.000. Biglietti tutti i giorni ore 9-13; 15-22.  
**AMERICA** (via Chiesa della Salute 77, tel. 297.197): Vendita abbonamenti stagione 91/92 5 spettacoli a scelta.  
**GARYBALDI TEATRO** (via Garibaldi 4, Settimo Torinese): nell'ambito di Divina sono aperte le iscrizioni al seminario pratico su tecniche vocali per attori, tenuto da Patrizia Nasini soprano ed insegnante di canto. Il seminario si terrà dal 19 al 21/12. Informazioni ed iscrizioni tel. 801.17.46.  
**GIANDUJA - MUSEO DELLA MARIONETTA** (via Santa Teresa 5, tel. 530.238): Marionetta Lupi (ri-tornano le fiabe più belle Cenerentola e Pinocchio con la Marionetta Lupi. 26-28/12. 5/6/7 ore 16. Per visite al museo e prenotazioni recite scolastiche rivolgersi in via S. Teresa 5, tel. 530.238.  
**JUVARA** (via Juvara 15): ore 21 Quartetto vocale Giovanna Marini presenta Cantata profana e quattro voci. Con Giovanna Marini, Lucilla Galeazzi, Patrizia Nazini, Francesca Breschi. Ingresso alla prima L. 10.000. Infr. e pren. ore 15-19 tel. 513.705.  
**TEATRO FREGOLI** (piazza Santa Giulia 2 bis, tel. 812.23.12): rimandi: lo spettacolo Pulehinia Cavaliere di Guido Finn previsto dal 19 al 26 dicembre 1991.  
**NUOVO** (corso Massimo D'Azeglio 17, telefono 655.552): Il gesto e l'anima da giovedì 26 a domenica 29/12. Comp. Teatro Nuovo Torino con Marina Fisco, Lorenzo Casarelli: Coppella, musica Leo Delibes, coreografia di Ramona De Saa. Informazioni da lunedì a sabato dalle ore 15 alle ore 19.  
**TEATRO AGNELLI** (via P. Serpi 111/a, Torino, tel. 317.6257): spettacoli per le scuole dal 13-19 al 17-19-32 Si belle Luna. Fissi e infr. tel. 751.225.  
**TEATRO MACARIO** (Bombarolo) - (via Santa Teresa 10, tel. 561.36.94/95): Stasera ore 21, 15. Travi la nas parvi con Giorgio Molino. Prenot. e prev. presso la cassa del teatro ore 9.30-12.30; 15-18.30. Tel. 561.3694.  
**TEATRO MASSIMA** (via C. Massala 104, tel. 257.661): riposo.  
**TEATRO DI TORINO** (piazza Massala 9, tel. 795.803): ore 21 sciveglia napoletana di Tommy Coppola con Nino D'Angelo.

**PALAGHACCIO E INTERRARE** - Torino Esposizioni (v. Patriccia 39): ore 20.30-23. Biglietto unico. Tel. 6569.

### CIRCHI

**CIRCO TRIDENTIS** - Torino Piazza D'Armi presenta La storia dell'arte circense dall'antica Roma imperiale agli anni 2000. Fino al 5 gennaio. Orario spettacoli 16.30-21. Per infr. e pren. tel. 318.5844 - 318.5858.

**ALPIERI**  
da venerdì 27 dicembre  
Garinei & Giovannini presentano  
**GINO BRAMIERI**  
**GIANFRANCO JANUZZO**  
in  
**FOTO DI GRUPPO CON GATTO**  
di I. Fioretti e Enrico Valme  
con **MARISA MERLINI**  
regia di Pietro Garinei  
Biglietteria tutti i giorni ore 9-13 e 15-19

**PROVINCIA DI TORINO**  
CITTÀ DI TORINO  
TEATRO STABILE TORINO  
AREA  
ANTAS  
2° STRAEDINA  
**EVENTI RAGAZZINI**  
**PARLIAMO ANCHE D'ALTRO**  
Convegno su:  
Teatro ed altre attività espressive  
Alte Teatro - via Casaleborgo 16/1  
20 dicembre - ore 18.30 - ingresso libero

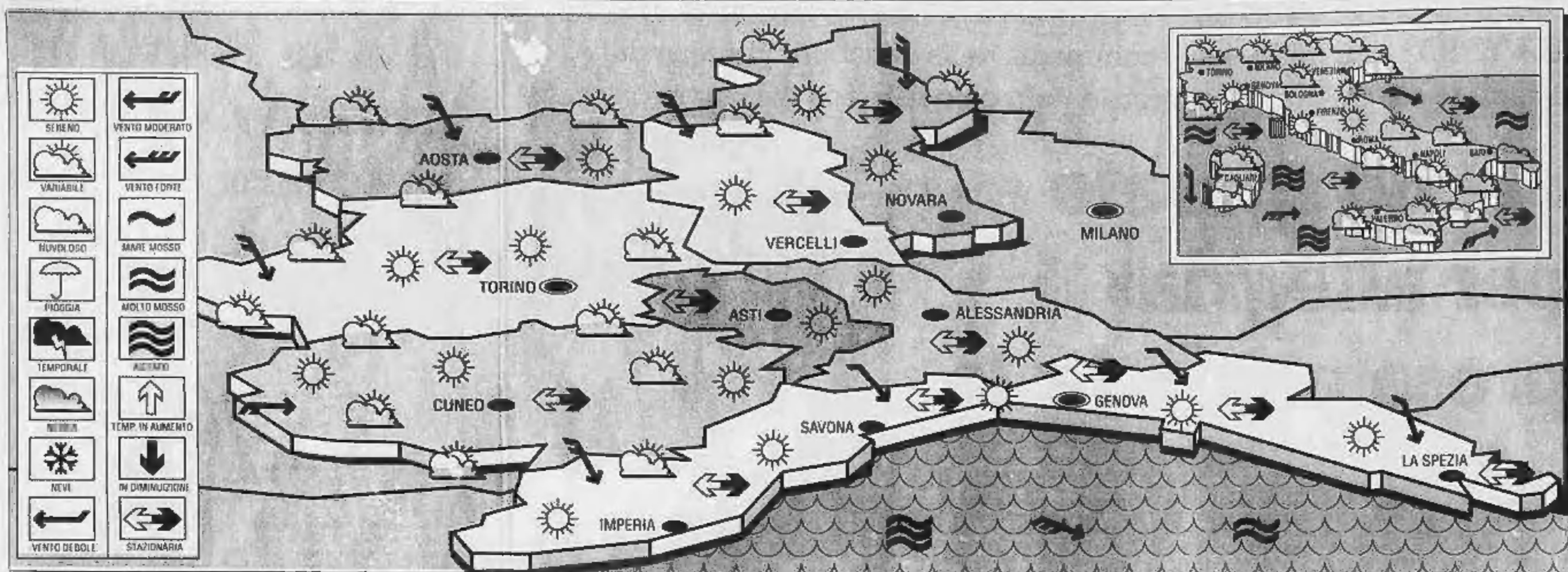
**TEATRO DI TORINO**  
Piazza Massala 9, tel. 79.58.31  
Da martedì 24 dicembre  
**GIPO FARASSINO**  
in  
**Achille Ciabotto**  
**medico condotto**  
con Margherita Fumero

**TEATRO STABILE TORINO**  
Fiori abbonamenti  
**al TEATRO CARIGNANO**  
dal 27 dicembre al 5 gennaio  
comprensivo la sera del 21 dicembre 1991:  
La OSI 85 Produz. Teatrale presenterà  
**I RAGAZZI IRRESISTIBILI**  
di Neil Simon con  
Mario Scacchi, Fiorenza Fumero  
Musica: Francesco  
regia di Marco Pirelli  
Prenot. biglietti: dopo ore 15.1, da lunedì 24 dicembre 91/92.  
Lunedì 24/12 ore 18.30 - ingresso libero

**DU PARC**  
ore 21 SERA «PIU'»  
**NADIA VILLA**  
**DANILO**

**PK** publikompass  
C. Massimo d'Azeglio, 80 - Tel. 66.271





## IL TEMPO DOMANI

**SITUAZIONE GENERALE.** Una successione di perturbazioni si sta sviluppando da Ovest con precipitazioni a carattere sparso e di rapida evoluzione, specie sui versanti esteri delle Alpi e sulle regioni interne della Penisola. Questa evoluzione del tempo è provocata dalla depressione semipermanente d'Islanda che sta per ricevere un blocco dell'anticiclone proveniente dall'Atlantico.

**TEMPO PREVISTO SU PIEMONTE, LIGURIA E VALLE D'AOSTA.** Sereno con isolati annuvolamenti su tutte le regioni, specie quelle alpine. Su Valle d'Aosta sereno e poco nuvoloso per nubi cumuloformi. Su Piemonte sereno e cielo lievemente velato.

La Liguria prevalenza di sereno o poco nuvoloso.

**TEMPERATURE.** Stazionarie, ma tendenti a ridursi dopo il transito della perturbazione.

**VENTI E MARI.** Moderati o forti da Ovest, Nord-Ovest, con mari mossi o agitati quelli di ponente.

**TENDENZA PER LE 12 ORE SUCCESSIVE.** Cielo soleggiato su tutte le regioni, con deboli condizionali di variabilità sul settore alpino nord-occidentale. Temperature stazionarie, ma tendenti al ribasso. Venti moderati o forti occidentali. Mari mossi o molto mossi, specie quelli di ponente.

A cura del generale **GIORGIO MINETTI**  
(su informazioni del Servizio Meteorologico dell'Aeronautica Militare)

## LE TEMPERATURE IN ITALIA

	min	max		min	max
Bolzano	-7	3	L'Aquila	0	8
Verona	-6	3	Roma Urb	7	15
Trieste	-3	8	Roma Fium	5	14
Venezia	-4	2	Campobasso	0	8
Milano	-1	4	Bari	7	15
Torino	-3	7	Napoli	8	13
Cuneo	4	8	Potenza	1	7
Genova	8	14	S.M. Lucia	9	11
Bologna	0	5	R. Calabria	10	14
Firenze	1	8	Messina	—	—
Pisa	-2	13	Palermo	13	14
Ancona	1	13	Catania	7	17
Perugia	4	7	Alghero	12	15
Pescara	7	14	Capri	12	14

## ... E ALL'ESTERO

Amsterdam	10	13	nuvoloso	Liebes	8	15	nuvoloso
Athene	6	11	nuvoloso	Londra	7	13	nuvoloso
Bangkok	20	31	sereno	Los Angeles	14	18	sereno
Berlino	2	8	pioggia	Madrid	6	13	variabile
Bruxelles	6	11	nuvoloso	Montreal	-10	-12	neve
Buenos Aires	14	21	sereno	Mosca	-4	-4	nuvoloso
Copenaghen	4	8	nuvoloso	New York	-4	4	sereno
Dubino	7	13	nuvoloso	Parigi	7	10	nuvoloso
Francfort	2	7	nuvoloso	Pechino	-5	5	sereno
Gerusalemme	5	10	pioggia	Rio de Janeiro	23	28	nuvoloso
Ginevra	1	8	nuvoloso	Sydney	16	26	variabile
Helsinki	0	2	neve	Tokyo	8	12	nuvoloso
Honolulu	19	24	sereno	Washington	-7	0	nuvoloso
Il Cairo	8	20	sereno	Vienna	0	6	pioggia

PER IL VOSTRO **VEGLIONE DI CAPODANNO**  
GRANDE CENONE CON ORCHESTRA NEL NUOVO SALONE DELLE FESTE!  
MENU' DA CAPOGIRO - CHAMPAGNE A VOLONTA'  
TEL. 4791947 - VIA LANZO 163 - BORGARO TORINESE

**HOTEL ATLANTIC**

## PRIME VISIONI

## ADUA 200

**Amenità.** di Vincenzo Aranda, con Victoria Abril, Jorge Sanz (Orso d'argento a Berlino '91). Colori. Viet. 18. — Sensualità e morte. Una affascinante giovane vedova seduce un bel ragazzo ancora innamorato della moglie defunta.

Ore: 16, 18, 20, 22, 23, 24

## ADUA 400

**Point Break.** di Kathryn Bigelow, con Patrick Swayze, Keanu Reeves, Col. Usa. Non viet. 18. — Un giovane agente dell'Fbi è alla ricerca tra i surfisti della California di un bel ragazzo ancora innamorato della moglie defunta.

Ore: 17, 19, 20, 21, 22, 23

## AMBRA

**Johnny Stecchino.** di Roberto Benigni, con Roberto Benigni, N. Braschi. Colori. Non vietato. Ita. — Un giovane autista si innamora di una ragazza con cui si reca in Sicilia e dove scopre di avere un sosia malizioso.

Ore: 16, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## AMBROSIO

Chiuso per lavori.

## AMBROSIO PICCOLO

**Johnny Stecchino.** di Roberto Benigni, con Roberto Benigni, N. Braschi. Colori. Non vietato. Ita. — Un giovane autista si innamora di una ragazza con cui si reca in Sicilia e dove scopre di avere un sosia malizioso.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## ARLECCHINO

**Pontavice.** di Enzo Monteleone, con Massimo Troisi, Francesco Pannofino. Colori. Non vietato. Ita. — Due simpatici topolini di nuovo insieme si recano in Australia per liberare un timido rapito.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## CAPITOL

**Blanca e Berna nella terra dei canguri.** Walt Disney. Colori. Abbinato a Il principe e il povero. — I due simpatici topolini di nuovo insieme si recano in Australia per liberare un timido rapito.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## CENTRALE

**Millions in a day.** di S. Mora con F. Fattori, A. Kariak. Colori. Non vietato. Ita. — Un giovane autista si innamora di una ragazza con cui si reca in Sicilia e dove scopre di avere un sosia malizioso.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## CHARLIE CHAPLIN 1

**Thelma & Louise.** di R. Scott, con Susan Sarandon, Geena Davis, H. Keitel. Colori. Non viet. 18. — Due donne vogliono evadere dalla solita vita, ma il tranquillo viaggio programmato si trasforma in fuga disperata e violenta.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## CHARLIE CHAPLIN 2

**Baron Fink.** di J. J. e E. H. Coen, con John Turturro, John Goodman. Colori. Non vietato. Ita. — Uno scrittore viene assunto come sceneggiatore a Hollywood. Lì scoprirà i mille volti della città.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## CRISTALLO

**Le comiche 2.** di Neri Parenti, con Paolo Villaggio, Renato Pozzetto. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## DORIA

**Billy Bathgate.** di John Dahl, con John Cazale, John Goodman. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## Stasera al Cinema

## ELISEO GRANDE

**Le comiche 2.** di Neri Parenti, con Paolo Villaggio, Renato Pozzetto. Colori. Non vietato.

Ore: 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## ELISEO BLU

**Johnny Stecchino.** di Roberto Benigni, con Roberto Benigni, N. Braschi. Colori. Non vietato. Ita. — Un giovane autista si innamora di una ragazza con cui si reca in Sicilia e dove scopre di avere un sosia malizioso.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## ELISEO ROSSO

**Abbronzatissimi.** di Bruno Gaburro, con Alba Parietti, Jerry Calà, Teo Ticozzi. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## EMPIRE

**Johnny Stecchino.** di Roberto Benigni, con Roberto Benigni, N. Braschi. Colori. Non vietato. Ita. — Un giovane autista si innamora di una ragazza con cui si reca in Sicilia e dove scopre di avere un sosia malizioso.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## ERBA

**La domenica specialissima.** di G. Tornatore, G. Bertolucci, M. T. Giordana, F. Bertini. Colori. Non vietato. Ita. — Un film di tre episodi che hanno come tema comune l'amore e i suoi vari aspetti.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## ETOILE (ex Torino)

**Scelte d'amore.** di Joel Schumacher, con Julia Roberts, Campbell Scott, Vincent D'Onofrio. Colori. Non vietato. Usa. — Una bella e giovane infermiera si innamora di un giovane e colto psichiatra ossessionato da un male incurabile.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## FARO

**A proposito di Henry.** di Mike Nichols, con Harrison Ford, Annette Bening. Colori. Non vietato. Usa. — Un famoso divo del cinema è duramente ferito da una donna e si trova a essere curato da un medico che ha una storia d'amore con lui.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## FIAMMA

**Felici conquistati il West.** di Steven Spielberg. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## GIOIELLO

**Chiuso.**

## IDEAL

**Terminator 2 - Il giorno del giudizio.** di James Cameron, con Arnold Schwarzenegger, Linda Hamilton, Robert Patrick. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## KING KONG CINESTUDIO

**Ritzi Riti.** di Paolo Sorrentino, con Paolo Sorrentino, Paolo Sorrentino. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## LILLIPUT

**Missioni.** di Mira Nair, con Denzel Washington, Sissy Spacek. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## LUX

**Donne con le gonne.** di Francesco Nuti, con Francesco Nuti, Carlo Bouquet. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## NAZIONALE 1

**Terminator 2 - Il giorno del giudizio.** di James Cameron, con Arnold Schwarzenegger, Linda Hamilton, Robert Patrick. Colori. Non vietato.

Ore: 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## NAZIONALE 2

**Adrenalina.** di Yano Piquer, con Jean-Marie Madec, Clementine Delannoy. Colori. Non vietato. Francia. — Tre storie di profetie, paradossali e fantasmi che ambientate in un futuro tutto tecnologico.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## NUOVO ODEON

**Zanna Bianca.** di John Wood, con Klaus Maria Brandauer, Brian Hawke, Seymour Cassel. Usa. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## OLIMPIA 1

**Abbronzatissimi.** di Bruno Gaburro, con Alba Parietti, Jerry Calà, Teo Ticozzi. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## OLIMPIA 2

**Felici conquistati il West.** di Steven Spielberg. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## REPOSI

**Robin Hood principe dei ladri.** di Kevin Reynolds, con Kevin Costner, Morgan Freeman, Christian Slater, Mary Elizabeth Mastrantonio. Colori. Non vietato.

Ore: 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## ROMANO

**La leggenda del re pescatore.** di Terry Gilliam, con Robin Williams, Jeff Bridges. Colori. Non vietato. Usa. — Un ex professore universitario, ora barbone, è un di frustino al moltiplicare alla ricerca del sacro Graal e New York.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## STUDIO RITZ

**Nel paese di una bionda.** di Blake Edwards, con Ellen Barkin, Timmy Smith. Colori. Non vietato. Usa. — Un incallito play-boy si reinventa per punizione nel corpo di una bella e seducente bionda.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## VITTORIA

**Vacanze di Natale '91.** di Enrico D'Amico, con Massimo Sodi, Christian De Sica, Ezio Greggio. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

**Lunedì lire 7000. Da martedì e domenica lire 10.000**  
(riduzione del 50% agli anziani e del 30% ad enti dopolavoristici circoli Alce ecc.)

## ALTRE VISIONI

**AGNELLI.** di Paolo Sorrentino, con Paolo Sorrentino. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## CENTRE CULTUREL FRAN.

**Il conte di Montecristo.** di P. Bontatelli, con P. Bontatelli. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## CUORE

**Flavia.** di M. Richards, J. Wenden. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## CINE TEATRO FREGOLI

**Il conte di Montecristo.** di P. Bontatelli, con P. Bontatelli. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## LANTE

**Il conte di Montecristo.** di P. Bontatelli, con P. Bontatelli. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## MASSAIA BORGHIERE

**Il conte di Montecristo.** di P. Bontatelli, con P. Bontatelli. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## MASSIMO 1

**Il conte di Montecristo.** di P. Bontatelli, con P. Bontatelli. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## MASSIMO 2

**Il conte di Montecristo.** di P. Bontatelli, con P. Bontatelli. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## MASSIMO 3

**Il conte di Montecristo.** di P. Bontatelli, con P. Bontatelli. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## SELENE D'ESSAI

**New Jack City.** di M. Vin Peabody, con W. Byrd. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

**VALDOCCO.** di Salvo, con Salvo. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## LUCI ROSSE

**ALEXANDRA.** di Salvo, con Salvo. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## ARCO PUSSICAT

**Il conte di Montecristo.** di P. Bontatelli, con P. Bontatelli. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## HOLLYWOOD

**Il conte di Montecristo.** di P. Bontatelli, con P. Bontatelli. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## RECCARIS

**Il conte di Montecristo.** di P. Bontatelli, con P. Bontatelli. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## TORRE PELLICE

**Il conte di Montecristo.** di P. Bontatelli, con P. Bontatelli. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23

## TRENTINO

**Il conte di Montecristo.** di P. Bontatelli, con P. Bontatelli. Colori. Non vietato.

Ore: 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23